iČKO
INFORMÁTOR
SPIŠSKÁ NOVÁ VES
KULTÚRNO-SPOLOČENSKÝ MESAČNÍK MESTA
5/2015

## Spišský mládežnícky folklórny festival

**ZAHRAJTE NÁM, MUZIKANTI...**

**Amfiteáter Madaras park**

**1. máj 2015 – piatok**

10.00 **ĽH ŠPJEVANKA** a **SPIŠANČEK**
**FS STUDZJENKA** pri ZUŠ, Spišská Nová Ves
10.40 **FS ROMANO JILO**, Jaklovce
**FS ČERVENA CHUSTEČKA**, Jaklovce
11.15 **FS ČAČINARE**, Spišská Nová Ves
14.00 **FS ROZMARING**, Seňa
14.40 **FS JEDLIČKA** a **PORAČANIK**, Poráč
15.10 **FS ČAČINA** pri MKC Spišská Nová Ves
16.00 **FS Kultúrno-osvetový spolok JEDNOTA**, Srbsko
16.45 **FS SALAŠAN**, Rumunsko
17.30 **FS FRAŇO STRAPAČ**, Chorvátsko

**2. máj 2015 – sobota**

11.00 **FS FRAŇO STRAPAČ**, Chorvátsko
11.45 **FS SALAŠAN**, Rumunsko
12.30 **FS Kultúrno-osvetový spolok JEDNOTA**, Srbsko
14.00 **Mládežnícky folklórny súbor BOROSTYÁN**, Drnava
14.30 **FS ČAČINARE**, Spišská Nová Ves
15.00 **FS ROMANO JILO**, Jaklovce
**FS ČERVENA CHUSTEČKA**, Jaklovce
15.30 **FS PORAČAN**, Poráč
16.00 **FS ČAČINA** pri MKC Spišská Nová Ves

# CIEĽ: VYBUDOVANIE CYKLOMAGISTRÁLY

**Mesto Spišská Nová Ves je okrem iných združení aj členom Euroregiónu Tatry. Vďaka tomuto dlhoročnému členstvu sa podarilo pre okres Spišská Nová Ves získať výnimku a zaradiť ho medzi oprávnených žiadateľov o poskytnutie prostriedkov na cezhraničnú spoluprácu medzi Slovenskou republikou a Poľskom. V rokoch 2014 až 2020 je na rozvoj tejto spolupráce vyčlenených viac ako 182,3 mil. eur.**

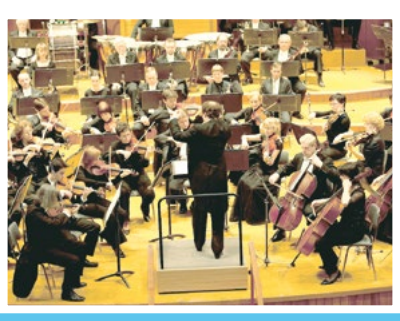
Nevyhnutným je i partnerstvo s niektorým z poľských miest nachádzajúcim sa v prihraničnej oblasti. Po úspešnom nadviazaní kontaktov s mestom Myślenice a absolvovaní vzájomných návštev zástupcov oboch miest došlo **v pondelok 13. apríla 2015 k slávnostnému podpisu partnerskej zmluvy** na Radnici v Myśleniciach. Zmluvu podpísali primátori oboch samospráv - **Maciej Ostrowski** za Myślenice a za Spišskú Novú Ves **Ján Volný**.

*„Verím, že sa nám vďaka partnerstvu s týmto mestom okrem vzájomnej výmeny skúseností v rôznych oblastiach života podarí **získať prostriedky na vybudovanie cyklochodníka na Nábreží Hornádu** s prepojením na rozostavanú **tatranskú cyklomagistrálu**,“* uviedol primátor Spišskej Novej Vsi Ján Volný.

Slávnostný podpis partnerskej zmluvy sa uskutočnil za prítomnosti poslancov poľského parlamentu a konzula Slovenskej republiky v Krakove **Tomáša Kasaja**. Primátora Jána Volného sprevádzali okrem zástupcov mesta aj muzikanti Ľudovej hudby Romana Barabasa.

***red.***

***S MILKOU ZIMKOVOU***
• str. 7



***KONCERT FILHARMÓNIE***
• str. 15

***ÚSPEŠNÉ ŠORTREKÁRKY***
• str. 19

**INFORMÁTOR – kultúrno-spoločenský mesačník mesta Spišská Nová Ves • Evidenčné číslo: MK SR - EV 3527/09 • ISSN 1339 – 049X • Sídlo vydavateľa a adresa redakcie:** Mestský úrad, Radničné nám. 7, Spišská Nová Ves. **IČO:** 00 329 614. **Máj 2015**, 25. ročník. **Vedúca redakčnej rady:** Ing. Andrea Jančíková. **Redakčná rada:** Ing. Marcela Baluchová, Edita Gondová, Tomáš Repčiak, Patrik Petruška, Miloslav Bdžoch, Michaela Kráľová. **Adresa redakcie:** MsÚ, Radničné nám. 7, Sp. Nová Ves, **e-mail:** andrea.jancikova@mestosnv.sk, marcela.baluchova@mestosnv.sk, edita.gondova@mestosnv.sk, tomas.repciak@mestosnv.sk, t. č. 053/417 66 13, 417 66 27, 417 66 22. Redakčná uzávierka 15. deň v kalendárnom mesiaci. **Náklad:** 13 700 výtlačkov. **Sadzba, graf. úprava:** Roland Endrész. **Výroba, grafika, tlač:** PRO GRUP, s. r. o. Redakcia nezodpovedá za obsah doručenej inzercie, vyhradzuje si právo doručené príspevky upraviť, skrátiť alebo aj neuverejniť.

# OPRAVA CIEST POKRAČUJE PODĽA PLÁNU

**Pravidelná jarná údržba ciest neminula ani naše komunikácie. Celkovo je v našom meste približne sto kilometrov ciest a dvesto kilometrov chodníkov. Iba cestné komunikácie predstavujú vzdialenosť porovnateľnú s cestou zo Spišskej Novej Vsi do Brezna.**

Tak ako v minulých rokoch, aj v tomto roku mesto Spišská Nová Ves v rámci zvýšenia kvality cestnej dopravy plánuje komplexnú výmenu asfaltových kobercov dopravne dôležitých miestnych komunikácií v objeme približne 400-tisíc eur. *„Ide o miestne komunikácie na Fabiniho a Levočskej ulici, od železničnej stanice po malú okružnú križovatku pri cintoríne. Ďalej budeme opravovať Triedu 1. mája v časti od Komenského po Nejedlého ulicu a miestnu komunikáciu pri veterinárnej poliklinike,“* uviedol vedúci oddelenia výstavby a dopravy mestského úradu **Ing. Peter Susa**.

V marci v Spišskej Novej Vsi cestári vykonali opravu výtlkov studenou asfaltovou zmesou v nevyhnutnom rozsahu na dopravne dôležitých komunikáciách. V apríli pristúpili ku každoročne plánovanej oprave výtlkov asfaltobetónovou zmesou. Postupne sa realizujú vysprávky komunikácií dopravného okruhu mesta, dopravne dôležitých zberných komunikácií a následne sídliská.

*„Práce realizujeme podľa plánu a podľa aktuálneho stavu ciest. Firma Brantner Nova, s. r. o., ako správca komunikácií v našom meste, uvažuje o zakúpení a využití novej technológie s nahrievacou infradoskou, ktorej využitie by bolo účinné aj v mesiacoch, keď nie je dostupná asfaltobetónová zmes. Pri tejto technológii je eliminovaný tuhý spoj medzi vysprávkou a pôvodným asfaltovým krytom, čo by malo pozitívne ovplyvniť životnosť takejto opravy,“* dodal Ing. Susa. ***(rep)***

# ANJEL ZAČNE ROZDÁVAŤ ĽUĎOM POČÍTAČE

**Naše mesto má svojho nového anjela, je digitálny a do konca roka rozdá v Spišskej Novej Vsi desiatky notebookov, televízorov a inú elektroniku ľuďom, ktorí ju potrebujú a nemôžu si ju dovoliť.**

V rámci projektu rádia RTI, ktorý realizuje mesto Spišská Nová Ves v spolupráci s poslancom mestského zastupiteľstva **Adnanom Akramom** pod názvom Digitálny anjel, predstavili na radnici prvých 15 laptopov z Veľkej Británie, ktoré získajú obyvatelia nášho mesta. *„Nie sú nové, ale určite mnohým Spišiakom pomôžu. V každom je legálny Windows a kurz angličtiny pre začiatočníkov. Zatiaľ máme prvé žiadosti, počkáme, kým ich bude toľko, aby sme mohli zodpovedne vybrať, kto bude obdarovaný,“* skonštatoval A. Akram.

Projekt naštartoval **Eric Wiltsher** z rádia RTI: *„Chceme, aby ľudia komunikovali medzi sebou a zároveň, aby si zlepšili znalosť angličtiny. Do konca roka príde do Spišskej Novej Vsi nielen šesťdesiat ďalších laptopov, ale aj televízory a projektory.“*

Primátor mesta **Ján Volný** aktivitu nielen privítal, ale sám k nej aj prispel: *„Doniesol som nový tablet a dúfam, že sa dostane k niekomu, kto ho naozaj potrebuje. Všetky podobné aktivity vítame, notebooky a iná elektronika by mala pomôcť deťom, starším ľuďom, ktorí chcú komunikovať s rodinami a sociálne slabším. Vtedy splní Digitálny anjel svoj účel. Radi mu v tom pomôžeme,“* dodáva primátor mesta Ján Volný. Tí, ktorí majú záujem o laptop, môžu svoje žiadosti zasielať na radnica@mestosnv.sk s heslom Digitálny anjel. Mená žiadateľov môžu byť zverejnené iba po súhlase obdarovaného. ***(rep)***

# ZO ZASADNUTIA MESTSKÉHO ZASTUPITEĽSTVA

**Schválená zmena územného plánu v lokalite Stojan umožní vybudovanie satelitného obytného komplexu. Schválená 2. zmena navýši rozpočet mesta na rok 2015 o cca 1 mil. eur. Značná časť prostriedkov bude použitá na rekonštrukciu miestnych komunikácií a chodníkov. Mesto v minulom roku hospodárilo s prebytkom 2 645 602,35 eur.**

Poslanci sa 15. apríla stretli na 3. riadnom zasadnutí mestského zastupiteľstva. V rámci programu bolo prejednávaných celkovo 18 bodov.

Poslanci **schválili zmenu územného plánu v lokalite Stojan**. Táto schválená zmena je dôležitým momentom pre oživenie dlho chátrajúceho územia, ktoré bolo v minulosti tzv. hnedou zónou. Zmena územného plánu tak **umožní revitalizáciu priestoru o rozlohe 6 ha** na územie so zmiešaným využitím **– v priebehu 10 rokov** tu dôjde k vybudovaniu satelitného obytného komplexu. V rámci neho **by tu malo pribudnúť 300 nových cenovo dostupných bytov s kompletnou občianskou vybavenosťou**. Nie menej významným je i cieľ vybudovať tu **prvé ekosídlisko na Slovensku** s využitím prvkov permakultúry. Náklady investora Spiš Invest na výstavbu predstavujú čiastku cca 30 mil. eur.

Schválená bola tiež **2. zmena rozpočtu mesta na rok 2015**. Tohtoročný rozpočet bude teda **navýšený o cca 1 mil. eur**. Tieto prostriedky sú tvorené z rôznych zdrojov - najviac z rezervného fondu mesta (856 tis. eur), ďalej zo štátneho rozpočtu, prostriedkov EÚ, vlastných bežných príjmov mesta a škôl, ako aj zo stimulačnej odmeny za dodržanie podmienok projektu zníženia energetickej náročnosti budov materských škôl (Munseff - 79 827 eur). Značná časť týchto prostriedkov bude použitá na rekonštrukciu miestnych komunikácií a chodníkov (500 000 eur), zateplenie MŠ na Rybničnej ul. a na Ul. Z. Nejedlého, úpravu objektu podnikateľského inkubátora na materskú školu, rekonštrukciu ihriska pri ZŠ Ing. O. Kožucha, rekonštrukciu múra na cintoríne a vybudovanie novej urnovej steny, splátku úveru a majetkovo-právne vysporiadanie - nákup pozemkov.

Poslanci schválili bez výhrad **Záverečný účet mesta za rok 2014**. *„Tu by som vyzdvihol fakt, že **naše mesto ako jedno z mála samospráv hospodárilo minulý rok s prebytkom 2 645 602,35 eur**, pričom celková výška príjmov po všetkých rozpočtových zmenách bola 30 528 408 eur a výška výdavkov 28 257 807 eur,“* informoval v tejto súvislosti primátor mesta **PhDr. Ján Volný, PhD**.

**Suma dlhu mesta dosiahla v minulom roku 20,25 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho roka, pričom zákonná hranica je vo výške 60 %.** V číselnom vyjadrení bola úverová zadlženosť vo výške 5 122 930,29 eur. **Dlh na 1 obyvateľa bol 140,13 eur.**

Poslanci ďalej schválili **plat primátora mesta**, ktorý je tvorený ako súčin priemernej mzdy v národnom hospodárstve (858 eur) a násobku určeného podľa počtu obyvateľov mesta (2,89) a zvýšenie základného platu o 70 % (1 736 eur). Celkový upravený plat primátora je tak od 1. 1. 2015 **vo výške 4 216 eur**.

V ďalších bodoch poslanci MsZ vzali na vedomie Správu o ročnej inventarizácii majetku mesta za rok 2014, schválili:

- Dodatok č. 1 k VZN č. 1/2014, ktorý sa dotýka hlavne dani za užívanie verejného priestranstva počas Spišského a Vianočného trhu, ako aj sadzby poplatkov za odpad pre účastníkov týchto dvoch podujatí;
- na základe odporúčania okresnej prokuratúry zrušenie VZN č. 4/2005 – Požiarny poriadok, ktoré bolo prijaté nad rámec zákona;
- Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na II. polrok 2015;

**V rámci vysporiadania** nehnuteľností poslanci prerokovali desať vecí. **Pri štyroch** z nich **zohľadnili skutočnosti hodné osobitného zreteľa**, ktoré zákon ukladá schváliť 3/5 väčšinou všetkých poslancov. Týkali sa, napr. predaja pozemku slúžiaceho na prístup k rodinnému domu na Mlynkách, ďalej zmeny vlastníckych pomerov k pozemkom pre vybudovanie miestnej komunikácie na náklady žiadateľov v blízkosti železničnej vlečky vedúcej do MPC Cessi, čo umožní prístup k pozemkom, na ktorých plánujú výstavbu rodinných domov. Ďalšie vzájomné majetkovo-právne vysporiadanie pozemkov umožní budúce vyhovujúce riešenie napojenia verejnej cestnej komunikácie do lokality Červený jarok.

Poslanci taktiež schválili zámer **zámeny nehnuteľností mesta** a spol. Impol, s. r. o., na sídl. Tarča, ktorá plánuje **rekonštrukciu a vybudovanie kvalitnej predajne potravín s kompletným sortimentom** v časti žiadanej budovy na Topoľovej ulici, kde má v súčasnosti zriadený obchod spoločnosť z-KLAS, spol. s r. o.

Podporený bol aj **zámer predaja pozemku v priemyselnom parku** formou verejnej obchodnej súťaže, na ktorom by mala byť vybudovaná nová výrobná prevádzka. Formou verejnej obchodnej súťaže má byť realizovaný aj nájom pozemku, ktorý má byť využitý na **výstavbu príjazdovej cesty k pripravovanému polyfunkčnému bytovému komplexu a IBV Pod Modrým vrchom**. Ďalej bol schválený návrh na **odkúpenie pozemkov** nachádzajúcich sa pri križovatke Hviezdoslavovej a Školskej ul. od spol. SLOVPREZENT, s. r. o., **z dôvodu plánovanej realizácie stavby Rozšírenie cyklochodníkov trasa „B“ a „C“.**

V rámci bodu **Interpelácie a otázky**, okrem iného, poslanci podali stručnú informáciu z rokovaní komisií zriadených pri MsZ. V závere rokovania boli poslanci informovaní o **nominácii zástupcov mesta do štatutárneho a kontrolného orgánu obchodnej spoločnosti** so 100-% účasťou mesta **Emkobel**.

Prerokované materiály, prijaté uznesenia, hlasovanie poslancov, zvukový záznam nájdete na **www.spisskanovaves.eu – modrá sekcia SNV – Samospráva – MsZ.**

***Ing. Andrea Jančíková, Edita Gondová***
***kancelária primátora***

# Z ČINNOSTI MESTSKÉHO VÝBORU

Na najstaršom sídlisku v Spišskej Novej Vsi si určili plán úloh, ktoré majú vylepšiť jeho vzhľad. Členovia Mestského výboru č. 2 - sídlisko gen. Svobodu (Tarča) si stanovili niekoľko priorít. *„Prvou je vybudovanie parkoviska na Agátovej ulici. Mnohých obyvateľov sa týka aj oprava komunikácie na Kamenný obrázok. Pri Gymnáziu a Jazykovej škole na Javorovej ulici je tiež nevyhnutné opraviť cestu. Okrem toho mesto spracováva koncepciu rozvoja detských ihrísk v meste a MsV č. 2 si ako jednu z úloh určil vybudovanie športového ihriska. Situáciu s chodníkom na Lipovej ulici smerom k základnej škole je potrebné doriešiť komplexne tak, aby chodník nekončil na ceste a nedochádzalo k ohrozeniu bezpečnosti občanov a predovšetkým detí prichádzajúcich do školy,“* uviedol predseda Mestského výboru č. 2 a poslanec mestského zastupiteľstva **Ing. Vladimír Jančík**.

Podľa neho bol očividným nedostatkom sídliska **stav schodiska k pamätníku 700-ročnice mesta:** *„To si nutne vyžiadalo opravu. Podobne ako priestor garáží na Brezovej ulici, kde plánujeme vysypať drťou jamy na vnútorných komunikáciách a osvetliť vstupy ku garážam.“*

Viacerí obyvatelia mesta považujú za dlhodobý problém počet autobusových spojov mestskej hromadnej dopravy na sídlisku. *„Vzhľadom na veľkosť nášho mesta a počet obyvateľov, je mestská autobusová doprava v porovnaní s inými mestami Košického a Prešovského samosprávneho kraja zabezpečovaná nadštandardne. Časový harmonogram spojov je prispôsobený potrebám občanov z hľadiska dostupnosti na železničnú a autobusovú stanicu, do práce, do škôl, do centra mesta. V nadväznosti na rozpočet mesta v súčasnosti neuvažujeme s rozširovaním spojov do spomínanej lokality,“* približuje V. Jančík. Inak vidí situáciu s parkovacími miestami na Agátovej ulici: *„Nedostatok parkovacích miest na tejto ulici chce mesto vyriešiť vybudovaním parkoviska v priestore za zdravotným strediskom. Celkovo ide o 22 parkovacích miest. Mesto v súčasnosti zabezpečuje územné rozhodnutie s následným dopracovaním dokumentácie pre získanie stavebného povolenia. Ak budú včas vyčlenené finančné prostriedky, malo by byť parkovisko zrealizované v druhej polovici tohto roku,“* dodáva V. Jančík.

***Pozn.:*** *Zasadnutia MsV č. 2 sú každý prvý pondelok v mesiaci v priestoroch ZŠ Lipová o 16.00 hod.* ***(tom)***

# POMOC PRE TÝRANÉ ŽENY

**Spišskonovoveské Občianske združenie HANA rozbehlo v júli minulého roka poradenské centrum, ktoré v našom meste ponúka bezplatné služby pre ženy zažívajúce násilie a ich deti.**

Domáce násilie zažíva na Slovensku čoraz viac žien a detí. V Spišskej Novej Vsi 1. júla 2013 vzniklo **Občianske združenie HANA**, ktoré sa v rámci svojej činnosti snaží prostredníctvom viacerých aktivít o zvyšovanie povedomia v danej problematike. Jeho **cieľom je pôsobiť v oblasti prevencie násilia páchaného na ženách a deťoch a upozorňovať na jeho dôsledky**. V minulom roku bolo úspešné s projektom Poradenské centrum HANA, na ktorý sa mu podarilo získať grant vo výške 57 855 eur z Úradu vlády a Nórskeho finančného mechanizmu, čo predstavuje 90 % z celkových oprávnených výdavkov 64 283 eur. *„V rámci projektu sa robil monitoring služieb na území Slovenska, ktoré okresy a kraje sú ako pokryté. Okres Spišská Nová Ves ‚vyskočil‘ ako krízový okres, pretože tu nebolo žiadne špecifické poradenské centrum. V júli 2014 začalo Poradenské centrum HANA prevádzkovať svoju činnosť a poskytovať špecializované služby pre ženy zažívajúce násilie. Poskytujeme špecializované základné sociálne poradenstvo, právnu pomoc a všetky naše služby sú poskytované bezplatne v čase od 9.00 do 17.00 hod.,“* informovala **Mgr. Lýdia Koňaková** z Občianskeho združenia HANA.

Zo získaných finančných prostriedkov prioritne zabezpečili priestory, vnútorné vybavenie, personálne kapacity a absolvovali vzdelávanie. Zvyšné prostriedky boli použité na propagačné materiály a informačné letáky pre verejnosť. Podmienkou projektu však je 10 %-né spolufinancovanie v celkovej sume 6 428 eur. Občianskemu združeniu sa podarilo zabezpečiť len časť prostriedkov z iného projektu. S prosbou o pomoc preto oslovili poslanca mestského zastupiteľstva **Adnana Akrama**: *„Mal som telefonát od slečny Koňakovej, ktorá ma presne informovala o tom, čo robí. Podľa mňa je to veľmi užitočný projekt, ktorý môže mať pozitívny dopad na spoločnosť. Mojou úlohou bolo nájsť sponzorov. Mám šťastie, že mám takú širokú sieť priateľov. Netrvalo dlho, aby som našiel zopár veľmi dobrých kamarátov, ktorí boli ochotní prispieť a pomôcť. Volal som riaditeľovi CRW Slovakia* ***Levy Carlos de Campos*** *a poslancovi VÚC Košice* ***Mgr. Stanislavovi Vospálekovi.“***

Projekt poradenského centra prišli 10. apríla na radnicu vedeniu mesta predstaviť členky Občianskeho združenia HANA (foto). Problematika domáceho násilia primátora **PhDr. Jána Volného, PhD.** a viceprimátorku **Mgr. Leu Grečkovú** oslovila. Obaja neváhali a projekt poradenského centra podporili.

Občianske združenie HANA sa v súčasnosti snaží a postupne realizuje kroky k vybudovaniu spolupráce v našom meste s relevantnými inštitúciami. V rámci ďalšieho projektu zabezpečí vzdelávanie zástupcov polície, prokuratúry aj sociálnych pracovníkov úradu práce, sociálnych vecí a rodiny. *„Pokúsime sa vytvoriť pracovnú skupinu, aby v každej inštitúcii bola osoba, ktorá je vyškolená k danej téme a aby vedela zabezpečiť adekvátnu pomoc a podniknúť účinné kroky,“* doplnila na záver Mgr. L. Koňaková.

**OZ HANA - poradenské centrum v Spišskej Novej Vsi**
**pre ženy zažívajúce násilie a ich deti**
**tel.:** 0903 404 483 (kontakt pre ženy), **tel.:** 0903 404 471 (kontakt pre verejnosť)
**pondelok - piatok od 9.00 do 17.00 hod.**
**web:** www.ozhana.sk, **e-mail:** ozhana.snv@mail.com

***Edita Gondová, foto: autorka***

**Mesto Spišská Nová Ves**
pozýva všetkých občanov mesta na
**SPOMIENKOVÚ SLÁVNOSŤ**
**spojenú s kladením vencov.**
Spomienková slávnosť sa uskutoční pri príležitosti 70. výročia ukončenia II. svetovej vojny
**7. mája 2015 o 14.00 hod.**
**pri Martýriu na mestskom cintoríne.**

# PRIPOMÍNAME SI VOJNOVÉ UDALOSTI

Mesto Spišská Nová Ves v spolupráci s Ústavom pamäti národa a Maticou slovenskou usporiadalo v dňoch 19. - 20. marca odbornú konferenciu pod názvom **Malá vojna a jej miesto v pamäti národa**. V Koncertnej sieni Reduty sa stretli historici aj laická verejnosť, aby si pripomenuli tragické chvíle z roku 1939. Na záver si účastníci konferencie a obyvatelia mesta uctili pamiatku obetí položením vencov pri pamätníku obetí Malej vojny v parku pred Evanjelickým kostolom. **V tomto mesiaci si pripomenieme 70. výročie konca druhej svetovej vojny. Pri tejto príležitosti odovzdá 7. mája veľvyslanec Ruskej federácie na Slovensku vyznamenania účastníkom oslobodzovacích bojov.** ***(rep)***

# VIETE ČO JE LEVANTA?

Možno netušíte, čo je Levanta. Nevadí. Prezradíme vám, že Levanta je oblasť východného Stredomoria. Ak sa vo vás prebudila zvedavosť, nemusíte hneď utekať na Blízky východ. My vás pozývame na náš východ, kde sa v dňoch **22. - 24. 5. 2015 na Spišskej Kapitule, v Spišskom Podhradí** uskutoční top podujatie programu Terra Incognita **Spišský Jeruzalem**.

Ide o 3. ročník kultúrno-duchovného festivalu, ktorý organizuje Spišské osvetové stredisko v Spišskej Novej Vsi spoločne s partnermi podujatia (KSK, PSK, Mestom Spišské Podhradie, Spišskou diecézou a Združením Podbranisko). Čaká vás bohatý program, či už pre veriach i neveriacich, pre milovníkov histórie (exkurzia po pamiatkach UNESCO), ľudí, ktorí si chcú vychutnať hudbu, spev, balet, divadlo, pre starších i mladších budú spievať Martin Babjak a Katka Koščová.

Pre školy je 22. 5. 2015 pripravený samostatný program za predpokladu, že svoj záujem nahlásia vopred.

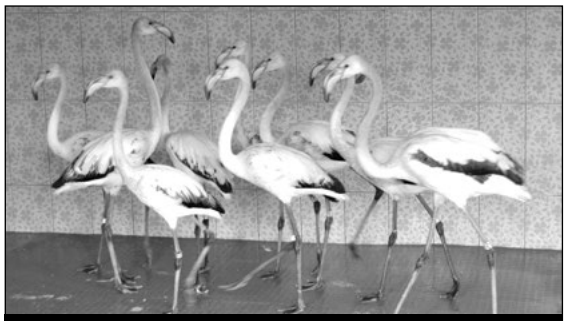
Netreba veľa, stačí prísť a kráčať po prírodnej kalvárii typu jeruzalemská zo 17. stor., ktorá dostala názov Spišský Jeruzalem. Jeruzalem je súčasťou historickej oblasti, ktorá nesie názov **Levanta**.

Kto neverí, nech sa príde presvedčiť. Vstup je voľný. Bližšie informácie nájdete na **www.osvetasnv.sk**.

***Mgr. Vladimíra Barbuščáková, Spišské osvetové stredisko***

# NOVINKY NAŠEJ ZOO

**Zoologická záhrada otvorila svoje brány pre verejnosť 21. apríla. Počas tohtoročnej v poradí už 26. sezóny sa návštevníci môžu tešiť na niekoľko noviniek.**



*Najnovší prírastok v našej ZOO si pre tento rok adoptoval primátor Ján Volný.*

Spišskonovoveská Zoologická záhrada je najmladšia zo štyroch ZOO na Slovensku. Ku koncu minulého roka sa tu nachádzalo 122 druhov a celkovo až 342 zvierat. Po zime sa ich počet rozrástol aj o niekoľko nových mláďat. *„Pribudli nám kozy kamerúnske, kozy domáce, kengury červenokrké a rácky hortobágyské,“* vymenovala riaditeľka ZOO **Ing. Jana Dzuriková**.

V najbližšom období tu však očakávajú tiež prírastky napr. lamy alpaky, lamy krotkej, ponyho shetlandského či somárikov. Okrem toho sa návštevníci môžu tešiť aj na úplne nové zvieratká. *„Z pražskej zoologickej záhrady k nám doviezli deväť **plameniakov ružových**. V tomto roku očakávame ešte päť plameniakov ružových a **jaka domáceho**. Okrem toho už máme v našej zoologickej záhrade aj ďalšieho nového člena, a to **sovu snežnú,**“* prezradila ďalej Ing. J. Dzuriková.

Tohtoročná sezóna v zoologickej záhrade odštartovala 21. apríla. Návštevníkov okrem zvieratiek čaká aj v tomto roku hneď niekoľko podujatí:

**1. mája: Za zdravý a krásny úsmev** (roadshow zubných lekárov)
**12. júna: Naše Mesto** (brigádnická akcia – prihlášky na www.darca.sk)
**31. mája: Deň detí** (súťaže pre deti)
**4. júla: Cesta rozprávkovým lesom** – originálne plnenie úloh pre deti s množstvom sprievodných atrakcií, jednotné vstupné pre dieťa 3,30 eur, ktoré je zároveň vstupenkou do ZOO a Monkeylandu (predpredaj: TIC, Letná 49, SNV)
**18. októbra: „Strašidelná noc“** (masky, tekvice, lampióny)

***Eda, foto: archív ZOO***

# PREVENTÍVNE PROTIPOŽIARNE KONTROLY

**Od mája 2015 budú vykonávané preventívne protipožiarne kontroly** v zmysle zákona o ochrane pred požiarmi v znení neskorších predpisov:

- v rodinných domoch a obytných domoch, okrem bytov, a v iných stavbách vo vlastníctve alebo užívaní fyzických osôb (na povalách, v suterénnych a pivničných priestoroch, hospodárskych budovách, garážach, dielňach a pod.) na uliciach: **Borodáčova, Borovského, Duklianska, F. Hečku, F. Urbánka, Hurbanova, Chrapčiakova, I. Stodolu, Ing. Rojkoviča, Kamenný obrázok, Lesná, Medza, Nad Medzou, Palárikova, Potočná, Pri Vyšnej Hati, R. Jašíka, S. Tomášika, Tajovského, Tehelná, Vyšný Hámor, Záborského.**
- v objektoch právnických osôb a fyzických osôb - podnikateľov sídliacich na uliciach: **Brusník, Čsl. armády, Drevárska, I. Krasku, Letná, Mlynská, Rybárska, Zábojského, Zvonárska.**

Kontroly budú vykonávať členovia Dobrovoľného hasičského zboru mesta, ktorí sa na požiadanie pred vykonaním kontroly preukážu poverením mesta spolu s občianskym preukazom.

Preventívnou protipožiarnou kontrolou sa **preveruje dodržiavanie predpisov na úseku ochrany pred požiarmi**.

Členovia kontrolných skupín sú pri vykonávaní preventívnych protipožiarnych kontrol oprávnení vstupovať do objektov, vykonávať potrebné zisťovania a úkony, nazerať do príslušnej dokumentácie, požadovať potrebné údaje a vysvetlenia a požadovať odstránenie zistených nedostatkov bez zbytočného odkladu.

**Žiadame občanov a príslušných zamestnancov právnických osôb a fyzické osoby - podnikateľov, aby aj vo vlastnom záujme umožnili vstup a výkon týchto protipožiarnych kontrol**, ktoré pomôžu odhaliť požiarne nedostatky, a tak predchádzať vzniku požiarov a škôd na zdraví, živote i majetku. Ďakujeme za pochopenie.

***Peter Klein, referát požiarnej ochrany, MsÚ***

## POLICAJNÉ OKIENKO

**Z činnosti OR PZ v SNV**

Doposiaľ neznámy páchateľ 15. 3. 2015 na Zimnej ulici pred vchodom do podniku napadol poškodeného D. S. zo SNV. Udrel ho päsťou do oblasti tváre, čím mu spôsobil presne nezistené zranenie pier s nezistenou PN a obmedzením v obvyklom spôsobe života, avšak týmto konaním závažnejším spôsobom narušil verejný poriadok.

15. 3. 2015 bol z uvedeného skutku zistený ako podozrivý P. H., bytom Stará Ľubovňa, ktorý bol zadržaný, nakoľko bol pristihnutý bezprostredne po spáchaní uvedeného prečinu. Poverený príslušník OO PZ SNV vzniesol obvinenie za prečin výtržníctvo.

Policajti OO PZ SNV v situačnej správe zo 17. 1. 2015 evidovali udalosť, kde sa neznámy páchateľ dopustil hrubej neslušnosti na verejne prístupnom mieste za obchodným domom na chodníku pred prevádzkou čistiarne odevov. Rozbil sklenú výplň výkladov prevádzky čistiarne a predajne farby laky s celkovou škodou vo výške 1 800 €. 16. 3. 2015 poverený príslušník OO PZ SNV z uvedeného skutku obvinil S. V. zo SNV, ktorého stíha za prečin poškodzovanie cudzej veci v súbehu s prečinom výtržníctvo.

Doposiaľ neznámy páchateľ 25. 3. 2015 vyšiel na strechu hypermarketu a tam poškodil bočnú kameru, z ktorej vytrhol dva káble. Spôsobil tým skrat a znehodnotil kameru a ovládacie zariadenie INTELEX. Poškodenej spoločnosti spôsobil škodu vo výške 2 078,19 €. 16. 3. 2015 poverený policajt OO PZ SNV z prečinu poškodzovanie cudzej veci obvinil S. S. zo SNV.

Poverený policajt OO PZ SNV z prečinu poškodzovanie cudzej veci obvinil V. K. zo SNV, ktorý 25. 3. 2015 na objekte na Levočskej ul. kameňmi rozbil 2 ks tabúľ sklenenej výplne vchodových dverí a sklenenú výplň dverí vitríny. Ďalej rozbil 3 ks okien. Týmto konaním Mestu SNV spôsobil škodu vo výške 332 € a poškodenému Š. G. zo SNV spôsobil poškodením sklenenej výplne vitríny vo vnútri prevádzky škodu vo výške 30 €.

3. 4. 2015 vo vlaku R 443 medzi železničnými stanicami Poprad-Tatry - SNV D. Š. zo Smižian v kupé vozňa využil spánok L. S. Z kabelky, ktorú mala zasunutú medzi operadlom sedačky a svojou hlavou, jej ukradol z peňaženky finančnú hotovosť vo výške 40 €. Poverený príslušník oddelenia železničnej polície SNV vzniesol obvinenie D. Š. za prečin krádež a 3. 4. 2015 ho umiestnil do cely policajného zaistenia na OR PZ SNV. Na obvineného D. Š. bol spracovaný návrh na jeho väzobné stíhanie.

Podozrivý R. B. zo SNV v presne nezistenú dobu do 10. 4. 2015 neoprávnene prechovával pre vlastnú potrebu presne nezistené množstvo zelenej sušiny vykazujúcej morfologické znaky marihuany. Hliadkou kriminálnej polície bol pristihnutý pri zhotovovaní tzv. jointa v osobnom motorovom vozidle VW Passat, zaparkovanom na prijazdovej ceste ku kameňolomu, v lokalite Ďurkovec, v katastri obce Spišské Tomášovce. Poverený príslušník OO PZ SNV v danej veci začal trestné stíhanie vo veci nedovolená výroba omamných a psychotropných látok, jedov alebo prekurzorov. Sušina bola zaistená a zaslaná na skúmanie na Kriminalistický ústav PZ. Na základe výsledkov skúmania bude určený ďalší postup.

12. 4. 2015 na základe oznámenia poškodeného S. J., byt. SNV, bolo zistené, že doposiaľ neznámy páchateľ v dobe od 11. 4. 2015 do 12. 4. 2015 na parkovisku za Domom kultúry nezisteným spôsobom bez poškodenia prekonal zámky na osobnom motorovom vozidle zn. Renault Kangoo, z ktorého ukradol vŕtačky, subvofer a kliešťový ampérmeter. Krádežou týchto vecí mu spôsobil škodu vo výške 1 100 €. Poverený príslušník OO PZ SNV v danej veci začal trestné stíhanie za prečin krádež.

Doposiaľ neznámy páchateľ v dobe od 11. 4. 2015 do 12. 4. 2015 nezisteným predmetom poškodil zámok na zadných dverách a na vodičových dverách nákladného vozidla, ktoré bolo zaparkované na Duklianskej ul., kde ukradol mobilný telefón, navigáciu, 2 ks SD karty, 2 ks USB kľúče, 5 škatuliek cigariet. Krádežou spôsobil pre R. Z. zo SNV škodu v celkovej výške cca. 1 250 €. V danej veci poverený príslušník OO PZ začal trestné stíhanie za prečin krádež v súbehu s prečinom poškodzovanie cudzej veci.

POLICAJNÉ OKIENKO

**Polícia žiada občanov, ktorí majú akékoľvek poznatky o vyššie uvedených neznámych prípadoch, aby boli polícii nápomocní pri odhalení páchateľov uvedenej trestnej činnosti a svoje poznatky oznámili na bezplatnej linke 158 alebo na ktoromkoľvek útvare PZ. Za poskytnuté poznatky, ktoré by viedli k objasneniu prípadu a odhaleniu jeho páchateľa, policajti občanom vopred ďakujú.**

**Z činnosti MsP v SNV**

Na útvare MsP 15. 3. 2015 o 3.00 hod. oznámil J. S. zo Smižian, že v čase o 2.00 hod. po privolaní mestskou políciou zistil na objekte Radnice rozbitých 5 ks okenných tabúľ a dve sklá na vchodových dverách do reštaurácie. Uvedeným konaním vznikla pre Mesto Spišská Nová Ves odhadom škoda cca 200 €. Ako podozrivý zo spáchania uvedeného skutku bol zistený V. K. zo SNV. Priestupok v šetrení.

Na základe oznámenia I. M. zo SNV, že 17. 2. 2015 v čase okolo 4.00 hod. jej neznámy páchateľ odcudzil zo spoločných priestorov bytovky športový detský kočík, čím jej bola spôsobená škoda 50 eur, hliadka MsP 23. 3. 2015 o 15.00 hod. šetrením zistila, že uvedeného skutku sa dopustil D. B. z Markušoviec. Menovanému bol uvedený skutok preukázaný, k skutku sa priznal a odcudzený kočík dobrovoľne odovzdal 23. 3. 2015 o 15.10 hod. Nakoľko bolo ďalším šetrením zistené, že bol za obdobný skutok v predchádzajúcich 12-tich mesiacoch postihnutý, pre podozrenie zo spáchania trestného činu krádeže bude spisový materiál po zdokumentovaní odstúpený OO PZ v SNV k ďalšej realizácii.

Na základe telefonického požiadania stálej služby OO PZ SR bola hliadka MsP 23. 3. 2015 o 23.00 hod. vyslaná k objektu vodojemu v blízkosti skládky Kúdelník v smere na Lieskovany, kde príslušníci HaZZ uhasili horiacu trávu a objekt bývalého vodojemu. Po uhasení bolo v objekte nájdené ohorené telo muža. Hliadka bola požiadaná o súčinnosť pri stotožnení uvedenej osoby. Hliadka na mieste podľa miestnej znalosti a telesných znakov konštatovala, že s najväčšou pravdepodobnosťou sa jedná o bezdomovca J. V. zo SNV. Vec na mieste realizoval PZ SR.

Hliadka MsP počas hliadkovej činnosti našla 24. 3. 2015 o 19.10 hod. na Slovenskej ulici oproti starému cintorínu osobu, ktorá sa pohybovala na invalidnom vozíku a nešťastne sa prevrátila. Následne utrpela poranenia hlavy, a to krvácanie a iné tržné zranenia. Po uvedenom zistení bola cestou stálej služby MsP k menovanému privolaná RZP, ktorá menovaného ošetrila a previezla na pozorovanie do NsP. Išlo o P. S. zo SNV.

Hliadka MsP riešila 1. 4. 2015 o 1.30 hod. na Duklianskej ulici zistený priestupok proti verejnému poriadku, ktorého sa dopustil S. M., bytom Světlá Hora, okr. Bruntál, ČR. Menovaný po ukončení rekonštrukcie regálov v predajni v Smižanoch, nepotrebný materiál nezlikvidoval spôsobom a na mieste na to určenom, tento poskytol inej, jemu neznámej osobe, ktorá odpad nespotrebovala tak, ako sľúbila, pre vlastnú potrebu, ale vyhodila ho za objekt garáží na Duklianskej ulici, čím došlo k založeniu nepovolenej skládky a znečisteniu verejného priestranstva. Náprava bola zjednaná na mieste, odpad bol zodpovednou vyššie menovanou osobou na vlastné náklady odstránený. Priestupok bol vyriešený v kompetencii MsP.

Hliadka MsP 3. 4. 2015 o 23.25 hod. použila donucovacie prostriedky na zaistenie bezpečnosti inej osobe pred protiprávnym útokom, nakoľko ani po opakovanej márnej výzve R. Š. z Popradu útočiť na poškodeného O. T. zo SNV neprestával, naďalej ho napádal a jeho útoky sa stupňovali. Pri zákroku k zraneniu osôb nedošlo. Poškodený po zjednaní nápravy podať oznámenie odmietol.

Na základe telefonického oznamu od obyvateľky mesta hliadka MsP 5. 4. 2015 o 2.55 hod. našla na Ul. Za Hornádom horiace osobné motorové vozidlo zn. Peugeot, ktoré už hasili príslušníci OR HaZZ v Sp. Novej Vsi. Na vozidle horela motorová časť s tým, že príčinu požiaru nebolo možné na mieste zistiť. V priebehu dňa sa preto na miesto dostavil expert. Držiteľom uvedeného vozidla bol zistený M. H. zo SNV. Vec v šetrení OO PZ SR v Sp. Novej Vsi.

# THE COLT UŽ PÄTNÁSTY ROK TRIAFA DOBRÚ MUZIKU

Jedna z najznámejších spišskonovoveských kapiel **The Colt oslávila 15. výročie svojej existencie**. V Kine Mier sa 28. marca tohto roku zišli stovky priaznivcov country a rocku, ktorí si pripomenuli najznámejšie hity a chvíle kapely. Tri stovky divákov sledovali projekciu so zábermi z pätnástich rokov.

O vtipný začiatok sa postaral **Emil Labaj**, textár a rodinný priateľ The Coltu. Ten **odovzdal hudobníkom prvú platinovú platňu vlastnej výroby**. Ďalšia dramaturgia bola v moci lídra kapely **Jožka Valkoššáka**. Dvojhodinové vystúpenie skrývalo viaceré príjemné prekvapenia. Na scénu sa dostali aj ich hostia - duo **Michaela Zeleňáková** a **Slavo Rakyta**, neskôr prekvapila „Colťákov" **Čačina**. Plná sála dala hudobníkom najavo svoju spokojnosť neutichajúcimi ováciami.

Potlesk priateľov a priaznivcov bol najkrajším darčekom pre hudobníkov, ktorí sú držiteľmi prestížnej Porty, víťazmi Country Lodenice Piešťany 2004, laureátmi festivalu Záhrada - Olomouc, víťazmi diváckych hlasovaní festivalov Starý Dobrý Western – Vsetín a účastníkmi festivalov na Slovensku, v Čechách, Poľsku alebo Spojených štátoch amerických. ***(tom)***

# MEDZINÁRODNÝ UNDERGROUND V SPIŠSKEJ NOVEJ VSI

**Miestna skupina nadšencov pod názvom S.U.M.A. (Support Underground Minority Aggregate) pravidelne organizuje v našom meste koncerty menej známych hudobných žánrov. Vďaka nim naše mesto navštívilo mnoho zahraničných skupín nielen z Európy, ale aj z USA či Mexika.**

*My Funeral (Fínsko) počas spišskonovoveského koncertu.*

Do Spišskej Novej Vsi s cieľom predstaviť svoju hudobnú tvorbu takto zavítala v marci aj štvorčlenná thrash metalová skupina **MY FUNERAL** z Fínska. V rámci svojho druhého európskeho turné odohrala u nás koncert 23. marca v Legenda Pube. Počas večera vystúpila aj popradská metalová kapela **NYMPHA**. Na druhý deň ráno vystúpili Fíni na našu najvyššiu kostolnú vežu, kde sa dozvedeli viac o histórii a pamiatkach mesta. *„Návšteva mesta sa nám veľmi páči - pohľad na mesto z veže je úžasný a ľudia k nám sú priateľskí. Rozhodli sme sa ešte navštíviť Spišský hrad a pokračujeme v ceste smerom do Poľska, neskôr do Maďarska a Chorvátska,"* uviedol jeden z členov kapely.

Začiatkom apríla u nás zasa odohrala skvelý koncert post hardcorová kapela **TANTE TIMBUKTU** zo Švajčiarska. Predkapelami boli **CRITICA** z Liptovského Mikuláša a **SOUND OF QUALM** z Bardejova. Ani Švajčiari si nenechali ujsť výstup na kostolnú vežu spolu so zaujímavým výkladom. Ich kroky ďalej viedli na Moravu, kde odohrali ďalší zo série koncertov v rámci svojho európskeho turné.

Milovníci undergroundu sa vďaka kolektívu S.U.M.A. môžu tešiť aj na ďalšie „lahôdky" zo slovenskej, aj celosvetovej scény:

**9. 5. 2015, 19.00**
**HERETIX** (Bratislava)
**MUNÍCIA** (Bratislava)
**MY O VLKOCH** (Košice)

**30. 5. 2015, 19.00**
**SxOxTxE** (Budapešť/HU)
**ALEA IACTA EST** (Galanta)
**SUBATOMIC FEAT. DROGDEAD** (HU/SK)

Všetky spomínané koncerty sa konajú v Legenda Pube. Vstupné býva dobrovoľné od 3 do 5 eur.
Viac na **www.facebook.com/S.U.M.A.komunita**

***Mgr. Mária Dutková, referát cest. ruchu, MsÚ***

**Mesto Spišská Nová Ves** ponúka na odkúpenie
**voľný 2-izbový byt v bytovom dome Filinského č. 9**
(súpis. č. 3077), na parc. č. KN-C 9240/3 v Sp. Novej Vsi,
za kúpnu cenu, ktorá presiahne sumu 28 941,00 €.
Podmienky prevodu vlastníctva sú uverejnené na úradnej tabuli
a internetovej stránke mesta Spišská Nová Ves.

# ANTON KRET VYDAL PRVÝ ROMÁN V SPIŠSKOM DIALEKTE

26. marca v Spišskej knižnici uviedli do života román **Antona Kreta Ballabile spod Medzvedzej hlavy** (ballabile = tanečná vložka). Román je napísaný v spišskom dialekte z 30-tych rokov. Hlavným ťahákom umeleckého podujatia však nebol známy spisovateľ, ale krstná mama jeho novej knihy. Hlavná dáma slovenskej monodrámy **Milka Zimková** predviedla svoje umenie v ukážke monodrámy Neveľo nás idze, neveľo nám treba. Verejnosti je viac známa z filmového spracovania Pásla kone na betóne. Program doplnili ukážky z novej knihy, hudobné vstupy či vyznanie herca **Petra Königa** a riaditeľa knižnice **Jozefa Lapšanského**.

Atmosféru večera citlivo prežíval aj samotný autor, osemdesiatnik Anton Kret: *„Som dojatý, že prišlo toľko ľudí a že slová, ktoré padli, boli naozaj úprimné. Veľakrát sa tu hovorilo o tom, čo mňa pri rozpomienke dojíma. Úprimne povedané, že pod Medzvedzu hlavu, to je už desať a viac rokov. Milujem Slovenský raj, všade sa ním chválim, kade chodím. Mám všetky knižky o ňom a som v tomto ohľade taký zadubený rodák."*

Ako vníma tento známy dramaturg, teatrológ, prekladateľ a publicista skutočnosť, že dnešná spiština nemá veľa spoločného s dialektom, ktorý on sám spoznával počas mladosti v Smižanoch? *„Viem, mladšie generácie sa s ňou nevedia veľmi stotožniť. Na druhej strane - zakonzervovať to bolo dobré, už to nikto nikomu nevezme. Napríklad evanjelium som prekladal do spištiny práve preto, že si každý môže konfrontovať, či spiština uniesla takéto dielo alebo nie. Chcem poďakovať za pekný večer, všetkých Spišiakov milujem a odkazujem im, nech sa venujú svojmu jazyku,"* uzavrel A. Kret. ***(tre)***

# NA PÁR SLOV S MILKOU ZIMKOVOU ALEBO TITULKY V PRAHE SÚ BLUD

■ **Ako sa cítite na Spiši?**

*„Ja nerozlišujem, či je to Spišská Nová Ves alebo Prešov. Mojim rodiskom je celý východoslovenský kraj. Z rodného domu sa dá odcestovať, ale nedá sa odísť."*

■ **Čo tak nejaký veselý film o nás?**

*„Práve teraz som napísala scenár na film, ktorý sa odohráva na Spiši. Už som ho trochu zmapovala a sú tu také ľúbezné prekrásne miesta. Američania sem chodia, filmujú si tu a my si neuvedomujeme, čo všetko máme."*

■ **Prečo práve večer s knihou v spištine?**

*„Tu sa cítim dobre, lebo sa nemám čo pretvarovať. Mladej generácii už to nárečie veľa nehovorí. Som rada, že sú ľudia, ktorí sa ho snažia uchovať. To, čo urobil Tonko Kret, je veľká vec a veľký prínos pre celé Slovensko."*

■ **Mali by si to mladí viac všímať? Bojíte sa, že v budúcnosti budú premietať aj tu váš film Pásla kone na betóne s titulkami tak ako v Prahe?**

*„To je blud, to vymysleli Slováci. Kdeže, Čechom vôbec neprekáža, že nerozumeli každé slovo. Veď by som na to musela dať povolenie ja, autorka, musela by som byť pritom, ako sa robia dialógy."*

■ **Kedy ste boli naposledy v našom raji?**

*„V Slovenskom raji som bola iba počas školského výletu. Na druhej strane poznám niektoré iné krásne časti Spiša."*

■ **Čo by ste odkázali Novovešťanom v rodnej šarištine?**

*„Mile moje krajaňe, bars som rada, že som prišla po nedluhym čaše, nedavno som bula bľísko, v Popradze bavic ďivadelko svojo. Že som bula medži vami, medži bliskima ľudzami. Budzem še cešic, ket zaš pridzem k vam a zaš budzem moc bavic, napriklad Katarinu veľku, jak spominal Tonko Kret."*

**Milku Zimkovú uvidíte aj počas Dní humoru na Spiši, ktoré sa uskutočnia od 3. do 4. júla tohto roku v centre Spišskej Novej Vsi.** ***(rep)***

# LESY MESTA PODPORILI VYDANIE KNÍH

Spoločnosť Lesy mesta Spišská Nová Ves, s. r. o., sa okrem rozvoja fyzických aktivít občanov - výstavba bežeckých lyžiarskych tratí, podpora cykloturistiky, rôznych športových, kultúrnych a iných aktivít - stará aj o „duševnú potravu" Spišiakov. Finančne podporila autorov kníh a aj vďaka nej sa môžu Novovešťania tešiť na knižné lahôdky, ktoré sa už onedlho dostanú na pulty kníhkupectiev a určite by nemali chýbať v knižniciach správneho lokálpatriota. A o aké tituly sa jedná? Občianske združenie **FAMA ART** uvádza na trh až tri novinky – Jozef Puchala nás prevedie **Krajinou Kaina**, poeti si určite zgustnú na titule **Básne na vydaj** a Spišský literárny klub spoločne s Literárnym klubom Bratislava uvedie **Zborník spoločnej prezentácie**. Gurmáni sa určite potešia jedinečnej novinke z pera Michala Buzu, jeho originálne recepty v spišskom nárečí nájdu svoj nový domov v knihe **Ši to, co ci šmakuje**. Animátorsky sa na nej „vyzúril" známy slovenský karikaturista **Ivan Popovič**. Anton Kret nás zavedie do svojho sveta pod Medveďou hlavou v diele **Ballabile spod Medzvedzej hlavy** a lesníci finančne podporili aj historické pátranie po svetoznámom Slovákovi M. R. Štefánikovi. **Po stopách Milana Rastislava Štefánika na Spiši** sa autorsky pustila PhDr. Ružena Kormošová, PhD. ***Oliver Buza***

## BLESKOVKY

ZŠ Komenského ul. zorganizovala 14. 3. na zimnom štadióne **nábor mladých hokejistov**. Na ľad vykorčuľovali chlapci od škôlkarov po žiakov druhého až tretieho ročníka základných škôl. Prizvaní boli aj bývalí žiaci školy a zároveň výborní hokejisti **Ľubomír Vaic** a **Martin Bodák**.

Divadlo Kontra prišlo 14. 3. po ročnej odmlke s novým premiérovým titulom **Poručík z Inishmore**. Čierna komédia dramatika Martina McDonagha o írskych teroristoch je určená pre divákov s dobrými nervami a silným žalúdkom. Predstavuje výsmech z terorizmu ako ideológie.

**Skibus** premávajúci počas zimných mesiacov v smere Sp. Nová Ves – Mlynky k 15. 3. **ukončil prevádzku**. Využilo ho 490 cestujúcich za 25 dní prevádzky, vlani 769 za 32 dní.

16. 3. v Spišskej knižnici znela **poézia Andreja Sládkoviča** v podaní študentov Gymnázia na Školskej ulici a členov DS Hviezdoslav. Preplnenou spoločenskou miestnosťou znela pieseň „V slzách matička sedela", pridávali sa všetci. Vypočuť si Marínu z úst L. Frankoviča, J. Gavláka, Ing. P. Königa a Mgr. P. Krausa či Detvana – Vohľady, E. Wachterovej, L. Frankoviča a Mgr. P. Krausa bol zážitok. Život na fare v Radvani prežívala aj PhDr. D. Hroncová – Fakľová, ktorá nám básnika spritomnila tak, ako sa nedá prečítať v knihách. Autogramiáda jej knihy **...a lipa o ňom tíško šumí,** ukončila úžasné stretnutie.

V utorok 17. 3. sa v Multicentre konala prednáška **Expedícia Mars**. V rámci nej mohli návštevníci prežiť virtuálnu cestu na červenú planétu pohľadom žiačky ZŠ Nad Medzou a zároveň členky tamojšieho astronomického krúžku **Radky Hatalovej**. Práve **ona sa totiž zapojila do medzinárodnej súťaže, v ktorej vyhrala výlet do európskeho vesmírneho centra**, kde zažila skutočný kozmonautický výcvik a riadila raketoplán.

**Deti zo Spojenej školy sv. M. M. Kolbeho** na Gaštanovej ulici v rámci vyučovania s pomocou svojich učiteliek **zhotovovali výrobky s tematikou Veľkej noci či** blížiacej sa jari. Tie následne 17. 3. predávali na prvom **Veľkonočnom trhu**, ktorý sa konal v priestoroch školy.

17. 3. sa na stredných školách na Slovensku začali **písomné maturitné skúšky**. Inak to nebolo ani v našom meste. Študenti si v prvý deň maturitného týždňa overili svoje vedomosti zo slovenského jazyka a literatúry. Následne pokračovali testom z cudzích jazykov a matematiky.

**Okresná organizácia Jednoty dôchodcov Slovenska** v Sp. Novej Vsi a ZO JDS Harichovce usporiadali 19. 3. v Kultúrnom dome v Harichovciach **7. ročník Umeleckého slova**. Venovaný bol 200. výročiu narodenia Ľudovíta Velislava Štúra. Odznelo 21 recitácií, z ktorých 13 recitovalo básne Ľ. V. Štúra. MO JDS Spišská Nová Ves reprezentovali A. Adamjaková, M. Mašlárová, M. Pižemová a Mgr. J. Prochotská. M. Ivanovová a Mgr. A. Pustayová predniesli vlastnú tvorbu. Zároveň tu prebiehala aj výstava tvorivosti pod názvom Zlaté ruky, na ktorej svoje práce prezentovalo viac ako 30 členov. Mesto reprezentovali M. Pižemová, A. Kolesárová, M. Hruškociová, A. Fortunová a E. Slamená.

**V Galérii umelcov Spiša** 19. 3. odštartovala vernisážou **unikátna výstava** pod názvom **Strom života**. Prezentované sú na nej diela 65 autorov zobrazujúce strom v rôznych podobách. Zaujímavosťou výstavy je, že návštevníci môžu za dielo, ktoré ich najviac osloví, hlasovať udelením symbolickej zelenej stužky. Dielo s najväčším počtom hlasov sa stane súčasťou projektu Rozhovory o umení. Galéria umelcov Spiša výstavu pripravila v spolupráci s Galériou mesta Bratislava a **pozrieť si ju môžete do 16. 5.**

V minulom roku riešil dopravný inšpektorát v Sp. Novej Vsi 178 dopravných nehôd. Našťastie pri nich nedošlo k usmrteniu osôb, ale 19 ľudí bolo zranených ťažko a 81 ľahko. Alkohol bol zistený u vinníka až v 38 prípadoch. Práve **prítomnosť alkoholu u vodičov**

BLESKOVKY

na Jozefa 19. 3. kontrolovali vo zvýšenej miere policajné hliadky.

Mestské kultúrne centrum prinieslo 20. 3. podvečer divadelnú komédiu **Šialené nožničky**, ktorú si mohli vychutnať návštevníci Kina Mier. Išlo o predstavenie s kriminálnou zápletkou a jednoduchým dejom, v ktorom ani samotní herci netušili, aký bude mať hra záver. Rozhodujúce slovo v nej mali totiž diváci.

V predposledný marcový víkend sa **v Obchodnom centre Madaras** konal tradičný **Veľkonočný jarmok**. V rámci neho predávajúci vo svojich stánkoch ponúkali pestrý tovar, ako napr. tradičné drevené hračky, kuchynské náradie, veľkonočné dekorácie, liečivé kamene, maľované obrazy či prútené výrobky.

Už viac ako dve desaťročia si 22. 3. pripomíname **Svetový deň vody**. V priestoroch Obchodného centra Madaras pri tejto príležitosti pripravili pre návštevníkov pestrý program. V rámci neho nechýbali vodné atrakcie a o dobrú náladu sa postarala známa skupina Drišľak. Počas dňa sa Spišiaci pokúsili aj o vytvorenie slovenského rekordu v najdlhšom reťazovom prípitku s vodou. Do pokusu sa zapojilo celkom 164 ľudí.

23. 3. sa v Koncertnej sieni Reduty konalo tradičné predveľkonočné stretnutie rodín **Veľka noc prichodzi**. V rámci neho bol pripravený pestrý program, prostredníctvom ktorého si diváci pripomenuli tradičné veľkonočné a jarné zvyky, piesne, tance a vinše. Nechýbali výstavky ručných prác a tradičné pečené i nepečené výrobky a perníky. Na podujatí sa predstavili svojím programom aj speváci miešaného speváckeho zboru Chorus Iglovia.

23. 3. **Klub dôchodcov Komenský** si svojím stretnutím v Reštaurácii Flek pripomenul a **oslávil Deň učiteľov**.

**Základná umelecká škola** v Sp. Novej Vsi usporiadala 25. 3. tradičný **jarný koncert** spojený s výstavou. V rámci neho žiaci predviedli svoj talent, šikovnosť a výsledky pedagogického úsilia.

V Múzeu Spiša sa 25. 3. konalo už **21. pokračovanie Dvorných dialógov**, na ktorých bolo do života slávnostne uvedené **7. vydanie vlastivedného zborníka Spiš**. Na tvorbe publikácie sa podieľalo celkovo 27 autorov a verejnosti ju predstavila riaditeľka múzea Ing. Zuzana Krempaská.

**Na** spišskonovoveskom **Zimnom štadióne** bol svetelný most naposledy rekonštruovaný v marci 1994. V závere sezóny pre havarijný stav doslúžili najviac používané svietidlá. Cena náhradných súčiastok, ako aj výbojky by bola vyššia, ako kúpa nového LED svietidla. Na finále 1. hokejovej ligy tak už svietili aj **novými LED svietidlami**. Ako informoval riaditeľ STEZ Ján Magdoško, v prvej fáze vymenili štyri LED svietidlá, čo sa okamžite odrazilo na spotrebe, ktorá klesla z 12,4 kWh na 6,1 kWh. Na bežných tréningoch a súkromných prenájmoch ľadu, ktoré zaberajú prevažnú časť dennej prevádzky ľadovej plochy, klesla spotreba elektrickej energie na osvetlenie o polovicu.

26. 3. zasadal **VIII. snem OO JDS v Spišskej Novej Vsi**. Veľmi kladne zhodnotil roky 2012 - 2014 v činnosti aj hospodárení a predložili programové ciele do IX. snemu. 20. 1. OO JDS oslávila 20. výročie založenia prvým predsedom Ing. E. Škerlíkom, teraz má sedem ZO (SNV, Krompachy, Spišské Vlachy, Harichovce, Markušovce, Odorín a Nálepkovo) so 633 členmi. Vo voľbách potvrdila opäť za predsedu Ing. L. Dulu a do predsedníctva delegáti zvolili Mgr. J. Prochotskú, Mgr. J. Brezovského, Mgr. R. Wencelovú, A. Sýkorovú, M. Ivanovovú, Z. Barilovú, J. Žišku, Š. Kandríka, Mgr. J. Staroňovú, J. Farkašovskú, K. Dobranskú a D. Slivku. Predsedníčka Revíznej komisie sa stala B. Révaiová. Snem pozdravili predseda KO JDS J. Matuško, prednosta OÚ Ing. O. Majerník, primátor Spišských Vlách Ľ. Fifík, viceprimátor Krompách S. Barbuš.

Pri príležitosti Svetového dňa vody prebiehalo 26. 3. v Podtatranskej vodárenskej prevádzkovej spoločnosti **bezplatné testovanie vzoriek pitnej vody** na

# NA CENTRUM MESTA DOHLIADAJÚ PATRÓNI ČISTOTY

Po mnohých mediálne prezentovaných snahách jednotlivcov zlepšiť kontrolu čistoty v centre mesta sa rozhodli problém vyriešiť školáci. Napriek tomu, že sa o parky v meste starajú zamestnanci firmy Brantner Nova, na zanedbané hygienické návyky niektorých obyvateľov nášho mesta to nestačí. Plné koše, psie exkrementy, fľaše, papiere či domový odpad nie sú práve najkrajšou ozdobou námestia. Preto sa **študenti Cirkevného gymnázia Štefana Mišíka** rozhodli vytvoriť tímy, ktoré budú pravidelne čistiť okolie ich školy v centre Spišskej Novej Vsi. Projekt **„Patróni čistoty"** je zaujímavou ekologickou aktivitou školy, ktorá prinesie prospech celému mestu. *„Projekt sme vytvorili v spolupráci s tunajšou radnicou. Naši patróni čistoty by mali dohliadať na stav košov, okolie lavičiek a trávnatých plôch v priestore medzi radnicou a redutou,"* uviedol riaditeľ Cirkevného gymnázia Štefana Mišíka **Mgr. Ján Stuhlák**.

Podľa neho bude mať táto aktivita ďalšie pozitívne výsledky. Viacerí študenti postupne získajú prvé pracovné návyky a skúsenosti. *„Naši žiaci už priestor parku pravidelne čistia. Začali sme pred veľkonočnými sviatkami, každá trieda sa dvakrát pri čistení vystriedala. V parku sú študenti každý druhý deň. Najväčší problém im robia popadané konáre z okolitých stromov, často nachádzajú na zemi papierový odpad. Ľudia si aktivitu našich žiakov všimli a vítajú ju,"* skonštatoval J. Stuhlák. V priebehu niekoľkých týždňov študenti zmonitorujú stav čistoty na námestí a o svojich skúsenostiach budú informovať verejnosť prostredníctvom médií (aj v Ičku). V ďalšej etape projektu pripravia študenti v spolupráci s mestom Spišská Nová Ves prednášku pre ostatné stredné školy v meste. Oslovia aj podnikateľské subjekty, ktoré by mali patrónom čistoty pomôcť s materiálnym vybavením (oblečenie, náradie, propagácia). *„Viaceré aktivity upozorňujúce na čistotu v parkoch považujeme skôr za propagáciu politických ambícií ich iniciátorov. Snaha gymnazistov má úplne iný charakter. Študenti sa stanú garantmi čistoty v okolí ich školy a môžu svoje skúsenosti odovzdať ďalším mladým ľuďom. Navyše získajú osobný vzťah k mestu ako takému a uvedomia si náročnosť práce tých ľudí, ktorí na čistotu mestských častí dohliadajú,"* dodal primátor mesta **Ján Volný**. ***(tre)***

# RÓMOVIA UKÁZALI, ŽE VEDIA POMÔCŤ

**Netradičným spôsobom oslávili Rómovia svoj veľký deň v stredu 8. apríla. Pri príležitosti Medzinárodného dňa Rómov zavítali do nemocnice v Spišskej Novej Vsi členovia rómskej občianskej hliadky z Hrabušíc, zamestnanci regionálnej kancelárie Úradu splnomocnenca pre rómske komunity v Spišskej Novej Vsi, ale aj mladí ľudia z Levoče a študenti SOŠ v SNV, kde na HTO dobrovoľne darovali svoju krv.**

Z pätnástich prítomných darcov viacerí darovali svoju krv už niekoľkokrát, ostatní prišli na oddelenie prvý raz. Prvýkrát sa do darcovského kresla posadil aj starosta Markušoviec **Marek Virág**, ktorý ako povedal, tento krok robí pre ľudí, ktorí túto vzácnu tekutinu potrebujú. Podporiť ich prišiel aj splnomocnenec vlády SR pre rómske komunity **Peter Pollák**, ktorý síce krv nemohol darovať, ale jeho rodinu reprezentoval syn Peter, ktorý daroval krv už tretíkrát. Hlavnou myšlienkou projektu je vychovávať pravidelných darcov z radov mladých Rómov a zároveň ukázať, že aj ich krv môže zachrániť ľudský život bez ohľadu na farbu pleti.

***Zdroj: eZvesti MV SR***

# DOBRÍ ĽUDIA POMOHLI

**V apríli nám do redakcie Ička osobne priniesol občan z nášho mesta pán Šaršan list, ktorý je dôkazom toho, že v Spišskej Novej Vsi žijú ľudia s veľkým srdcom. Veď posúďte sami...**

*„Na Štedrý deň, 24. 12. 2014, som mojou nepredvídavosťou umiestnil betlehemské svetlo na nesprávnom mieste, na krátko som opustil byt a pri otvorení dverí vznikol silný prievan, ktorý pri vetraní vzniká. Najprv sa chcem ospravedlniť susedom z môjho vchodu 17, že som im spôsobil stres kvôli dymu, ale rýchly zásah hasičov to eliminoval, týmto im veľmi ďakujem. Ďakujem tým, čo zavolali hasičov a pomohli pri napĺňaní kontajnera spalinami. Veľká vďaka za pristavenie kontajnera, čím sa priestor vyčistil. Na tretí deň, v sobotu, traja mladí páni, ktorých vôbec nepoznám, priniesli okno a hneď ho aj grátis vymenili, ďakujem. Vďaka pánu dekanovi Gallikovi za zbierku a všetkým, ktorí prispeli na zmiernenie následkov a tým aj zmiernenie mojej traumy. Vďaka patrí aj stavebninám Stova, ktoré poskytli čistiace a maliarske potreby a ešte mojim priateľom, s ktorými som to zvládol všetko dať do obývateľného stavu. Budem sa za všetkých modliť, aby im to v nebi bolo pripočítané k dobru."* ■

# POMATURITNÉ STRETNUTIE PRVÝCH MATURANTOV GEOLÓGOV V ČSR

**29. mája 2015 so začiatkom o 16.00 hod.** pod záštitou primátora mesta **PhDr. Jána Volného, PhD.,** sa v **priestoroch Slovenského technického múzea v Multicentre**, uskutoční **seminár** o tom, ako nielen my, prví maturanti, ale aj ďalší študenti školy spomíname na roky prežité v škole, čo sme v praxi dokázali a dosiahli, aký bol vývoj školy do dnešných dní a aký bol a je prínos geológov – maturantov našej školy vo viacerých oblastiach geologických vied. Prednášateľmi budú zástupcovia prvých maturantov, zástupca školy, zástupca Geologického ústavu Dionýza Štúra. ***Ing. Štefan Bačenko, jeden z prvých maturantov***

# PO VÝTVARNÍKOCH VYRASTIE NAPROTI REDUTE UMELECKÁ TERASA

Kaviareň eLAra je aj v tomto roku miestom, kde výtvarníci z celého východného Slovenska vystavujú svoje diela pre širokú verejnosť. Posledné výstavy predstavili tvorbu Milana Ladyku z Michaloviec a Emílie Blaškovej z Levoče, organizátori pripravujú ďalšiu výstavu, tentoraz výtvarníka z Košíc. Na konci apríla sa návštevníkom kaviarne eLAra predstaví Karol Debnár, neprofesionálny maliar z Košíc. Rodák zo Spišskej Novej Vsi uvedie 27. apríla vernisážou výstavu svojich diel: *„Tento autor sa zameral na maliarske kompozície prírody, architektúry, ale aj aktov. Je členom košickej skupiny výtvarníkov G6 a v našom meste bude vystavovať po prvýkrát. Tieto výstavy predstavili obyvateľom mesta iných východniarov, my už však myslíme na leto. Na literárnej terase sa počas prázdnin predstavia domáci umelci, prvým z podujatí bude júlová beseda s karikaturistami počas Dní humoru na Spiši,"* dodal iniciátor umeleckých aktivít v kaviarni eLAra **Marcel Heldák**. ***(rep)***

# SLOVENSKÝ RAJ VĎAKA PROJEKTOM TURISTICKY ATRAKTÍVNEJŠÍ

**V roku 2015 sa do svojej finálnej etapy dostali dva projekty, vďaka ktorým bude náš prírodný skvost opäť o niečo zaujímavejší pre návštevníkov.**

Ku koncu januára 2015 vyvrcholil projekt **„Integrovaná propagácia infraštruktúry cestovného ruchu a ponuky aktivít na území Mikroregiónu Slovenský raj“**, ktorý realizovalo Mesto Spišská Nová Ves v spolupráci so združením Mikroregión Slovenský raj - Sever. Projekt bol podporený **v rámci Regionálneho operačného programu**. Celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít projektu boli zazmluvnené vo výške **244 832,57 eur**, financované z Európskeho fondu regionálneho rozvoja vo výške 85 %, 10 % zo štátneho rozpočtu SR.

V rámci projektu bola vypracovaná **Marketingová stratégia pre destináciu Slovenský raj na obdobie 2015 – 2020, nová značka destinácie**, natočený **propagačný film o Slovenskom raji v 6-tich jazykových mutáciách, vydané 3 propagačné materiály** – 200 000 ks image prospekt, 100 000 ks katalóg aktivít a služieb, 115 000 ks pravidlá pre návštevníkov (tiež v 6-tich jazykoch). Uskutočnili sa 2 **workshopy pre touroperátorov spojené s infocestou, konferenciou a sprievodným programom**. Prebehla taktiež kompletná aktualizácia destinačného webu **www.slovensky-raj.eu** a upgrade jeho informačného systému.

Potenciál cestovného ruchu v národnom parku a v priľahlých oblastiach sa rozšíril aj vďaka súbežne realizovanému projektu **„Slovenský raj – Klaster cestovného ruchu NP Slovenský raj a TIC Dobšinská Ľadová Jaskyňa“**. Projekt implementovala Obec Stratená v spolupráci so švajčiarskym partnerom, Mikroregiónom Slovenský raj - Sever a Mestom Dobšiná **vďaka podpore Programu švajčiarsko-slovenskej spolupráce**. Zazmluvnené výdavky na realizáciu projektu boli vo výške **takmer 1,152 milióna eur**. V rámci tohto projektu bola v r. 2012 založená **Oblastná organizácia cestovného ruchu Slovenský raj, vypracovaná Stratégia rozvoja územia Slovenský raj na obdobie 2015 – 2020 (výhľadovo 2025).**

Ďalším výstupom projektu je **databázový online systém správy migrácie turistov na území NP**, ktorý úzko nadväzuje na nový produkt – **kartu zliav „Karta do raja“** (www.kartadoraja.sk) a zhromažďuje dáta o pohybe turistov v Slovenskom raji. V rámci **vyše 70 vzdelávacích/školiacich stretnutí bolo preškolených 1 608 ľudí** v rôznych oblastiach, vytvorené bolo **logo OOCR Slovenský raj, maskot – škriatok Šťastík, prezentačný stánok**. Realizovaná bola **billboardová kampaň,** vydané **brožúry o národnom parku a meste Dobšiná a vytvorená webka** pre OOCR Slovenský raj **www.vraji.sk** s **rezervačným systémom** a s **mobilnou aplikáciou vraji.sk** na stiahnutie.

V rámci investičných aktivít bolo realizovaná obnova turistického značenia a úprava priestranstiev, **rekonštrukcia technických sprístupňovacích zariadení v 10-tich lokalitách** (Stratenská Píla, Tiesňavy, Suchá Belá, Veľký Sokol, Kyseľ – náhradná trasa, Prielom Hornádu, Piecky, Zejmarská roklina, Kláštorská roklina, Sokolia dolina), okrem iného **pribudlo 18 altánkov**. Najnáročnejšou aktivitou bola **výstavba nového Turistického informačného centra Dobšinská Ľadová Jaskyňa**. Spracovaná bola tiež **projektová dokumentácia revitalizácie vstupného areálu Dobšinskej Ľadovej Jaskyne a nástupných centier v národnom parku**.

***Ing. Lucia Kormošová***
***ref. cest. ruchu a zahr. vzťahov, MsÚ***

# NEZĽAHČUJTE PROBLÉM VAŠICH ŤAŽKÝCH NÔH

Chronické žilové ochorenie je zápalové ochorenie, ktoré bez správnej liečby progreduje a zhoršuje sa. Prvé príznaky, ako pocit ťažkých nôh, bolesti, svrbenie kože, opuchy a kŕče, môžu pôsobiť nevinne. Vyžadujú si však komplexnú liečbu. Každý, kto chce vedieť, v akom stave sú žily jeho nôh alebo pociťuje prvé príznaky chronického žilového ochorenia, môže navštíviť **mobilnú ambulanciu s logom Hnutie za zdravé nohy**. Počas roadšou, ktorá sa bude konať počas troch mesiacov v 46 slovenských mestách, **odborníci vybavení vyšetrovacími prístrojmi ponúknu účastníkom akcie poradenstvo, pomoc a odporúčania týkajúce sa liečby. V Spišskej Novej Vsi bude pre záujemcov mobilná ambulancia k dispozícii 13. 5. 2015 a 1. 6. 2015.** Viac informácií a presný plán tour nájdete na **www.opuchnutenohy.sk.** ■

# OZNÁMENIE O VÝMENE BIO - NÁDOB

Mesto Spišská Nová Ves informuje občanov, ktorí bývajú v rodinných domoch v lokalite **Kozí vrch** (ulice: Borodáčova, F. Urbánka, Palárikova, R. Jašíka, F. Hečku, S. Tomášika, I. Stodolu), o možnosti **výmeny „starej“ hnedej BIO nádoby o objeme 140 l** (prideľované v období rokov 1995 - 2000) **za novú BIO nádobu o objeme 240 l.**

O výmenu nádoby môžu občania požiadať formou vyplnenia žiadanky, ktorú odovzdajú v podateľni Mestského úradu, Štefánikovo námestie 1, 052 01 Spišská Nová Ves. Uzávierka žiadaniek je **15. mája**.

Výmenu nádob v zmysle doručených žiadaniek budeme realizovať **19. mája** (ulice F. Urbánka, F. Hečku) a **21. mája** (Borodáčova, Palárikova, R. Jašíka, S. Tomášika, I. Stodolu) v čase **od 9.00 do 14.00 h.** Zberové nádoby budú v jednotlivých rodinných domoch vymieňané priebežne. **Upozorňujeme občanov, že pridelenie novej zberovej nádoby je viazané na odovzdanie starej. Nádoba musí byť zbavená odpadu a opláchnutá vodou. Pri preberaní nádoby je potrebné preukázať sa platným OP.** Pri nesplnení týchto podmienok výmenu nádoby Mesto Spišská Nová Ves nezrealizuje.

Občania, ktorí nebudú v uvedenom čase zastihnutí, si môžu zberovú nádobu vymeniť v areáli Regionálneho centra zhodnocovania biologicky rozložiteľných odpadov, Kúdelník 2, Spišská Nová Ves, každý pracovný piatok v čase **od 8.00 do 14.00 h.** ***odd. komunálneho servisu, MsÚ***

## ŽIADANKA – VÝMENA NÁDOBY NA BIO - ODPAD

**Lokalita:** Kozí vrch
Meno a priezvisko kontaktnej osoby: .....

Adresa: .....

Tel.: .....

## BLESKOVKY

prítomnosť dusičnanov. V spišskonovoveskej pobočke skontrolovali spolu 114 donesených vzoriek vody, z ktorých 9 bolo vyhodnotených ako nevyhovujúce.

**Minister školstva Juraj Draxler** 26. 3. pri príležitosti Dňa učiteľov **ocenil** 66 pedagógov a zamestnancov v školstve. Z jeho rúk si ďakovný list prevzal **aj riaditeľ tunajšej Technickej akadémie RNDr. Ladislav Ruttkay** za mimoriadne úspechy, dlhoročnú aktivitu, tvorivú výchovno-vzdelávaciu a riadiacu prácu v oblasti technického vzdelávania.

Stredná odborná škola usporiadala 26. 3. v Koncertnej sieni Reduty jubilejný **20. ročník súťaže v účesovej tvorbe a dekoratívnej kozmetike** pri príležitosti 30. výročia založenia školy. Súťaže sa zúčastnili študenti z celého Košického a Prešovského samosprávneho kraja, ktorí predviedli svoju kreativitu a zručnosť. Zároveň mali možnosť zaujať aj svojich budúcich zamestnávateľov.

Štyri materské a desať základných škôl sa v tomto roku uchádza o finančnú podporu z grantového programu **Cena Embraco za ekológiu**, ktorý vyniesol spišskonovoveskej spoločnosti prestížnu cenu Via Bona Slovakia za zodpovedné podnikanie. Embraco ju získalo 26. 3. v Bratislave v kategórii Dobrý partner komunity. Samotné tohtoročné projekty boli zamerané na zhodnocovanie odpadu a opäť zaujali výberovú komisiu. Cena Embraco za sedem rokov zapojila niekoľko desiatok škôl z okresu a už okolo 20 spomedzi nich si odnieslo aj financie na podporu environmentálnych projektov.

27. 3. si už vyše 50 rokov pripomíname **Svetový deň divadla**. Pri tejto príležitosti odohralo Spišské divadlo svoju najúspešnejšiu komédiu Zmierenie alebo dobrodružstvo pri obžinkoch, ktorú doteraz videlo v podaní jeho hercov už takmer 20 000 divákov.

Pri príležitosti **Dňa učiteľov** sa 27. 3. v Koncertnej sieni Reduty stretli všetci učitelia materských, základných a stredných škôl pôsobiacich na území mesta Sp. Nová Ves. Hlavným bodom bolo slávnostné odovzdávanie ocenení pre 54 pedagogických a nepedagogických zamestnancov a 2 zamestnancov školského úradu, do ktorého patria aj Markušovce.

27. 3. sa **členky Mestskej organizácie Jednoty dôchodcov na Slovensku zúčastnili tvorivej dielne** v Galérii umelcov Spiša. Pod vedením Mgr. Anny Timkovej si vyrobili veľkonočnú dlaždicu a dohodli sa na ďalšej spolupráci.

Liga proti rakovine usporiadala 27. 3. už po 25. krát **Deň narcisov**. Počas dňa zbierali dobrovoľníci aj v uliciach nášho mesta dobrovoľné príspevky na boj proti onkologickým ochoreniam.

Nočné dobrodružstvo plné čítania rozprávok, súťaží, hier a prekvapení prežili 27. 3. deti v Detskom svete OC Madaras v rámci podujatia **Andersenova noc**.

V noci zo soboty 28. 3. na nedeľu sme spali o hodinu kratšie, keď sme posúvali ručičky na hodinách kvôli **prechodu na letný čas**. O niečo náročnejšie to má hodinár **v našej najvyššej kostolnej veži**, ktorá má hneď 7 hodín. Vymyslel si preto zlepšovák. Hodiny večer o ôsmej zastaví a ráno ich potom o ôsmej už podľa nového času znova spustí.

Pri príležitosti akcie **Hodina Zeme** sa 28. 3. pred radnicou rozožali sviečky v tvare jej symbolu 60+. Iniciátormi stretnutia boli dobrovoľníci zo spoločnosti Embraco Slovakia, ktorých prišli podporiť aj peer aktivisti. Cieľom bolo upozorniť na problém svetelného znečisťovania.

V Spišskom osvetovom stredisku sa 31. 3. konala vernisáž regionálneho kola súťaže neprofesionálnej výtvarnej tvorby pod názvom **Výtvarné spektrum Villa Nova**. Výstava prezentovala viťazné práce 11 spišských umelcov, ktoré zároveň postupujú na krajskú prehliadku do Košíc.

Tesne pred veľkonočnými sviatkami prebiehala v celom Košickom kraji policajná akcia pod názvom **Veľkonočný zajko**. Dopravní policajti spolu so žiakmi ZŠ Levočská ul. kontrolovali vodičov aj v Sp. Novej

BLESKOVKY

Vsi. Namiesto rozdávania pokút ich však v prípade porušenia predpisov deti vyšibali alebo naopak za ich dodržanie odmenili obrázkami s veľkonočnou tematikou.

Na **príchod veľkonočných sviatkov** sa pripravovali aj seniori **v tunajšom Domove dôchodcov**. V pôstnom období začali literárnym dopoludním v spolupráci s riaditeľom Spišskej knižnice PhDr. Jozefom Lapšanským, PhD. Ďalej pravidelne pokračovali stretávaním pri krížových cestách, kedy bolo zariadenie otvorené aj pre ľudí z okolia. Okrem duchovnej prípravy sa v rámci ergoterapie a arteterapie venovali tvorbe veľkonočných dekorácií.

Občianske združenie **„Sme iní, nie horší“** a **Remeselná dielňa mentálne a zdravotne postihnutých** usporiadali 30. 3. – 1. 4. na Letnej ulici **Veľkonočný trh**. V rámci neho ponúkali na predaj bohatý sortiment výrobkov s veľkonočnou tematikou klientov Domova sociálnych služieb Domovina v Hodkovciach.

Spišské osvetové stredisko pripravilo 30. 3. – 1. 4. pre deti 2. stupňa základných škôl a študentov stredných škôl tvorivé dielne pod názvom **Veľkonočné vajíčko**. V rámci nich sa učili pod vedením ľudového výrobcu Milana Pastrnáka tradičnú techniku vyškrabávania kraslíc.

Ako niekedy vyzerali **veľkonočné sviatky** na dedine sa mohli dozvedieť žiaci základných škôl z okolitých obcí **v pobočke Múzea Spiša v Smižanoch.** Rozprávanie lektoriek bolo obohatené ukážkami techník zdobenia kraslíc. Vo veľkonočnej tvorivej dielni spolu vyrábali symboly jari – ovečky.

Dátum 1. 4. je označovaný aj ako **Deň vtákov**. Pri tejto príležitosti význam operencov v prírode vyzdvihli pracovníci **Správy Národného parku Slovenský raj**, keď na svojom nádvorí privítali žiakov základných škôl a škôlkarov. Zároveň tu mohli deti obdivovať dravce z chovnej stanice Ľubomíra Englera. S pomocou pracovníkov tiež vyrábali vtáčie búdky a rôzne výrobky z prírodných materiálov.

Už tradične sa na Veľký piatok 3. 4. uskutočnil **Pašiový ekumenický sprievod mestom**, ktorého sa zúčastnilo približne 500 veriacich a predstaviteľov troch miestnych cirkví. Súčasťou troch zastavení bolo krátke zamyslenie, na záver spoločne odriekali modlitbu Otče náš a sprievod ukončilo záverečné požehnanie.

**Herci Mária Brozmanová a Mikuláš Macala zo Spišského divadla** si zahrali **v novom klipe kapely Sám sebou** z Jamníka, ktorý vyšiel 6. 4. Klip k piesni Ukľudni sa, prosím, drahá, ponúka úsmevný pohľad na hádku medzi mužom a ženou. Na jeho produkcii sa podieľal jeden z najlepších producentov a gitaristov na Slovensku Jimi Cimbala.

Riaditelia múzeí v zriaďovateľskej pôsobnosti KSK sa každý rok stretávajú na spoločnej porade s vedením rezortu, aby spoločne bilancovali stav rozpracovanosti jednotlivých projektov a stanovili si priority do konca plánovacieho obdobia. V stredu 8. 4. sa hostiteľom každoročnej **konferencie riaditeľov múzeí KSK** stalo Múzeum Spiša. Práve to je spolu s Východoslovenským múzeom dlhodobo na prvých priečkach v rebríčku najlepších múzeí v kraji.

**Medzinárodný deň Rómov** si 8. 4. pripomenuli v našom meste Rómskou kvapkou krvi a druhým rómskym bálom. Ten zorganizovalo Občianske združenie Femina Spiš pod záštitou splnomocnenca vlády SR pre rómske komunity Petra Polláka.

Spišské osvetové stredisko usporiadalo 8. 4. vernisáž 43. ročníka regionálnej postupovej súťaže amatérskej fotografie pod názvom **AMFO 2015**. Na výstave je prezentovaných celkovo 76 fotografií 19 autorov. Z nich najlepšie práce postúpia na krajské kolo súťaže. V kategórii čiernobielej fotografie a tematickej kategórii Rodina si Ivan Hutlák odniesol dve prvé miesta. V rámci farebnej fotografie sa na prvom mieste umiestnil Marek Kollárik. Výstavu si môžete pozrieť do 7. 5.

## LISTÁREŇ

**Milí Spišskonovovešťania, táto rubrika poskytuje priestor pre vaše listy, resp. otázky, pripomienky, podnety, a samozrejme, aj odpovede na ne od kompetentných.**

*„Dobrý deň, prosím o zrealizovanie nápravy vo veci verejného osvetlenia na sídl. Západ, križovatka Hutnícka 14 v smere ku kostolu, presnejšie pri vchode na detské ihrisko a CVČ Adam. Je nefunkčné už cca 3 mesiace a určite to svetlo hlavne večer chýba. Ďakujeme.“*

*Igor, 17. 3. 2015*

O probléme nefunkčného osvetlenia vieme. K poškodeniu svietidla došlo zrejme na základe dopravnej nehody, ktorú nikto nenahlásil. Nové svietidlo bolo objednané a hneď, ako bolo k dispozícii, aj osadené.

**Ing. Juraj Sad, PhD.**
**ved. odd. komunálneho servisu, MsÚ**

*„Dobrý deň, dnes 20. 3. 2015 som cestoval linkou č. 8 v smere do OC Madaras s odchodom zo zastávky Sídlisko Západ Hutnícka o 12.15, pričom na zastávke Radnica, Zimná mala dostúpiť moja babka, ktorá už má svoj vek a rozhodla sa teda spoľahnúť na MHD. Zo zastávky Radnica, Zimná má autobus odchod o 12.28, pričom v tomto prípade odišiel už o 12.26 a zo zastávky Sídlisko Východ dokonca o päť minút skôr! Takýto skorý odchod by sa dal tolerovať, ak by autobusy po našom meste premávali každých desať minút, no v tomto prípade šiel ďalší autobus zo zastávky Radnica, Zimná až o 56 minút. Za prešetrenie podnetu ďakujem.“*

*Adam, 20. 3. 2015*

V podnete popísaná situácia je pravdivá, vodič skutočne zo zastávky Radnica, Zimná odišiel o 1 min. a 35 sekúnd skôr, ako mal, zo zastávky sídl. Východ odišiel dokonca o 5 min. a 3 sekundy skôr. Vodič tým hrubo porušil cestovný poriadok a ostatné súvisiace predpisy, preto budeme voči nemu postupovať v zmysle Zákonníka práce a Pracovného poriadku našej spoločnosti. Zároveň je to pre nás podnetom na drobnú opravu cestovného poriadku. Za toto hrubé pochybenie vodiča sa cestujúcej verejnosti hlboko ospravedlňujeme.

**Ing. Peter Koreň, vedúci osobnej dopravy**
**eurobus, a. s. - DZ Sp. Nová Ves**

*„Dobrý deň, pred vchodom do bloku na Kolárskej ulici č. 5 neustále parkujú osobné autá. Bránia týmto vstupu osôb z cesty. Prejsť bicyklom alebo kočíkom medzi autami je úplne vylúčené bez rizika poškodenia auta. Čo je však najhoršie je to, že zaparkované autá bránia prístupu záchranárskych zložiek a hasičov. Pred vchodom č. 1 a č. 3 na tej istej ulici sú namaľované žlté pásy so zákazom parkovania. Prečo neboli namaľované aj pred vchodom č. 5? Ďakujem za odpoveď a vyriešenie problémovej situácie.“*

*občan, 20. 3. 2015*

Predmetné dopravné značenie pred vchodmi č. 1 a 3 bolo realizované na základe podnetu občanov na príslušný Mestský výbor č. 5 - sídl. Západ I. Po podaní oficiálnej žiadosti za bytový dom na MsÚ, resp. Mestský výbor č. 5 bude možné požiadavku vybaviť v rámci obnovy vodorovného dopravného značenia (cca mesiac jún 2015).

**Ing. Peter Susa, ved. odd. výstavby a dopravy, MsÚ**

*„Dobrý deň. Často prechádzam zo sídl. Západ na Mier a všimol som si neporiadok, ktorý sa hromadí v ulici za Autovesom a nad plážovým kúpaliskom. Od jesenného upratovania sú tam nachystané na odvoz zviazané konáre, no nik ich nevyzdvihol. Prešiel som sa aj po ulici za Autovesom a na viacerých miestach v roky nekosenej tráve sú fľaše, oblečenie či zvyšky plastovej stoličky. Po vyklčovaní krovín nad plážovým kúpaliskom sa tiež odkrylo množstvo odpadkov, hlavne plastových fliaš a skla. Bolo by vhodné túto lokalitu upratať, pokiaľ opäť nezarastie trávou.“*

*Jaroslav, odkazprestarostu.sk, 4. 4. 2015*

Ďakujeme za podnet. Odpad a konáre za Autovesom boli 9. 4. 2015 našimi aktivačnými pracovníkmi odpratané.

**Ing. Juraj Sad, PhD.**
**ved. odd. komunálneho servisu, MsÚ**

*„Dobrý deň, zo všetkých sídlisk sú vytvorené nejaké prípoje k vlakom, no s výnimkou Sídliska Západ I. Na stránke mesta som čítal, že v minulosti jazdila linka k železničnej stanici, no pre nízku využívanosť bola zrušená. Odvtedy sa prípoje z tohto sídliska nijako neriešili. Linka MHD č. 4 síce jazdí k autobusovej stanici, no jej časy príchodu sú väčšinou presne zhodné s príchodom vlaku, takže nie je možné na neho prestúpiť. Je mi známe, že táto linka je financovaná obcou Smižany, no SNV prevádzkuje z každého sídliska aspoň 2 spoje, pričom tú nadväznosť majú. Z tohto dôvodu mi príde Z1 trochu ukrátené. Zaujímal by ma názor mesta na túto situáciu. Ďakujem.“*

*Adam, odkazprestarostu.sk, 7. 4. 2015*

Medzi linkami MHD v Sp. N. Vsi je aj linka č. 12 Autobusová stanica – Telep – Radlinského, Noves, ktorá pôvodne zabezpečovala spojenie Skladového areálu so železničnou a autobusovou stanicou v čase 22.10 hod., t. j., po druhej pracovnej zmene. Časom sa táto linka stala nehospodárnou a preto už dlhšiu dobu nie je v prevádzke. Spojenie tohto sídliska so žel. stanicou neriešila tiež ani jedna z verzií optimalizácie MHD v Sp. N. Vsi, pretože nebol reálny záujem o takéto spojenie a podnet občana je jediný za niekoľko rokov. Prípoje linky MHD č. 4 ku vlakom sme riešili so zástupcom obce Smižany aj v januári 2015 a od 1. 2. 2015 bola na linke urobená jedna zmena. V prípade potreby podajte, prosím, návrh na vytvorenie prípojov ku konkrétnym vlakom mestskému úradu a obci Smižany.

**Ing. Peter Koreň, vedúci osobnej dopravy**
**eurobus, a. s. - DZ Sp. Nová Ves**

*„Myslím, že každého poteší, ak sa urobí niečo nové v našom peknom meste. A je jedno, či v jeho centre alebo mimo neho. Chválim nový chodník medzi sídliskom Západ a Smižanmi. Ľúto mi je však, že sa veci nedotiahnu až do konca. Myslím tým úpravu terénu medzi cestou a chodníkom. Zhotoviteľ chodníka tam doviezol zopár multikarov zeminy, s ktorou na predmetný pozemok, tuším, zavliekol aj invazívnu bylinu vráskavec japonský a terén ani dôkladne neupravil. Uvažujem, či by nebolo vhodné zaviezť zeminou celý ten priestor medzi cestou a chodníkom a urobiť upravenú zvažnicu od krajnice cesty až po chodník. Zemina by zároveň robila oporu chodníkovým obrubníkom, ktoré sa už miestami odkláňajú od dlažby, čo som aj tušil, že sa po zime stane. Esteticky to aj lepšie ukáže, ak sú obrubníky obsypané zeminou do úrovne chodníka. Týka sa to oboch strán a nielen predmetného chodníka. Aj skôr zhotovené chodníky na sídl. Západ by bolo vhodné obsypať zeminou do ich úrovne aspoň do metra od okraja. Aj samotný asfaltový povrch chodníkov najviac využívaných k sídlisku Západ je v zlom stave. Priečne ryhy, hrbole. Vrátim sa ešte k novému chodníku, resp. k priestoru medzi ním a cestou. Proti vjazdu vozidiel do tohto priestoru boli osadené tzv. palisády – zbytočne nahusto osadené na strane od mesta. Možno o meter širšie medzery medzi nimi by stačili na to, aby zabránili zachádzať do tohto priestoru autom ‚susedovi‘ bývajúcemu oproti za cestou.“*

*Patriot, list, 14. 4. 2015*

Prioritou tejto investície bola výstavba chodníka. Vzhľadom na rozsah územia a množstvo finančných prostriedkov na vtedajšiu investíciu sa vykonali len hrubé terénne úpravy s použitím bežnej výkopovej zeminy, ktorú malo mesto v danom čase k dispozícii. Mesto nedisponuje skládkou kvalitnej ornice. V rámci svojich možností vykonáme ešte dodatočnú úpravu prehrabaním a zarovnaním terénu. Zábrany boli osadené na mieste, kde dochádzalo k vchádzaniu prevažne nákladných automobilov v minulosti do tohto územia. Nie je možné, aby sme všetky zelené plochy v okolí komunikácií riešili osadzovaním zábran. Chceme sa spoľahnúť aj na kultúrnosť a ohľaduplnosť všetkých vodičov voči zeleni a verejnému priestranstvu.

**Ing. Peter Susa**
**ved. odd. výstavby a dopravy, MsÚ**

# ZISŤOVANIE O PRÍJMOCH A ŽIVOTNÝCH PODMIENKACH DOMÁCNOSTÍ

**Štatistický úrad Slovenskej republiky bude v termíne od 9. apríla do 5. júna 2015 vo vybraných domácnostiach v Spišskej Novej Vsi zisťovať informácie o ich príjmoch a životných podmienkach.**

V uvedenom období vybrané **domácnosti navštívi pracovník poverený funkciou opytovateľa, ktorý je povinný preukázať sa v domácnostiach osobitným poverením. Všetky informácie a názory**, ktoré v rámci tohto zisťovania domácnosti poskytnú, **budú anonymné a použité výlučne na štatistické účely**. Ochranu dôverných údajov upravuje zákon č. 540/2001 Z. z. o štátnej štatistike. Za ochranu dôverných údajov zodpovedá Štatistický úrad Slovenskej republiky.

Slovenská republika sa prostredníctvom Štatistického úradu SR zapojila do realizácie Zisťovania o príjmoch a životných podmienkach domácností v rámci projektu európskych štatistických zisťovaní. Svojim obsahom a zameraním nadväzuje na predchádzajúce zisťovania, ktoré boli uskutočnené v domácnostiach už v rokoch 2005 až 2014.

Na Slovensku bolo do zisťovania pre rok 2015 vybraných takmer 500 obcí, medzi nimi aj Spišská Nová Ves. Do zisťovania je zaradených cca 6 000 domácností.

Bližšie informácie sa môžete dozvedieť na stránke ŠÚ SR na adrese **www.susr.sk**. ■

# OBJAVUJEME TAJOMSTVÁ PRÍRODY SLOVENSKÉHO RAJA

ŠOP SR - Správa NP Slovenský raj organizuje 2. ročník prírodovedných exkurzií do NP Slovenský raj. Srdečne **vás pozývame na objavovanie a spoznávanie zaujímavých rastlín Slovenského raja a ranných vtáčích zvukov nášho mesta.** Prosíme záujemcov vopred sa nahlásiť na uvedených telefónnych číslach u vedúcich exkurzií. Exkurzia sa bude realizovať, ak sa nahlási viac ako 5 záujemcov. V prípade zlého počasia sa exkurzia prekladá do náhradného termínu. Účastníkov exkurzie žiadame o zabezpečenie primeranej turistickej obuvi, pršiplášťa, jedla a pitia na celý deň.

| Typ exkurzie | Dátum | Trasa | Miesto odchodu |
|---|---|---|---|
| **Deň vtáčieho spevu v meste – spoznávame vtáky podľa spevu, M. Barlog, L. Bryndza (t. č.: 0903 298 212)** | 2. 5. 2015 (sobota) | Reduta – Evanjelický kostol – fontána v parku | Reduta (4.30 h) |
| **Botanická exkurzia na Ihrík Š. Bryndzová, M. Barlog (t. č.: 0903 298 228)** | 14. 5. 2015 (štvrtok) | Letanovce – Ihrík – Zelená hora – Letanovce | Železničná stanica – smer Letanovce (8.50 h) |
| **Botanická exkurzia na Čingovské hradisko Š. Bryndzová, M. Barlog (t. č.: 0903 298 228)** | 16. 5. 2015 (sobota) | Smižianska Maša – Čingov – Smižianska Maša | Smižianska Maša (8.30 h) |
| **Botanická exkurzia na Matku Božiu Š. Bryndzová, M. Barlog (t. č.: 0903 298 228)** | 27. 5. 2015 (streda) | Košiarny briežok (bufet) – Matka Božia - späť | Košiarny briežok (8.30 h) |

SOSD Spišská Nová Ves

**Stredná odborná škola drevárska, Filinského 7, Spišská Nová Ves**

ponúka v školskom roku 2015/2016 nadstavbové štúdium:

**6403 L podnikanie v remeslách a službách**

**(2-ročné štúdium pre absolventov všetkých trojročných učebných odborov)**

- kritériá pre prijatie: výučný list a vysvedčenie o záverečnej skúške
- **prihlášku na štúdium podáva uchádzač riaditeľovi školy do 31. mája 2015, do 31. júla 2015 môžu podať prihlášku uchádzači, ktorí neboli prijatí na štúdium na vysokej škole**
- spolu s prihláškou je potrebné zaslať kópiu vysvedčenia o záverečnej skúške a kópiu výučného listu
- štúdium ponúkame aj v externej forme – večernou formou, týždenne v rozsahu 10 vyučovacích hodín (45 minútových) v dvoch blokoch (pravdepodobne v utorok a štvrtok)
- štúdium trvá 2 roky, končí maturitnou skúškou zo slovenského jazyka a literatúry, cudzieho jazyka, teoretickej časti odbornej zložky a praktickej časti odbornej zložky
- **štúdium je bezplatné**

**Uplatnenie:** Absolvent počas štúdia získa teoretické i praktické vedomosti o založení a vedení malého a stredného podniku. Vie tvorivo využívať moderné marketingové techniky pri rešpektovaní podnikateľskej etiky. Je schopný viesť účtovnú evidenciu a vykonávať iné administratívne práce, stáva sa zručným pri využívaní výpočtovej techniky a jej uplatňovaní v praxi, pri prevádzkovaní vlastného súkromného podniku.

**Bližšie informácie na tel. č. 053/442 42 46, 0902 904 810, resp. na www.sosdsnv.sk**

**Riaditeľstvo Základnej školy, Z. Nejedlého 2, Spišská Nová Ves**

oznamuje rodičom budúcich piatakov, že v šk. roku 2015/2016 **zriaďuje** v 5. ročníku **športovú triedu so zameraním na futbal, športovú streľbu, plávanie a volejbal dievčat**.

Bližšie informácie vám podá riaditeľ školy.

## BLESKOVKY

Začiatkom apríla pódium v Kine Mier zaplnili škôlkari na tradičnom vystúpení **Poďme spolu dokola**. V rámci tohto 9. ročníka vystúpilo 123 detí z 11 materských škôl. Štyri z nich boli z okolitých obcí (Markušovce, Smižany, Harichovce, Odorín). Cieľom prehliadky je prezentovať šikovnosť detí a tvorivosť ich učiteliek.

V sobotu 11. 4. v telocvični ZŠ Ing. O. Kožucha desiatky žien pod taktovkou cvičiteliek z RTVŠ MIX cvičili **S dobrou náladou ku kráse**. Išlo už o 2. ročník tejto akcie, v rámci ktorej nechýbal sprievodný program v podobe prednášok o zdravej výžive a kozmetické rady.

**V tunajšom Domove dôchodcov** spríjemnili nedeľu 12. 4. svojim klientom **literárno-hudobným popoludním**. V rámci programu sa predstavil miešaný spevácky zbor **Chorus Minor** z Levoče. Na podujatí pravidelne spolupracuje riaditeľ Spišskej knižnice Jozef Lapšanský.

V priestoroch Galérie umelcov Spiša sa 13. a 14. 4. uskutočnilo okresné kolo 61. ročníka súťaže v prednese poézie a prózy **Hviezdoslavov Kubín**. Organizátorom bolo Spišské osvetové stredisko. Výkony mladých recitátorov posudzovala odborná porota, ktorá hodnotila pamäťové zvládnutie textu, kultúru prejavu, dramaturgiu a tvorivosť, osobný prístup recitátora i jeho kontakt s publikom. Tí najlepší postúpili na krajské kolo súťaže do Michaloviec.

Rada pre vysielanie a retransmisiu otvorila prvé tohtoročné konanie o voľné rozhlasové frekvencie. Uchádzači mali svoju žiadosť poslať regulátorovi do 15. 4., pričom vypočutie bude nasledovať 25. 5. V jarnom výberovom konaní je aj frekvencia **103,9 MHz Sp. Nová Ves** a 107,7 MHz Košice. Tie si podľa podkladov Regulačného úradu koordinoval C. S. M. group, prevádzkovateľ rádia **Rocková republika**. To v súčasnosti vysiela z desiatich frekvencií na západnom a strednom Slovensku. Najnovšie sa tak chystá expandovať aj na východ republiky.

**Železničná spoločnosť Slovensko znížila** od 15. 4. **počet InterCity vlakov** na trase Bratislava – Žilina – Košice a späť. Z doterajšieho počtu 41 spojov bude týždenne jazdiť 25 vlakov. Spoločnosť tak reaguje na cenovú vojnu rozpútanú súkromným dopravcom RegioJet. Podľa slov generálneho riaditeľa ZSSK Pavla Gábora nie je možné súperiť s niekým, kto ponúka polovičnú cenu lístka.

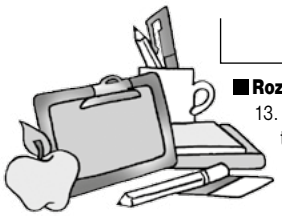
**Mladá Spišskonovovešťanka Katka Jakubčová** sa dokázala presadiť vo svete módy. Svojich priaznivcov oslovuje prostredníctvom svojho módneho blogu. Začínala pred pár rokmi a dnes **sa uchádza o titul Bloger roka 2014**. Výsledky súťaže budú zverejnené 15. 5. počas slávnostného galavečera.

**V Sp. Novej Vsi nastúpi do prvého ročníka 443 detí.** Počet odkladov však ešte nie je definitívny, keďže nie všetky deti prešli vyšetrením, či robili Kernov test. Osemdesiatim rodičom bol rozposlaný list, pretože si nesplnili zákonnú povinnosť a nezapísali dieťa do školy. V tomto školskom roku 2014/2015 bolo do škôl zapísaných 454 prvákov, z toho 46 detí malo odklad povinnej školskej dochádzky.

Až 62 projektov sa uchádzalo o grant v rámci dotačnej výzvy programu Terra Incognita, ktorú vyhlásil **Košický samosprávny kraj**. Hodnotiace skupiny a riadiaci výbor spomedzi nich vybral 16 projektov, ktoré **podporil** celkovou sumou 48 tis. eur. Uskutočniť sa majú od apríla do novembra tohto roku. Medzi podporenými projektmi sú aj pripravované **Dni humoru na Spiši**, ktoré sa uskutočnia 3. a 4. 7. 2015.

Opatrnú a zdĺhavú manipuláciu si vyžiadal skoro 6 ton vážiaci **prístroj magnetickej rezonancie**. Zo špeciálneho kamióna ho museli vyberať žeriavom. Vyrobený bol v USA a do spišskonovoveskej nemocnice cestoval 10 dní. Podľa slov námestníčky riaditeľa Renáty Šulákovej oficiálne spustenie prevádzky magnetickej rezonancie predpokladajú už 1. 5.

## ZO ŽIVOTA NAŠICH ŠKÔL



■ **Rozhoduj o Európe**

13. apríla 2015 sa žiačky IV. A triedy **Hotelovej akadémie** v Spišskej Novej Vsi **Katarína Tauberová, Daniela Jezerčáková, Dominika Duláková** a **Miriam Kalinská** zúčastnili na seminári Rozhoduj o Európe. Seminár sa uskutočnil v Rožňave a organizovalo ho bratislavské Centrum pre európsku politiku. Zúčastnili sa na ňom ďalší 20 študenti z Košického kraja. Obsahom seminára bolo spoznanie inštitúcií Európskej únie a ich činností. Najzaujímavejšou časťou bola simulácia rozhodovacieho procesu Rady Európy. Každý študent zastupoval jeden členský štát a musel prezentovať názor tohto štátu na európske sankcie voči Rusku. Jedna z našich študentiek, **Dominika Duláková**, hrala úlohu ministerky zahraničných vecí Lotyšska (predsednícka krajina Rady Európy) a viedla celú túto diskusiu ministrov. Dominika získala zároveň **prvé miesto** za iniciatívu a zapájanie sa do diskusií. Cieľom tohto seminára bolo vzbudiť v mladých ľuďoch záujem o Európsku úniu a celkové dianie na Slovensku a v Európe.

■ **Medzinárodné stretnutie na Javorke**

**Estónsko, Španielsko, Taliansko, Rumunsko, Turecko, Macedónsko a Slovensko** si dali 1. apríla stretnutie v našom meste. V rámci medzinárodného tréningového kurzu *So close, yet so far* organizovaného spoločnosťou *YEES (Youth Empowerment in a European Society)* zameraného na súčasné problémy modernej spoločnosti na **Gymnáziu na Javorovej ulici** privítali 25 mladých ľudí z uvedených krajín. V rámci návštevy prebehli v triedach besedy, kde zahraniční hostia priblížili žiakom zaujímavosti svojej krajiny. Po diskusiách ich Javoráci na oplátku naučili tancovať na melódie slovenských ľudoviek. Najčerstvejší úspech - opäť celoslovenského rozmeru - získali v súťaži *Myslím ekonomicky*, ktorej organizátorom je *Nadácia Slovenskej sporiteľne* **Janko Gabonay** a **Martin Makara**. **Obaja získali víťaznú pozíciu** a ukázali, že práve oni nepochybne patria k špičke celého Slovenska! Navyše **Martin Makara** si z rúk predsedu parlamentu **Petra Pellegriniho** prevzal ocenenie za 2. miesto na celoslovenskej súťaži *JuniorInternet* v kategórii Junior Text a **Alexander Valach** čestné uznanie od dekana Fakulty informatiky a informačných technológií STU doc. Ing. Pavla Čičáka za vytvorenú web stránku pre florbalový klub Young Arrows Spišská Nová Ves.

■ **Otváranie studničiek**

Pri príležitosti Dňa vody sa pre **žiakov ZŠ Komenského ul.** stalo tradíciou, aby svojou troškou boli nápomocní prírode. A tak spoločne s pracovníkom Správy NP Slovenský raj, pánom **F. Divokom**, zorganizovali zaujímavú akciu s názvom **Otváranie studničiek**. Osemdesiatdeväť žiakov spolu s ôsmimi pedagógmi oslobodili pramene od nánosu odpadkov a pán Divok čarovným kľúčom a vŕbovým prútikom odklial zlé víly, ktoré sedeli na prameni. Deti otvorili studničky čarovným zaklínadlom: *„Otváram ťa studnička, otváram ťa dočista, otváram ťa kľúčikom aj prútikom, by si čistú vodu mala, všetkých smädných napájala, otváram ťa na trikrát, aby bolo vždy tak."* A tak vodička v Skromnej, Skružovej a Grófskej studni môže ďalej pokojne zblnkotať a vábiť svojou omamnou chuťou návštevníkov Slovenského raja aj vďaka našim šikovným a zodpovedným deťom.

■ **Novinky zo ZŠ sv. Cyrila a Metoda**

Vo výtvarnej súťaži: ... a Slovo bolo u Boha... v celoslovenskom kole v kategórii žiakov 2. stupňa získala žiačka **Katarína Mrovčáková** s grafikou o Matke Tereze **1. miesto**. Žiaci bodovali aj v matematických súťažiach. V okresnom kole matematickej súťaže Pytagoriáda, kategória P4, získal **Oliver Štubňa 1. miesto**, v kategórii P7 **Martin Štubňa 1. miesto**, v kategórii P6 **Filip Tokarčík 3. miesto**. V okresnom kole Matematickej olympiády Z7 obsadil Martin Štubňa pekné 3. miesto. Ďalší žiaci sa tešili z titulu: „Úspešný riešiteľ". **Monika Klučárová** si vybojovala po okresnom kole Fyzikálnej olympiády v kategórii E postup do krajského kola v Košiciach. **Paulína Labaničová** získala v okresnom kole súťaže Hviezdoslavov Kubín v kategórii próza **1. miesto** a postupuje do krajského kola, ktoré sa uskutoční v Michalovciach.

■ **27. marca 2015** sa žiaci a zamestnanci **ZŠ Hutnícka ul.** už po 12. krát zapojili do verejnej zbierky Ligy proti rakovine. Aj takýmto gestom v rámci projektu **Dobročinnosť** každoročne vyjadrujú podporu a spolupatričnosť s tými, ktorí bojujú so zákernou rakovinou. Na konto Ligy odoslali sumu 628 eur.

■ **Marec – mesiac knihy**

Už roky mesiac marec spájame nielen s príchodom jari, ale i s knihou. Kniha, najväčší priateľ človeka, od nepamäti patrí medzi neodmysliteľných spoločníkov mladých či starých. Čítanie kníh pomáha rozširovať slovnú zásobu a rozvíjať komunikačné schopnosti človeka. Povzbudiť žiakov **ZŠ Z. Nejedlého** k čítaniu kníh prišiel v posledné marcové piatkové popoludnie hudobník a spisovateľ **Braňo Jobus**. Žiakom porozprával o knihách, ktoré napísal pre deti, aj o tom, ako sa mu plnia sny a svoje pútavé príbehy doplnil ukážkami zo svojej hudobnej tvorby. Počas mesiaca marec žiaci 1. stupňa súťažili v čitateľskom maratóne, vyskúšali si prácu ilustrátorov, žiaci 2. stupňa si zmerali sily v literárnom kvíze a všetkým žiakom bola určená písomná súťaž Moja obľúbená kniha.

■ **Mimoriadne úspechy talentovaných žiakov ZUŠ**

Jar naša ZUŠ privítala hudbou, tancom, spevom a umeleckým prednesom v podobe tradičného Jarného koncertu 24. 3. 2015 v koncertnej sále ZUŠ. Nielen koncertom, ale aj obrovskými úspechmi naši žiaci otvorili jarnú sezónu. 25. 3. 2015 sa v Rožňave uskutočnila nadregionálna súťaž v hre na klavíri. Zúčastnilo sa jej 57 detí z 9 základných umeleckých škôl. Našu školu reprezentovali traja mladí klaviristi. V I. kategórii **získala bronzové pásmo Klára Labaničová** z triedy p. uč. A. Kamenickej, DiS. art. **a Eliška Lašková**, ktorá sa umiestnila **v zlatom pásme**. Svoje umelecké nadanie premenil v II. kategórii na **zlaté pásmo** aj **Tomáš Palušák**. Obaja sú z triedy p. uč. Ľ. Gábikovej. Veľký úspech zaznamenalo gitarové oddelenie na celoslovenskej súťaži v Bojniciach. Premiéra na tejto súťaži znamenala pre gitaristku **Andrejku Livorovú obrovský zážitok v podobe 1. miesta a ocenenia – „Laureátka v jednokolovej súťaži".** V silne obsadenej dvojkolovej

II. kategórii sme neboli o nič horší. O niečo starší a skúsenejší gitarista **Lukáš Gavroň** získal **nemenej hodnotné umiestnenie v podobe 4. miesta v zlatom pásme**. Oboch žiakov pripravila Zuzana Lukáčová.

Aj oddelenie hudobnej náuky v zložení dvoch trojčlenných družstiev bojovalo na celoslovenskej súťaži hudobnej náuky Hnúšťanský akord v Hnúšti. Družstvo v A kategórii **(Andrea Livorová, Patrícia Geciová, Peter Marhefka) získalo 4. miesto** a Družstvo v B kategórii **(Marek Kacvinský, Jakub Šťastný a Janka Rakytová) získali krásne 5. miesto**. Viac ako trojmesačnú prípravu na túto náročnú súťaž odborne viedol Mgr. Stanislav Dvorský.

■ **Odborná exkurzia žiakov SOŠ ekonomickej**

26. a 27. marca 2015 sa 43 žiakov školy a 3 učitelia zúčastnili zaujímavej 2-dňovej odbornej exkurzie. V prvý deň navštívili Národnú banku Slovenska v Bratislave, kde pre nich pracovníci z rezortu bankovníctva pripravili odbornú prednášku na tému **„Od slovenskej koruny k euru"**. Žiaci mali možnosť získať informácie a diskutovať na aktuálne ekonomické témy. Po prednáške si prezreli historickú časť Bratislavy. V druhý deň sa uskutočnila návšteva firmy LKW WALTER vo Viedni. Cieľom bolo predstavenie firmy a ponuka pracovných príležitostí (odborná prax, letná brigáda, zamestnanie) pre žiakov, ktorí sa učia ako **prvý cudzí jazyk nemecký**. Prezentácia bola spojená so zaujímavou diskusiou. Práve absolventka našej školy sprevádzala žiakov a odpovedala na rôzne otázky. Zuzka Králová totiž pracuje vo firme od roku 2013.

■ **eTwinning projekty v materskej škole**

**eTwinning** je internetový portál na spoluprácu učiteľov a žiakov z celej Európy. „E" je skratka pre „elektronický" a „twinning" znamená partnerstvo, družba. Do komunity európskych škôl sa svojimi aktivitami v rámci projektov eTwinning zapojili aj učiteľky z materských škôl nášho mesta projektmi: **Šport v materskej škôlke** - U. Ferencová, MŠ E. M. Šoltésovej 27; **Jar klope na dvere, Jar volá** - Mgr. V. Keritová, Mgr. J. Sosková, MŠ Z. Nejedlého; **Šport v materskej škôlke, Jar volá** - J. Pustaiová, K. Babiková, MŠ Slovenská 14; **Jar klope na dvere, Jar volá** - Mgr. V. Keritová, Mgr. J. Sosková, MŠ Z. Nejedlého; **Razem łatwiej. Przedszkolaki poznają świąteczno-noworoczne tradycje, Nutrition and Health, Veľkonočné pozdravy, Activities in kindergarten** - J. Vadelová, Mgr. V. Mikolajová, A. Ogurčáková, Mgr. S. Lešková, MŠ Jilemnckého 2. Na zahraničných projektoch spolupracovali aj učitelia z Grécka, Poľska, Španielska, Turecka a Rumunska.

■ **Cirkevné gymnázium Štefana Mišíka** bolo jedným z 13 škôl zo Slovenska, ktoré sa zúčastnili **medzinárodnej prekladateľskej súťaže** JUVENES TRANSLATORES.

Spolu s ostatnými školami všetkých členských štátov EÚ žiaci prezentne prekladali anglický text s genealogickou témou. Ich práce boli posudzované profesionálnymi tlmočníkmi pracujúcimi pre európsky parlament a iné inštitúcie EÚ. Gratulujeme **Kataríne Hamrákovej, Lukášovi Kozákovi, Michalovi Marcinčinovi, Jánovi Lačnému a Pavlovi Lizákovi** k získaniu Certifikátov účasti udelených Európskou komisiou.

Škola sa tento rok zúčastnila súťaže **Finančná olympiáda** zameranej na finančnú gramotnosť žiakov stredných škôl. Vedomostná súťaž ponúka šancu mladým ľuďom otestovať a následne si porovnať základné finančné vedomosti, vďaka ktorým sa v živote určite nestratia a budú sa vedieť efektívne orientovať pri riadení svojich financií. Súťaže sa zúčastnili žiaci všetkých stredných škôl a gymnázií na Slovensku, pričom do II. kola súťaže postúpilo len 500 najlepších. Z našej školy postúpili **Denis Čuchran** (4. A) a **Jana Baluchová** (3. A).

■ **Pomôž druhému, keď to potrebuje**

Spolu **80 študentov a učiteľov Gymnázia Školská ul.** sa opäť stalo bezpríspevkovými darcami krvi a priamo v priestoroch školy **darovali životodarnú tekutinu**. Ďalšia akcia zorganizovaná študentskou radou sa konala po prvýkrát. Pre útulok, v ktorom žijú nechcené a opustené psíky, **vyzbierali približne 100 kg potravín, prikrývky, deky, misky, hračky, rôzne pomôcky a hotovosť vo výške 128 €, ktorá bola použitá na nákup krmiva**. Milé slová pracovníkov útulku a radosť štvornohých miláčikov bola pre nich najväčšou odmenou. Reportáž o akcii nájdete aj v archíve TV Reduta pod názvom Dar pre útulok.

**MÁTE ŠIKOVNÉ DETI A CHCETE, ABY SA ICH TALENT NAPLNO ROZVINUL?**
**Riaditeľstvo Základnej umeleckej školy J. Fabiniho 1 v Spišskej Novej Vsi**
pozýva všetky šikovné deti, ktoré majú zmysel pre krásu, hudbu a pohyb, na

# TALENTOVÉ SKÚŠKY

**6. a 7. mája 2015 (streda - štvrtok) od 13.00 do 17.00 h v priestoroch ZUŠ.**

**Žiaci budú prijímaní na odbory:**
**• hudobný • tanečný • výtvarný • literárno-dramatický**
**• odbor audiovizuálnej a multimediálnej tvorby:** pre žiakov I. stupňa ZŠ a študentov SŠ
Bližšie informácie na stránke ZUŠ:
**www.zussnv.sk**

www.gus.sk

GALÉRIA UMELCOV SPIŠA

*Zimná 46, Spišská Nová Ves*
*pozýva širokú kultúrnu verejnosť na prehliadky výstav v mesiaci* ***máj 2015***

## STÁLE EXPOZÍCIE

- ***TERRA GOTHICA: GOTICKÁ CESTA V OBRAZOCH ZO ZBIEROK GUS***
- ***JOZEF HANULA***

***do 16. 5. 2015***

### STROM ŽIVOTA

*Unikátna výstava prezentuje fenomén stromu vo výtvarnom umení Slovenska od 16. storočia po súčasné umenie vo výbere malieb, sôch, grafík a iných médií.*
***Kurátorka:*** *Mgr. Zsófia Kiss-Szemán, hlavná kurátorka Galérie mesta Bratislava.*

### PIATA STRANA SVETA

***Vernisáž výstavy 27. 5. 2015, streda, o 16.30 h***
*Koncept baladickej krajiny v modernej slovenskej maľbe 23 výtvarníkov v autorskej koncepcii Mgr. Jozefa Ridillu je jedinou reprízou projektu premiérovo uvedeného v Šarišskej galérii v Prešove.*

### ŠKOLA ZÁKLAD ŽIVOTA?

***Vernisáž výstavy 27. 5. 2015, streda, o 16.30 h***
*Kurátorská sonda do zbierok Slovenského múzea dizajnu venovaná osobnostiam - tvorcom dizajnu, ktorí sú v nich zastúpení. Prezentácia sedemnástich autorov dokumentuje široký význam pojmu dizajn, ktorý má presahy do úžitkového umenia, architektúry, fotografie, konceptuálneho umenia, scénografie a iných výtvarných odborov.*

***2. 5. 2015, sobota, od 10.00 do 12.00 h, vstupné: 0,50 €***

### JUNIORI: TVORIVKY: Papierová krkváž

***Podujatie organizované pre rodiny s deťmi ku Dňu matiek 9. 5. 2015.***
*Tvorba netradičného obrázku z rôznych druhov papiera a akvarelová maľba portrétu svojej mamy.*

***13. 5. 2015, streda, od 16.00 do 17.00 h, vstupné: dobrovoľné***

### DVORNÉ DIALÓGY 23: NAJSTARŠIE SPRÁVY O SPIŠSKEJ ŠĽACHTE

***Prednášajúci:*** *Mgr. Peter Labanc, PhD.*
***Organizátor:*** *Múzeum Spiša v Spišskej Novej Vsi*

***od 12. 5. do 16. 5. 2015***

### TÝŽDEŇ V GALÉRII KRIŽOVATKY: BLÍZKY VÝCHOD BLÍZKY VÝCHODU

***1. ročník kreatívneho multikultúrneho dialógu v rámci Medzinárodného dňa múzeí a galérií.***

***12. 5. 2015, utorok, od 16.00 do 18.30 h, vst.: 1 €***

### TISÍC A JEDNA NOC: ORIENTÁLNY TANEC

*Tvorivá dielňa. Orientálne tance so sprievodným výtvarným workshopom zameraným na kresbu postáv v pohybe. Pre školy a verejnosť s výtvarníčkou Mgr. E. Bavalovou a tanečnicou V. Kaľavskou zo skupiny AFRA*

***15. 5. 2015, piatok, od 9.00 do 16.30 h, vst.: 1 €***

### POSTAVME SI GALÉRIU

*Tvorivá dielňa. Interaktívna tvorba objektov formou papierových koláží a montáží so zameraním na „hru" s renesančnou architektúrou galérie. Pre školy a verejnosť s lektorkou galérie Mgr. A. Timkovou.*

***16. 5. 2015, sobota, od 11.00 do 22.00 h, vstupné zdarma***

### DEŇ A NOC GALÉRIE

***výstavy v rámci Medzinárodného dňa múzeí a galérií.***

### MARATÓN AKTIVÍT SO ZAMERANÍM NA KULTÚRU MOSLIMSKÉHO A ORIENTÁLNEHO SVETA

**** Arabská kuchyňa** - ochutnávky jedál, od 12.00 do 18.00 h, vstupné: 3 €*
**** Galerijný trh** - ponuka netradičných produktov z ďalekého sveta, vstupné zdarma*
**** BaBinec** - tvorivá dielňa, viazanie hidžábu a skúšanie abají, fotografický ateliér pre portrétovanie návštevníka v moslimskom odeve, vstupné dobrovoľné*
**** Arabský svet** – filmy, od 13.00 do 16.00 h, vstupné zdarma*
**** Ženy a islam** – prednáška, od 14.00 do 15.00 h, vstupné zdarma*
**** Maľovanie hennou** - tvorivé dielne, od 14.00 do 17.00 h, vstupné: 2 €*

### MULTIMEDIÁLNY VEČER: ANDY WARHOL – KING OF POP ART

***od 19.00 do 20.30 h, vstupné: 8 €, študenti a dôchodcovia 5 €.***
*Skupina Igor Kucer Emotion Group, Košice. Piesne matky Júlie Warholovej v jedinečnom prevedení formou hudby, projekcií a performance.*

## TVORIVÉ DIELNE A ODBORNÝ VÝKLAD PRE ŠKOLY A SKUPINY

### INTERPRETÁCIA DIELA: LEGENDY A MÝTY

***od 1. do 15. 5. 2015***
*Tvorivá analýza vybraného výtvarného diela v rámci prebiehajúcej výstavy Strom života. Realizácia kombinovaných výtvarných techník podľa originálneho diela.*
***Určené pre:*** *deti predškolského veku, žiakov ZŠ a SŠ.*
***Prineste si so sebou:*** *výtvarný materiál – výkresy A4, tekuté lepidlo a nožnice.*
***Trvanie dielne:*** *cca 60 - 90 min.,* ***vstupné:*** *1 €/žiak, možnosť platby kultúrnymi poukazmi, doprovod zdarma.*

### KOMENTOVANÉ PREHLIADKY

*k aktuálnym a stálym expozíciám s cieľom spopularizovať súčasné i historické umenie v rámci „výchovy umením". Priama konfrontácia s vybraným umeleckým dielom a príbehy „za paletou".*
***Trvanie prehliadok:*** *30 - 50 min.,*
***vstupné:*** *0,50 €/žiak.*

• • •

## VSTUPNÉ

### JEDNA VÝSTAVA - CELÁ GALÉRIA:

- *dospelí: 1 €/2,50 €*
- *deti, študenti, dôchodcovia, ZŤP: 0,50 €/1,50 €*
- *rodinná vstupenka - 2 dospelí + max. 3 deti: 2,50 €/5,50 €*
- *celodenná vstupenka na sobotu, 16. 5. 2015: 13 €/osoba (koncert, aktivity, ochutnávky)*

### OTVÁRACIE HODINY

- *utorok - piatok, 9.00 - 16.30*
- *sobota, 2. 5. 2015, 9.00 - 13.00*

***Deň a noc v galérii***
*sobota, 16. 5. 2015, otvorené 11.00 - 22.00 h; výstavy a expozície, program v rámci Medzinárodného dňa múzeí a galérií*
- *nedeľa, 10. 5. a 31. 5. 2015, 11.00 - 16.00*

### KONTAKT - INFORMÁCIE

*Galéria umelcov Spiša - kultúrne zariadenie Košického samosprávneho kraja*
*Adresa: Zimná 46, 052 01 Spišská Nová Ves, tel.: 053/417 46 21, 0910 873 046*

***www.gus.sk***
***sekretariat@gus.sk***
***Facebook: Galéria umelcov Spiša***

## Program Spišského osvetového strediska

## MÁJ 2015

***7. 5. 2015 (štvrtok) od 9.00 do 15.00 h***

### ŠTÚROV ZVOLEN

Regionálna postupová súťaž v rétorike pre žiakov ZŠ, študentov SŠ a širokú verejnosť.
Spišská knižnica. Vstup voľný.

***10. 5. 2015 (nedeľa) od 13.00 do 17.00 h***

### MAKOVICKÁ STRUNA

Regionálna súťažná postupová prehliadka v speve rusínskych a ukrajinských piesní.
Kultúrny dom Torysky. Vstup voľný.

***od 14. 5. do 11. 6. 2015***

### SUSEDIA MALÉHO PRINCA

Okresná súťažná výstava výtvarných prác detí ZŠ a ZUŠ. Spišské osvetové stredisko v SNV.
**Vernisáž: 10.00 h. Otvorené okrem soboty a nedele od 8.00 do 14.00 h. Vstup voľný.**

***17. 5. 2015 (nedeľa) od 14.00 do 18.00 h***

### HOSPODI POMILUJ

Regionálna prehliadka speváckych zborov východného obradu.
Kultúrny dom Poráč. Vstup voľný.

***od 22. do 24. 5. 2015***

### SPIŠSKÝ JERUZALEM

Kultúrno duchovný festival.
Spišská Kapitula, Pažica, Spišské Podhradie.
Vstup voľný. Viac str. 5

**Spišské osvetové stredisko, Zimná č. 47, 052 01 Spišská Nová Ves, tel.: 053/442 52 50, fax: 053/442 40 92, e-mail: osvetasnv@osvetasnv.sk, www.osvetasnv.sk**

*... A preto k Tebe chcem. Len k Tebe, Mať moja.*
*Do Tvojej ochrany zajtrajší vkladám deň.*
*Pri Tebe rany sa zacelia, zahoja, úsmev Tvoj zaženie chmáry a každý deň...*
*(František Hadri – Drevenický)*

**Miestny odbor Matice slovenskej, Spišská knižnica, DS Hviezdoslav a Gymnázium Školská ulica**

pozývajú na

## stretnutie s poéziou FRANTIŠKA HADRI – DREVENICKÉHO

**18. 5. 2015 o 15.30 h**
**v Spišskej knižnici, Letná ulica 28.**

*Pri príležitosti 110. výročia narodenia autora.*
*Realizované s finančnou podporou Mesta Spišská Nová Ves.*

**CANTUS VILLA NOVA,**
**Miešaný spevácky zbor mesta Spišská Nová Ves**
pozýva všetkých ľudí s veľkým srdcom a milovníkov zborového spevu na

# CHARITATÍVNY KONCERT

**13. 5. 2015 o 18.00 h (streda),**
**Evanjelický kostol a. v. v Sp. Novej Vsi.**
Finančný výťažok z koncertu bude odovzdaný rodičom Patrícii Susovej a Marekovi Henčekovi na liečbu ich 2,5-ročného synčeka
**ŠIMONKA HENČEKA**
trpiaceho ťažkou chorobou – lissencephaly.
Tešíme sa na vašu účasť a porozumenie.
**www.pomocjedendruhemu.sk/simon-hencek**
Finančný príspevok na koncert je dobrovoľný.

*Úloha národa nemôže byť iná ako úloha jednotlivca. Účelne a logicky žije len ten, kto využíva každého okamžiku na prehĺbenie intelektu. Čím bystrejší je náš um, čím väčšie je množstvo v nás spracovaných vedomostí, tým hlbšia je súdnosť človeka, tým jasnejší je pomer jeho ku svetu vonkajšiemu a tým je vrúcnejší...*
*(Milan Rastislav Štefánik)*

**Klub spoločnosti Milana Rastislava Štefánika a Mesto Spišská Nová Ves**
pozývajú členov, sympatizantov a obyvateľov mesta na

# SPOMIENKOVÚ SLÁVNOSŤ

**pri príležitosti 96. výročia tragického úmrtia M. R. Štefánika.**

**4. 5. 2015 o 14.30 hod.**
**pri pamätníku na Štefánikovom námestí.**
V závere spomienky vyhodnotenie výtvarnej súťaže Generál M. R. Štefánik mojimi očami, mojím srdcom…

# SPIŠSKÉ DIVADLO PROGRAM

***6. 5. (streda) o 19.00 hod., Štúdio SD*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## ALBERT CAMUS: NEDOROZUMENIE

Dráma slávneho francúzskeho spisovateľa, v ktorej členovia rodiny márne hľadajú cestu k šťastiu a ich úsilie končí tragicky.

***7. 5. (štvrtok) o 18.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 4 €***
***12. 5. (utorok) o 10.00 hod.*** ***100. REPRÍZA*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## JÁN PALÁRIK: ZMIERENIE, ALEBO DOBRODRUŽSTVO PRI OBŽINKOCH

Jedna z najhranejších slovenských komédií vo vynikajúcej interpretácii režiséra J. Sládečka a hercov SD.

***8. 5. (piatok) o 19.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 5 €***
***13. 5. (streda) o 10.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 2 €***
***21. 5. (štvrtok) o 18.00 hod.*** ***70. REPRÍZA*** ***VSTUPNÉ: 5 €***

## JOZEF GREGOR TAJOVSKÝ: ŽENSKÝ ZÁKON (PO ŠPISKI)

Klasika v spišskom nárečí.

***10. 5. (nedeľa) o 16.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## MARTIN BARČÍK: BALTAZÁR BANÁN

Rozprávková komédia s pesničkami pre deti o zelenáčovi Banánovi, ktorý sa s pomocou kamarátov pasuje so svetom.

***13. 5. (streda) o 19.00 hod., Štúdio SD*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## VICTOR HAÏM: VALČÍK NÁHODY

Napínavý súboj krásnej ženy s anjelom o miestenku do raja.

***21. 5. (štvrtok) o 10.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 2 €***
***25. 5. (pondelok) o 9.30 hod.*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## KAMIL ŽIŠKA, TIBOR KUBIČKA: SPIŠSKÉ ROZPRÁVKY (ZA DVE KVAPKY VEĽA VODY)

Rozprávka o zázračnej sile vody a pomoci iným.

***15. 5. (piatok) o 19.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 6 €***
***26. 5. (utorok) o 10.00 hod.*** ***Pre dôchodcov SNV a okolia*** ***VSTUPNÉ: 3 €***

## JOZEF MOKOŠ: JÁNOŠÍK, ALEBO PRAVDA JE LEN JEDNA

Hra s pesničkami o tom, ako sa z obyčajného človeka stane zbojník, hrdina a národná legenda.

***17. 5. (nedeľa) o 10.30 hod.*** ***PREDPREMIÉRA*** ***VSTUPNÉ: 3 €***
***17. 5. (nedeľa) o 16.00 hod.*** ***PREMIÉRA*** ***VSTUPNÉ: 3 €***
***20. 5. (streda) o 10.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## JÁN MILČÁK: JAKUB S VEĽKÝMI UŠAMI

Príbeh plný dobrodružstva, pesničiek, rozprávkových bytostí a zvieratiek.

***20. 5. (streda) o 19.00 hod., Štúdio SD*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## GEORGE BERNARD SHAW: DON JUAN V PEKLE

Za hriešny život pošle autor Dona Juana do pekla na stretnutie sa so svojimi obeťami.

***22. 5. (piatok) o 19.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 4 €***

## MIRO GAVRAN: VŠETKO O MUŽOCH

Dozviete sa o mužoch aj to, čo netušíte. Inscenácia ocenená „Výročnou cenou za réžiu Slovenského literárneho fondu za rok 2009".

***27. 5. (streda) o 19.00 hod., Štúdio SD*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## F. M. DOSTOJEVSKIJ: BIELE NOCI

Jeden z najkrajších príbehov o láske v svetovej literatúre.

***29. 5. (piatok) o 19.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 5 €***

## PAVOL ORSZÁGH HVIEZDOSLAV: HÁJNIKOVA ŽENA

Majstrovské dielo veľkého básnika.

***31. 5. (nedeľa) o 16.00 hod.*** ***VSTUPNÉ: 2 €***

## MILAN ŽITNÝ: DLHÝ, ŠIROKÝ A BYSTROZRAKÝ

Klasická ľudová rozprávka trochu inak, plná napätia, dobrodružstiev a pesničiek.

**Skupinové objednávky alebo rezervácie na tel. čísle 053/417 32 75, 417 32 71, 0903 613 259**
**e-mailom: prevadzka@spisskedivadlo.sk, web: www.spisskedivadlo.sk**

MESTSKÉ KULTÚRNE CENTRUM

# PROGRAM

***1. 5. 2015 (piatok) od 10.00 do 19.00 h***
***2. 5. 2015 (sobota) od 11.00 do 17.00 h, Amfiteáter Madaras park***

## SPIŠSKÝ MLÁDEŽNÍCKY FOLKLÓRNY FESTIVAL ZAHRAJTE NÁM, MUZIKANTI...

Viac informácii na obálke.

***6. 5. 2015 (streda) o 19.00 h, Kino Mier***

## MINIPÁRTY

**Karel Šíp -** hudobník, textár, komik, moderátor a zabávač, známy z televíznej šou **Všechnopárty** z Českej televízie, pripravuje a moderuje nový divadelný program spolu s komikom **Josefom Náhlovským**. Humor a improvizovaná zábava priamo pred vašimi očami.
**Vstupné:** 13 €.

***12. 5. 2015 (utorok) o 18.00 h, Koncertná sieň Reduty***

## ŠTÁTNA FILHARMÓNIA KOŠICE

Koncert organizovaný v spolupráci so ŠF Košice v rámci 60. Košickej hudobnej jari.
**Program:** J. Brahms, A. Dvořák, dirigent: Leoš Svárovský – ČR, husle: Ayako Yonetani – Japonsko.
**Vstupné:** dospelí 5 €, deti do 15 r. 3 €.

## AMFITEÁTER MADARAS PARK

| | |
|---|---|
| 2. 5. 2015 o 17.30 h | **Hudobná skupina Q-plus** |
| 8. 5. 2015 o 17.00 h | **Hudobná skupina Q-plus** |
| 15. 5. 2015 o 19.00 h | **Hudobná skupina Country - AS** |
| 23. 5. 2015 o 19.00 h | **Hudobná skupina 3-Násť ciest** |

***PRIPRAVUJEME:***
***9. 6. 2015 (utorok) o 19.30 h, Kino Mier***
**RADOŠINSKÉ NAIVNÉ DIVADLO**

## STANISLAV ŠTEPKA: SLÁVA

RND uvedie premiéru smutno-smiešnej hry Stanislava Štepku. Hra je o šťastí, ktoré chýba dieťaťu, o láske, ktorá chýba mužovi, o starobe, čo dáva zmysel životu. **Vstupné:** 15 €.

**Informácie a predpredaj vstupeniek: MKC - Reduta, 053/446 32 49, 429 92 51**
**MKC - Kino Mier, 053/442 87 66, TIC - Letná 49, 053/442 82 92 (predpredaj na vybrané akcie)**

**MÁJ 2015**

# DIVADLO KONTRA

**MÁŠ NAJLEPŠIE DIVADLO V MESTE A EŠTE O ŇOM NEVIEŠ?**
**Divadlo Kontra, Zimná 68, Dom Matice slovenskej**

**6., 7. a 8. máj o 19.00 h**

**Marek Koterski:**

## NENÁVIDÍM

Komédia, ktorá získala na Kremnických Gagoch Cenu Stana Radiča „Objav roka". Či to, čo vidíš dookola seba, ťa ubíja, znervózňuje, uráža a zlostí? Ak áno, nie si sám! Uletene zábavná jazda o našej nie veľmi zábavnej každodennosti. Budete sa smiať, až budete plakať...
**Vstupné:** 5 €.

**Nová premiéra Divadla Kontra!**
**Absolútny divadelný hit!**
**9., 10., 23. a 24. máj o 19.00 h**

**Martin McDonagh:**

## PORUČÍK Z INISHMORE

Jedného dňa na írskom ostrove Inishmore tragicky zmizne kocúr. Nie hocijaký, ale miláčik radikálneho teroristu, člena paramilitárnej organizácie INLA, ktorý prichádza pomstiť svojho obľúbenca... Vražedne smiešna komédia o írskych teroristoch je takou silou, že sa chce umrieť od smiechu. Poručík z Inishmore Martina McDonagha, prezývaného aj „Írsky Tarantino", bola označená za najlepšiu komédiu roka 2003 (Olivier Award for Best New Comedy) a Divadlo Kontra uvádza tento svetový hit v slovenskej premiére. Iba pre divákov, ktorí majú silné nervy! Predstavenie prístupné od 18 rokov.
**Vstupné:** 8 €.

**20., 21. a 22. máj o 19.00 h**

**Conor McPherson:**

## RUM A VODKA

Skvelá komédia. Mix, čo aj „mŕtveho postaví na nohy". Iba pre milovníkov silných dojmov a silných drinkov. Nepriveď na to svoju mamu a svokru. Priveď niekoho, kto normálne do divadla nechodí! Najreprízovanejšie predstavenie Divadla Kontra, viac ako 500 repríz!
**Vstupné:** 5 €.

**29. máj o 19.00 h**

**Marie Jones:**

## KAMENE VO VRECKÁCH

Hollywoodska produkcia, dookola samé kravy a írsky vidiek, ktorý tomu nášmu akoby z oka vypadol. A keď Hollywood obsadí írsky vidiek, konflikt kultúr je neodvratný a neodvratne zábavný... Príď na jednu z najlepších komédií z Broadway a West Endu, ktorá rozosmiala a dojala milióny divákov na celom svete. 2 herci odohrajú 13 postáv! Cena za najlepšie herecké výkony na festivale v Kopřivnici (ČR)!
**Vstupné:** 6 €.

**Kapacita sály v Kontre je len 30 miest.**
**Je potrebné si rezervovať miesto vopred!**
**Rezervácie: 0907 908 986.**

# Knižné novinky

**Spišskej knižnice v Spišskej Novej Vsi**
**Letná 28**
**www.spisskakniznica.sk**

## CENTRÁLNA BUDOVA, LETNÁ ULICA 28

### PRE DETI

***Mária ŠTEVKOVÁ: Medveďku, daj labku.*** *Kniha zameraná na medvedíka, obľúbenú hračku všetkých detí. Medvedík je symbolom detstva, bezpečia. V tejto knihe je sprievodcom a pomocníkom začínajúcich čitateľov.*

***Jana EISLEROVÁ: Príbehy hviezdnej oblohy.*** *Krása nočnej oblohy fascinovala ľudstvo odnepamäti. Prečítajte si báje a povesti, ktoré nám rozprávajú hviezdy na oblohe. Sú prerozprávané tak, aby im porozumeli aj malé deti.*

***Peter FORISEK: Rímska ríša a jej obrázkové dejiny.*** *Kniha o Rímskej ríši, ktorá vzišla z malého mestského štátu. Dokázala zjednotiť územia na pobreží Stredozemného mora. Táto jednota pretrvala viac ako 500 rokov.*

### PRE DOSPELÝCH - BELETRIA

***Katarína GILLEROVÁ: Ak mi uveríš.*** *Jedenásty román obľúbenej autorky, v ktorom jedna omylom poslaná esemeska spustí okolo dvadsaťosemročnej Viki sled nečakaných udalostí.*

***Waris DIRIE: Dlhý list mame (od autorky medzinárodného bestselleru Púštny kvet).*** *Autobiografický román, v ktorom sa autorka zveruje mame s temným tajomstvom.*

***Jo NESBO: Polícia.*** *Kto vyrieši vraždy viacerých policajtov, ktorých spájajú nevyriešené prípady z minulosti?*

### PRE DOSPELÝCH - NÁUČNÁ LITERATÚRA

***Ivan CHALUPECKÝ a kol.: Dejiny mesta Spišská Nová Ves.*** *Monografia, v ktorej môžeme nájsť veľa poučného a inšpirujúceho. Jednotlivé kapitoly sú pretkané informáciami o rozvoji a úpadku baníctva, o zakladaní a fungovaní školstva, zdravotníctva, kultúrno-spoločenského života a, samozrejme, i športového života mesta.*

***Ivan BROŽ: Osudové hry tajných služieb.*** *Do sveta skrytého pred očami verejnosti v desiatich dramatických príbehoch zavádzajú čitateľa skúsení autori literatúry faktu.*

***Helena JARKOVSKÁ: 264 cvičení na veľkém míči.*** *Autorka vybrala a usporiadala 264 cvikov vhodných pre posilňovanie problémových partií a preťahovanie skrátených svalov.*

## POBOČKA MIER, ŠAFÁRIKOVO NÁMESTIE 7

### PRE DETI

***Šmolkovia 1: 120 vtipov a iných prekvapení.*** *V stodvadsiatich kreslených komiksových stripoch zažívajú Šmolkovia samé veselé a vtipné príhody.*

### PRE DOSPELÝCH - BELETRIA

***Ilse STAHR: Tajomstvo Ale Rachmanovovej.*** *Pohnutý život charizmatickej ženy, autorky denníkovej trilógie z revolučného Ruska, doplnený neznámymi skutočnosťami z jej života.*

### PRE DOSPELÝCH - NÁUČNÁ LITERATÚRA

***Elizabeth FENWICK: Veľká kniha o matke a dieťati.*** *Doplnené vydanie prináša jednoduché a overené riešenia všetkých problémov pri starostlivosti o budúcu mamku a dieťa.*

# MÚZEUM SPIŠA

**MÁJ 2015**

## Letná 50, Spišská Nová Ves

### DVORNÉ DIALÓGY 23

**13. 5. 2015 o 16.00 h**
**Prednášajúci:** Mgr. Peter Labanc, PhD.
**Téma:** Najstaršie správy o spišskej šľachte
**Miesto konania:** Galéria umelcov Spiša, Zimná 46, Spišská Nová Ves

## Národopisné múzeum Smižany, Krátka 5

### OBJAVOVŇA V MÚZEU – MEDZINÁRODNÝ DEŇ MÚZEÍ A GALÉRIÍ

**od 18. do 22. 5. 2015**
Interaktívne poznávanie života starých a prastarých rodičov prostredníctvom oživenia múzejných predmetov.

### „VOJNA NEBER NÁM CHLOPOCH“

**20. 5. 2015**
Ukážka bojov a scénicko-folklórne pásmo z čias II. svetovej vojny.

### MALÁ EXPOZÍCIA PRÍRODY SPIŠA

Výber najzaujímavejších exponátov zo živej a neživej prírody Spiša.
**Vstupné:** 1 € alebo kultúrny poukaz. Školské skupiny je potrebné vopred objednať na tel.: 0917 746 336 alebo e-mailom: lektorky@muzeumspisa.com.

### EXPOZÍCIA ĽUDOVEJ KULTÚRY STREDNÉHO SPIŠA

Zbierka ľudového odevu a textilu, predmetov z pastierstva, baníctva a salašníctva, predmetov prezentujúcich typické remeslá tejto oblasti od druhej polovice 19. storočia až do polovice 20. storočia.

## Rodný dom kpt. Jána Nálepku

### RODNÝ DOM KPT. JÁNA NÁLEPKU

**do decembra 2015**
Pôvodná roľnícka usadlosť z prvej polovice 20. storočia doplnená o predmety zo života a protifašistického odboja kpt. Jána Nálepku.

### VÝSTAVA VENOVANÁ 70. VÝROČIU UKONČENIA 2. SVETOVEJ VOJNY

**od 20. 5. do 31. 12. 2015**

## Kaštieľ v Markušovciach

### EXPOZÍCIA HISTORICKÉHO NÁBYTKU

Rozsiahle fondy nábytkových solitérov, bytových doplnkov a interiérových celkov od 17. storočia do začiatku 20. storočia.

### „KEĎ ZBRANE UTÍCHNU, ZNIE TIKOT HODÍN”

**16. 5. 2015**
**NOC MÚZEÍ A GALÉRIÍ 2015**
Program v kaštieli vo večerných hodinách.

### „BÝVALI ŠTÝLOVO...“

**od 18. do 22. 5. 2015**
Nevšedné prehliadky kaštieľa pre organizované skupiny. Na podujatie je potrebné sa vopred nahlásiť, minimálny počet osôb: 10. Tel. č.: 0917 746 339.

### KTO NÁM VLÁDOL

Pôvodne nebol predurčený stať sa panovníkom a na túto úlohu ho vôbec nevychovávali. Prečo aj, veď v poradí o nástupníctvo bol až na poslednom – šiestom mieste. Osud však svojou dômyselnou hrou doviedol na habsburský trón 21. novembra 1916 práve Karola I. Tomuto panovníkovi budú v máji venované prednášky z cyklu Kto nám vládol. Prednáška je len pre organizované skupiny. Viac na tel. č. 0917 746 339.

**Info – tel. č. SNV: 053/442 37 57, Kaštieľ Markušovce: 0917 746 339, Smižany: 0917 746 336**
**www.muzeumspisa.com, lektorky@muzeumspisa.com, kastiel@muzeumspisa.com, narodopis@muzeumspisa.com**

# STM SLOVENSKÉ TECHNICKÉ MÚZEUM

**Multicentrum, Nábrežie Hornádu 14, Spišská Nová Ves, t. č.: 053/429 75 46**

**Pondelok - piatok: 9.00 - 15.00 h.**
**Vstupné do expozície a na výstavu:** dospelí 1 €, žiaci, študenti a dôchodcovia 0,50 €.
**Prvá nedeľa v mesiaci od 10.00 do 17.00 h voľný vstup!**
**Akceptujeme kultúrne poukazy.**

• • •

### STM KOŠICE - VYSUNUTÁ EXPOZÍCIA: HISTÓRIA BANÍCTVA NA SPIŠI

**Banícky spolok Spiš**
**Mesto Spišská Nová Ves**

• • •

**Stála výstava**

### ZBIERKA NERASTOV JITKY BOHOVICOVEJ

reprezentujúca 515 kusov vzoriek zo Slovenska, Čiech a 23 krajín sveta.
**Výstava od 12. 5. do 30. 6. 2015.**

### SPOMIENKY NA DETSTVO

**Vernisáž 12. 5. 2015 (utorok) o 16.00 h**
Hračky, s ktorými sa hrali starí rodičia, zo zbierok Múzea v Kežmarku, Múzea Spiša v Spišskej Novej Vsi, MARMONa, s. r. o., v Starej Ľubovni a rodiny Fedákovej.

• • •

**18. 5. 2015 (pondelok)**

### MEDZINÁRODNÝ DEŇ MÚZEÍ ZA PERMONÍKMI DO ŠTÔLNE MICHAL

Vstupy každú celú hodinu od 9.00 h, posledný vstup o 14.00 h. Prihlásiť sa môžete na tel. č.: 053/429 75 46 alebo 0911 849 131.

• • •

**Prednáška, 19. 5. 2015 (utorok) o 16.00 h**

### POHĽAD DO SVETA HISTÓRIE HRAČIEK,

**Ako sme sa hrali, keď sme boli malí.**
**Prednášajúca:** Dana ROSOVÁ

**ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING**
***1. 5. o 17.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***deti, študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**POPOLUŠKA**
*USA, romantický rodinný film, 105 min., MP.*

**AVENGERS 2: VEK ULTRONA**
***1. 5. o 19.00, vstupné: 4 €, 2D***
***2. 5. o 19.00, vstupné: 5,50 €***
***3. - 4. 5. o 19.00, vstupné: 4 €, 2D***
*USA, akčný dobrodružný fantasy film, slovenské titulky, 150 min., MP-12.*

**ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING**
***2. 5. o 17.00, vstupné: 3 €, 2D***
**DOBRODRUŽSTVÁ MEDVEDÍKA PADDINGTONA**
*Veľká Británia/Francúzsko/Kanada, rodinný film, 96 min., MP.*

**ROZPRÁVKA**
***3. 5. o 17.00, vstupné: 3,50 €, 2D***
**MALÝ PÁN**
*Slovenská detská rozprávka, 83 min., MP.*

**FILMOVÝ KLUB**
***5. 5. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečlen.: 4 €***
**MILAN ČORBA**
*SR, 2014, 72 min., kino verzia, MP-12.*

***7. - 8. 5. o 17.00***
***9. - 10. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**TO DIEVČA MUSÍŠ MILOVAŤ**
*USA, komédia, české titulky, 93 min., MP–12.*

***7. - 8. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**NEUTEČIEŠ**
*USA, české titulky, 100 min., MP-15.*

**ROZPRÁVKA**
***9. 5. o 17.00, vstupné: 3,50 €***
**MALÝ PÁN**

**ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING**
***10. 5. o 17.00, vstupné: 3,50 €, 2D***
**OVEČKA SHAUN**
*Veľká Británia/Francúzsko, animovaná rodinná komédia, 85 min., MP.*

***11. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €, študenti,***
***dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**DAJTE MI POKOJ**
*Francúzsko, české titulky, MP-12.*

**FILMOVÝ KLUB**
***12. 5. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečlen.: 4 €***
**ZORAN, MÔJ SYNOVEC IDIOT**
*Taliansko, 106 min., titulky, MP-15.*

**STREDA - DEŇ EURÓPSKEHO FILMU**
***13. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €***
**DAJTE MI POKOJ**

***14. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
***15. - 16. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 5 €,***
***študenti, dôchodcovia: 4,50 €***
***17. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**MAD MAX: ZBESILÁ CESTA**
*Austrália, thriller, slovenské titulky, 120 min., MP-15.*

***15. - 17. 5. o 17.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**LADÍME 2**
*USA, hudob. komédia, slov. tit., 113 min., MP-12.*

**ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING**
***16. 5. o 15.00, vstupné: 3,50 €, 2D***
**OVEČKA SHAUN**

**ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING**
***17. 5. o 15.00, vstupné: 3 €, 2D***
**KONEČNE DOMA**
*USA, animovaná rodin. komédia, 92 min., MP.*

***18. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**DAJTE MI POKOJ**

**FILMOVÝ KLUB**
***19. 5. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečlen.: 4 €***
**MOTÝLE**
*Veľká Británia, 2014, 101 min., MP-15.*

**STREDA - DEŇ EURÓPSKEHO FILMU**
***20. 5. o 19.00, vstupné: 3 €***
**PRÍBEH MÁRIE**
*Francúzsko, dráma, 97 min., české titulky, MP.*

***21. - 22. 5. o 17.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**ŽIVOT JE ŽIVOT**
*Česká republika, česká verzia, 95 min., MP-12.*

***21. - 22. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 5 €,***
***študenti, dôchodcovia: 4,50 €***
**POLTERGEIST**
*USA, horor, **český dabing,** 92 min., MP-15.*

**ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING**
***23. 5. o 15.00, vstupné: 3 €, 2D***
**KONEČNE DOMA**

**ROZPRÁVKA**
***24. 5. o 15.00, vstupné: 3,50 €, 2D***
**MALÝ PÁN**

***23. - 25. 5. o 17.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**KRAJINA ZAJTRAJŠKA**
*USA, dobrodružný, mysteriózny, **slovenský dabing**, 92 min., MP-12.*

***23. - 25. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €***
**ŽIVOT JE ŽIVOT**

**FILMOVÝ KLUB**
***26. 5. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečlen.: 4 €***
**SURI**
*Nový film Pavla Barabáša, 65 min., MP-12.*

**STREDA - DEŇ EURÓPSKEHO FILMU**
***27. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €***
**ŽIVOT JE ŽIVOT**

***28. - 29. 5. o 17.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**DIVOKÁ DVOJKA**
*USA, akč. komédia, **český dabing,** 104 min., MP-12.*

***28. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
***28. - 29. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 5 €,***
***študenti, dôchodcovia: 4,50 €***
**SAN ANDREAS**
*USA, dobrodružný, katastrofický film, slovenské titulky, 115 min., MP-12.*

**ROZPRÁVKA**
***30. - 31. 5. o 17.00, vst.: dospelí: 4 €,***
***študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D***

***1. 6. o 17.00 - DEŇ DETÍ***
***každé dieťa dostane darček***
**SEDEM ZHAVRANELÝCH BRATOV**

***31. 5. o 19.00, vst.: dospelí: 4 €, študenti,***
***dôchodcovia: 3,50 €, 2D***
**DIVOKÁ DVOJKA**

STER CENTURY CINEMAS

SHOPPING CENTER MADARA
SPIŠSKÁ NOVÁ VES

| PLÁN PREMIÉR | |
|---|---|
| 7. 5. 2015 | NEUTEČIEŠ<br>TO DIEVČA MUSÍŠ MILOVAŤ |
| 14. 5. 2015 | LADÍME 2<br>MAD MAX: ZBESILÁ CESTA |
| 21. 5. 2015 | KRAJINA ZAJTRAJŠKA<br>DEŇ BLBEC<br>POLTERGEIST<br>ŽIVOT JE ŽIVOT |
| 28. 5. 2015 | DIVOKÁ DVOJKA<br>SAN ANDREAS<br>SEDEM ZHAVRANELÝCH BRATOV |

Všetky doplňujúce údaje nájdete na **www.stercentury.sk.**

OBECNÉ KULTÚRNE CENTRUM SMIŽANY

## MÁJ 2015

***2. 5. 2015 (sobota) o 16.00 h,***
***Areál TJ Slovan Smižany***
**VITAJ LETO**
**Otvorenie turistickej sezóny - zábavné popoludnie**
**Program:**
16.00 h - ZUŠ D. Štraucha
17.00 h - JOŽKO – JOŽKA, ľudový rozprávač, FS Vargovčan
18.30 h - country kapela TIMID
* zábavné hry pre deti, maľovanie na tvár, nafukovací Spiderman, občerstvenie. **Vstupné:** 1 €.

***5. - 7. 5. 2015, Spoločenská sála KD***
**ANASTÁZIA**
Slávnostná akadémia ZŠ Komenského ul.

***6. 5. 2015 (streda) o 14.00 h,***
***Kaštieľ***
**SMIŽIANSKA GITARA**
Školská súťaž

***10. 5. 2015 (nedeľa) o 16.00 h,***
***Spoločenská sála KD***
**DEŇ MATIEK**
ANASTÁZIA - v programe vystúpia žiaci ZŠ Komenského ul. Nedeľa, ktorá patrí našim mamám a starým mamám.

***14., 15., 17. 5. 2015,***
***Spoločenská sála KD***
**O DVANÁSTICH MESIAČIKOCH**
Divadelné predstavenie ZŠ Pov. sv. Kríža.

***26. - 29. 5. 2015, Spoločenská sála KD***
**ABSOLVENTSKÉ KONCERTY ŽIAKOV ZÁVEREČNÝCH ROČNÍKOV ZUŠ**

***PRIPRAVUJEME***
***6. 6. 2015 o 13.30 h, pred Radnicou***
**DEŇ DETÍ**
„CIRKUS" - galaprogram detí MŠ

***7. 6. 2015 o 15.00 h,***
***Areál TJ Slovan Smižany***
**XXIV. SMIŽIANSKE FOLKLÓRNE SLÁVNOSTI**
**X. SMIŽIANSKY JARMOK**

**Zmena programu vyhradená! Informácie, rezervácia a predpredaj vstupeniek:**
**OKC Smižany, Kultúrny dom Smižany, Tatranská 80, tel.: 053/429 89 39, 0908 982 722**
**Kaštieľ, Tatranská 105, tel.: 053/443 36 66, www.smizany.sk, www.okcsmizany.eu.sk**

## FEJTÓN

# DOBRÁ PANI SUSEDA

*Pani Kvašná to myslí so všetkým dobre. Keď sa niečo stane, je rýchlejšia ako internet a oboznámi nielen celú ulicu, ale aj úrady. Posiela informácie o morálnych neduhoch svojich susedov. Napríklad, tá mladá z trojky je ľompa, pretože k nim už dvakrát prišiel poštár, keď nemala muža doma. Stará Gombuľačka si určite pretáča hodiny na vodomere, lebo tak málo vody jedna vdova neminie. Sused Brechavý berie úplatky, lebo je doktor, aj keď iba prírodných vied. Tak to vidí pani Kvašná a dáva o tom vedieť všetkým. Keď pred polrokom omrkla tú puberťáčku Sáru, ako sa rýchlo vyvinula, a preto musí určite sexovať so staršími, tak sa Sára pokúsila o samovraždu a tým v očiach Kvašnej potvrdila svoju vinu. Keď táto dobrá žena umrie, príde do záhrobia, kde bude informovať vedenie o tom, ako sa veci na Zemi vlastne majú. Keď ju presťahujú z horných poschodí druhého sveta do pivnice, bude sa sťažovať správcovi, že tí hore sú nekompetentní a mali by ich vymeniť. Lebo ona to predsa s každým myslí dobre...* ***Vlasto Bogár***

## FÓRIŠOVINY

## KRÍŽOVKA

Milí Spišskonovovešťania, aj v tomto čísle prinášame krížovku o zaujímavú cenu. Znenie tajničky nám spolu s adresou posielajte najneskôr **do 15. mája** na adresu redakcie s heslom „Krížovka“. Meno výhercu uverejníme v júnovom lčku. Správne znenie tajničky z minulého čísla: **Zdravie, šťastie, úsmev v tvári, želáme vám k sviatku jari.** Výherkyňou tajničky z lčka 4/2015 sa stáva **Irena HOCKICKOVÁ zo Sp. Novej Vsi.** Blahoželáme!

| Autor: František Cvengroš | druh paliva | osudové znamenie | plavidlo | uznáš za vinného | pomôcky: Avut, Ito, Oti, Usir | šedivie | pomocná veta | prechyľovacia prípona | nájdené deti | | dievča pochábeľ (hovor.) | zaoblene | na stom mieste (muž.rod) | druh huby | konečník (anat.) | mäkký vanádový nerast (mn. č.) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| koleso | | | | | elefant / spôsobil ranu | | | | | skelet | | | | | | |
| stáva sa modrým | | | | | | | | | | pootieral / rukavič. useň | | | | | | |
| **1** | | | | | | | | | | | | | | | | |
| EČV nášho okresu | | | zväz / odnímal som | | | | | bezočivo / beh na lyžiach so streľbou | | | | | rieka v Togu / rozbor | | | |
| | paša | nespí / Alfonz, po česky | | | | | trepe / snáď, po česky | | | | | sídlo v Turecku / cudzie muž.m. | | | | |
| napa-roval | | | | | | meno Sklovskej / ošatila | | | | | parla-menty / patriaci Anke | | | | | |
| rascový likér | | | | | sídlo v Angole / egypt.boh podsvetia | | | | | Air Trans. Ass.of Canada / pôvab | | | | | druh farbiva | vpíjala |
| Sloven. futbalová liga | | | | udať, po česky / Irena (dom.) | | | | | vy-čnieval / japon. gymnasta | | | | | strednica / Združení výtv. umělcu | | |
| **2** | | | | | | | | | | | | | | | | |
| dal do vody | | | | | | | vyspal sa z opice | | | | | | | | | |
| hlavné mesto Eritrey | | | | | | | poludnie, po anglicky | | | | | svätо-žiara | | | | |

# ŠORTREKÁRI NA EURÓPSKOM POHÁRI

Vo finále **Európskeho pohára** šortrekárov v nemeckom Oberstdorfe sa predstavila pätica spišskonovoveských pretekárov v konkurencii najlepších 16. pretekárov z východnej a západnej skupiny v štyroch kategóriách juniorov. Vynikajúci úspech dosiahla **Petra Rusnáková** (foto, vľavo), keď **v kategórii junioriek „D" získala bronzovú medailu na 1 000 m trati a striebornú na 777 m,** čo jej zabezpečilo **v celkovom poradí druhé miesto,** keď ju dokázala poraziť len talianska pretekárka Elisa Contortola. V tej istej kategórii obsadila **Lucia Filipová** siedme miesto. Z ostatných pretekárov **Michal Čuja získal** za **druhé miesto na 500 metrov** striebornú medailu, celkové obsadil vo viacboji piate miesto, **Alica Porubská** skončila vo svojej kategórii na šiestom mieste a **Matej Filip** na 8. mieste. ***(pat)***

# ÚSPEŠNÉ MLADÉ ŠORTREKÁRKY

**V májovom čísle sme si pripravili rozhovor s nádejnými šortrekárskymi hviezdami – Alica Porubská, Lucia Filipová, Petra Rusnáková. Majú za sebou veľa významných úspechov, precestovaných miest, ale rovnako aj nespočetné množstvo odtrénovaných hodín, sebadisciplíny a odhodlania. Všetci veríme, že ich čaká úspešná budúcnosť. Prinášame vám zopár zaujímavých informácií z ich životov.**

■ **Ako ste sa dostali k šortreku?**

**Alica:** *„K rýchlokorčuľovaniu som sa dostala úplnou náhodou v októbri 2006, keď som chcela vyskúšať kolieskové korčule. S týmto úmyslom som sa šla pozrieť na prvý tréning, kde ma čakalo malé prekvapenie. Zistila som, že je to tréning na ľade na korčuliach s dlhými nožmi."*

**Lucia:** *„Môj starší brat bol hokejista a ja som ho bola podporiť na tréningu. Hneď po hokeji prišli na ľad šortrekári, mňa to zaujalo, a preto som sa rozhodla, že to nabudúce vyskúšam."*

**Petra:** *„Šortrek som spoznala vďaka môjmu bratovi, ktorý tréningy navštevoval ako prvý. Často som sa na tréningy chodievala pozerať a raz ma oslovil tréner, či by som to chcela vyskúšať."*

■ **Radi by sme sa opýtali na vaše prvé preteky, prvý väčší – „štartovací" úspech a najväčší úspech kariéry.**

**Alica:** *„Prvé preteky som zažila na Slovensku v Púchove v novembri 2007 a prvý väčší úspech datujem na rok 2010, kedy som sa v Budapešti na finále Európskeho pohára juniorov umiestnila na prvom mieste na 500 m. Svoj najväčší úspech som dosiahla v marci 2011 v Mníchove na finále Európskeho pohára juniorov, získala som tu zlatú medailu a za dôležité umiestnenie vo svojej kariére považujem aj umiestnenie na 14. mieste na trati 500 metrov na Majstrovstvách Európy seniorov v Dordrechte v januári 2015."*

**Lucia:** *„Ja za svoj najväčší úspech považujem to, že som sa dostala v tejto sezóne na Európsky pohár juniorov v Nemecku."*

**Petra:** *„Na svoje prvé preteky si už nepamätám. Najväčší úspech sa odohral v Oberstdorfe na Európskom pohári juniorov, kde som skončila na druhom mieste."*

■ **Ako každý šport, určite aj šortrek, so sebou prináša nie práve najlepšie zážitky spojené s úrazmi, modrinami a bolesťami. Môžete nám povedať o svojich najhorších zážitkoch?**

**Alica:** *„Počas jazdy sme so súperkou – Taliankou, padli a ona mi vrazila kolenom do tváre, vtedy som si myslela, že mi vypadol predný zub, no našťastie mám všetky."*

**Lucia:** *„Mojím najhorším zážitkom boli rozbité pery a vybitý zub na letnej príprave."*

**Petra:** *„Na pretekoch ma zhodila Poľka, čo mi spôsobilo rozbitie úst."*

■ **Keďže šortrekom žijete, radi by sme vedeli, ako vyzerá váš bežný deň, keď ste doma, váš deň na sústredení a súťažný deň, skúste nám ich v skratke opísať.**

**Alica:** *„Ráno začínam tréningom, potom mám vyučovanie a poobedný tréning, medzitým mám cca hodinku voľno. Večer sa väčšinou venujem príprave do školy a učím sa. Na sústredeniach trénujeme tiež dvojfázovo, teda po ranajkách a po poobednej sieste. Na pretekoch to záleží od toho, kedy jazdím."*

**Lucia a Petra:** *„Naše dni vyzerajú podobne, avšak cez školské dni máme jeden tréning do dňa."*

■ **Aké miesta v našom meste využívate na svoju prípravu a vo svojom voľnom čase?**

**Alica:** *„Trénujeme na zimnom štadióne, kde využívame aj posilňovňu. Dostávame permanentky na plaváreň, poprípade letné kúpalisko. V lete, v rámci suchých tréningov, často športujeme na atletickom štadióne Tatran. Behávame tam šprinty a intervaly, tiež rozvíjame dynamiku skokmi. Vo svojom voľnom čase chodievam do A3 športu, z času na čas navštívim aj Obchodné centrum Madaras, rovnako ako aj park Madaras, kde chodím venčiť svojho psa. Obľubujem nenáročné túry a vychádzky v prírode, kam chodievam s kamarátmi. Navštevujeme Schulerloch, Tomášovský výhľad, dvojkríž, Slovenský raj a podobné miesta."*

**Lucia:** *„S kamarátmi najčastejšie chodievam hrať futbal."*

**Petra:** *„Keď je pekné počasie bicyklujem, poväčšine trávim čas s kamarátmi von, navštevujeme obchodné centrá ako Madaras, Tesco, a pod."*

■ **Alica, si v maturitnom ročníku. Ako popri celej príprave zvládaš školu a aké sú tvoje vízie do budúcna, ktoré sa týkajú tvojej kariéry a štúdia?**

**Alica:** *„Školu zvládam, ale teraz mám dosť stresové obdobie. Bola som v Japonsku a hneď na to v Rusku, odkiaľ som letela rovno na písomnú maturitu. Snažila som sa učiť počas letov, ale bolo to ťažké. Zo slovenčiny nemám najlepší pocit, avšak sloh ma zachránil a angličtinu som zvládla ľavou zadnou, keďže ju ovládam na veľmi dobrej úrovni aj vďaka šortreku. Podala som si aj jednu prihlášku na vysokú školu do Bratislavy, odbor športový manažment, čo by mi mohlo priniesť lepšie uplatnenie v tom, čo ma baví. Hlavne dúfam, že sa mi podarí skĺbiť tréningy s externým štúdiom."*

■ **Čo je podľa vás pri športe na takejto úrovni najdôležitejšie?**

**Alica:** *„Byť skvelým športovcom a zvládať to po fyzickej aj psychickej stránke nie je najľahšia vec. Ja osobne za najdôležitejšie považujem veľa, veľa, veľa tréningu, disciplínu a odhodlanie. Školu, zábavu a iné záľuby je potrebné odstrčiť bokom."*

**Lucia:** *„Za najdôležitejšiu považujem techniku, rýchlosť, vytrvalosť a hlavne používanie rozumu a taktiky."*

**Petra:** *„Podľa mňa treba dodržiavať stravovacie návyky, pitný režim, veľa tréningu a hlavne si dávať pozor na choroby."* ***Za rozhovor ďakuje Simona Porubská.***

## ŠPORT V SKRATKE

**BEH: Čečehovský polmaratón (15. 3.): Kat. C:** 9. M. Hrušovský (1:31:17 hod.). **Beh oslobodenia - Jasenie (31. 3.):** 2. T. Kamas (33:26 min.). **ČSOB Bratislava maratón (29. 3.):** Kat. C: 52. O. Chabada (3:44:08 hod.). **Polmaratón: Kat. B:** 301. R. Kubovčík (1:58:23 hod.). **Kat. D:** 6. P. Pavol (1:38:51 hod.). **Furčianský maratón - Košice (11. 4.): Kat. D:** 7. J. Smolár (4:25:57 hod.). **Beh hornádskou dolinou - Kysak (12. 4.): Polmaratón: Kat. A:** 19. T. Kamas (1:30:01 hod.), 25. R. Kurian (1:37:47 hod.). **Kat. B:** 9. V. Veľký (1:31:25 hod.), 19. P. Hus (1:37:47 hod.). **Kat. C:** 8. M. Fuker (1:37:57 hod.). **Kat. D:** 8. J. Tekely (1:53:09 hod.). **Kat. F:** 5. L. Baronová (1:51:01 hod.). **Memoriál R. Dindu – 4 km:** 27. K. Fedor (25:49 min.), 29. A. Kamasová (28:42 min.), 30. M. Krajňák (30:56 min.), 31. R. Mikolaj (34:25 min.).

**PLÁVANIE:** 28. a 29. 3. sa v mestskej plavárni v Košiciach uskutočnili Medzinárodné majstrovstvá SR v plávani seniorov – MASTERS 2015. V tomto ročníku štartovalo vyše 150 pretekárov zo 6 krajín (Rakúsko, Česko, Poľsko, Ukrajina, Maďarsko a Slovensko). **Výsledky Plaveckého seniorského klubu SNV:** kategória štafeta nad 200 rokov (4 x 50 m VS) 3. miesto; Peter Milčák st. (1957) – 9 štartov/8 medailí (5 x zlato, 2 x striebro, 1 x bronz), Peter Milčák ml. (1983) – 9 štartov/9 medailí (5 x zlato, 3 x striebro, 1 x bronz), Peter Piroch (1951) – 5 štartov/1 medaila (1 x bronz), Igor Murko (1959) – 4 štarty/4 medaily (4 x bronz), Jaroslav Dulík (1967) – 4 štarty.

**VOLEJBAL: Extraliga: ženy: play off: semifinále: 1. zápas** (21. 3.): VK SNV – Volley project UKF Nitra 3 : 1; **2. zápas** (26. 3.): Volley project UKF Nitra – VK SNV 3 : 2, **3. zápas** (28. 3.): VK SNV – Volley project UKF Nitra 3 : 0; **4. zápas** (1. 4.): Volley project UKF Nitra – VK SNV 1 : 3. **Finále: 1. zápas** (8. 4.): VK Slávia EU Bratislava – VK SNV 3 : 0; **2. zápas** (11. 4.): VK SNV – VK Slávia EU Bratislava 3 : 2; **3. zápas** (16. 4.): VK Slávia EU Bratislava – VK SNV 3 : 2, **4. zápas** (18. 4.): VK SNV - VK Slávia EU Bratislava 2 : 3, **1. liga: juniorky: 15. kolo** (21. 3.): VK SNV – KV Oktan Kežmarok 3 : 0, 3 : 0; **16. kolo** (28. 3.): Slávia TU Zvolen – VK SNV 0 : 3, 0 : 3; **17. kolo** (11. 4.): VK SNV – VK Stropkov 3 : 0, 1 : 3. **OM kadetky: 15. kolo** (22. 3.): VK SNV – MŠK Vranov nad Topľou 3 : 0, 3 : 0; **16. kolo** (29. 3.): VK Poprad – VK SNV 0 : 3, 0 : 3; **17. kolo** (12. 4.): VK SNV – VK Slávia TU Košice 3 : 0, 0 : 3. **OM Mladšie žiačky - 6: 5. kolo** (21. 3.): VK SNV – Snina 0 : 2, VK SNV – Prešov 2 : 0, VK SNV – Svidník 1 : 2. **OM Mladšie žiačky - 4: 2. kolo** (29. 3.): VK SNV – Poprad 2 : 0, VK SNV – Stropkov 0 : 2, VK SNV – Snina 0 : 2. **OM Staršie žiačky: 13. kolo** (11. 4.): MŠK Vranov – VK SNV 0 : 3, 1 : 3.

**BASKETBAL: Extraliga: ženy: Play off: 2. kolo: 2. zápas** (18. 3.): Rücon SNV – Good Angels Košice 57 : 91; **3. zápas** (21. 3.): Good Angels Košice – Rücon SNV 83 : 40. **O 3. miesto: 1. zápas** (1. 4.): MBK Ružomberok – Rücon SNV 54 : 45; **2. zápas** (5. 4.): Rücon SNV – MBK Ružomberok 60 : 54; **3. zápas** (8. 4.): MBK Ružomberok – Rücon SNV 68 : 44; **4. zápas** (12. 4.): Rücon SNV – MBK Ružomberok 70 : 67; **5. zápas** (15. 4.): MBK Ružomberok – Rücon SNV 72 : 51. Naše basketbalistky skončili na 4. mieste.

**KOLKY: Extraliga: muži: 21. kolo** (28. 3.): TJ Tatran SNV A – ŽP Šport Podbrezová A 0 : 8; **22. kolo** (11. 4.): ŽP Šport Podbrezová B – TJ Tatran SNV A 4 : 4. Po 22. kole sú v tabuľke na 5. mieste.


**CENA SLOVENSKÉHO RAJA**

**1. 5. 2015 od 8.00 h**

**Kynologický klub Slovenský raj - Smižany**

pozýva kynológov aj širokú verejnosť na kynologický pretek

**„Cena Slovenského raja" podľa BH (so zadaním skúšky).**

**Rozhodca:** Jozef Olearčin

Pretek sa uskutoční v areáli klubu na Smižianskej Maši.

**Informácie:** +421 905 903 102

**www.kk-smizany.wbl.sk**

# STEZ Správa telovýchovných zariadení Sp. Nová Ves

www.stez.sk

## KRYTÁ PLAVÁREŇ *T.: 053/416 63 53*

| | Ranné plávanie | Školy | Verejnosť |
|---|---|---|---|
| pondelok | 6.30 - 7.45 | sanitárny deň | 15.00 - 20.00 |
| utorok | | 8.00 - 12.00 | 13.00 - 20.00 |
| streda | | 8.00 - 12.00 | 13.00 - 20.00 |
| štvrtok | 6.30 - 7.45 | 8.00 - 12.00 | 13.00 - 20.00 |
| piatok | | 8.00 - 12.00 | 13.00 - 20.30 |
| sobota | | | 9.00 - 20.30 |
| nedeľa | | | 9.00 - 20.30 |

## PARNÁ SAUNA

| | | | |
|---|---|---|---|
| pondelok | 15.00 - 19.30 | piatok | 13.30 - 20.00 |
| utorok | 13.30 - 19.30 | sobota | 10.30 - 20.00 |
| streda | 13.30 - 19.30 | nedeľa | 9.30 - 20.00 |
| štvrtok | 13.30 - 19.30 | | |

**KRYTÁ PLAVÁREŇ PRE VEREJNOSŤ OTVORENÁ**
*1. 5. 2015 (piatok) 9.00 - 20.30 h, 8. 5. 2015 (piatok) 9.00 - 20.30 h*

## SAUNA *T.: 053/416 63 54*

| | Sauna 1 | | Sauna 2 | |
|---|---|---|---|---|
| pondelok | sanitárny deň | | sanitárny deň | |
| utorok | 14.00 - 20.00 | MUŽI | 14.00 - 20.00 | ŽENY |
| streda | 14.00 - 20.00 | ŽENY | 14.00 - 20.00 | MUŽI |
| štvrtok | 14.00 - 20.00 | MUŽI | 14.00 - 20.00 | ŽENY |
| piatok | 14.00 - 20.00 | ŽENY | 14.00 - 20.00 | MUŽI |
| sobota | 7.30 - 12.00<br>13.00 - 19.00 | MUŽI<br>ŽENY | 7.30 - 12.00<br>13.00 - 19.00 | ŽENY<br>MUŽI |
| nedeľa | 7.30 - 12.00<br>13.00 - 19.00 | MUŽI<br>ŽENY | 7.30 - 12.00<br>13.00 - 19.00 | ŽENY<br>MUŽI |

*CERAGEM OTVORENÝ POČAS OTVORENIA SAUNY.*

## MASÁŽE

*Klasická, reflexná masáž nôh, thajská, anticelulitídna, kozmetická lymfodrenáž, lymfodrenáž celého tela, detoxikačná medová masáž, segmentová masáž, lávové kamene, chiropraxia, mäkké techniky, banková masáž.*
*Utorok – piatok: 14.00 - 19.00 h. Sobota – nedeľa: 9.00 - 19.00 h.*
*Mimo uvedený čas (aj v pondelok) možnosť objednávky na:*
*0905 954 792, 0904 325 343.*

## ŠPORTOVÁ HALA *T.: 053/416 63 35, 416 63 38*

*Rozpis zápasov má len informatívny charakter a môže byť zmenený.*

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. 5. | piatok | 8.00 - 16.00 | KOMÉTA, florbalový turnaj, staršie žiačky; Spišská Nová Ves, Michalovce, Prešov, Sabinov |
| 2. 5. | sobota | 9.00 - 13.00 | Basketbalový turnaj P. JURČIŠIN |
| 3. 5. | nedeľa | 9.00 - 17.00 | YOUNG ARROWS, florbalový turnaj MŽ |
| 6. 5. | streda | 7.00 - 15.00 | SLOVENSKÝ ČERVENÝ KRÍŽ - súťaž |
| 9. 5. | sobota | | LB - LEVOČA, basketbal SMŽ |
| 9. 5. | sobota | | ŠKBD - ST. ĽUBOVŇA, basketbal SMŽ |
| 15. 5. | piatok | 10.00 - 20.00 | MAJSTROVSTVÁ SR VO VOLEJBALE ŽIAČOK |
| 16. 5. | sobota | 10.00 - 20.00 | MAJSTROVSTVÁ SR VO VOLEJBALE ŽIAČOK |
| 17. 5. | nedeľa | 10.00 - 14.00 | MAJSTROVSTVÁ SR VO VOLEJBALE ŽIAČOK |
| 29. 5. | piatok | 16.00 | KOMÉTA, florbalový turnaj |
| 30. 5. | sobota | 8.00 - 15.00 | KPN volejbalový turnaj |

## FUTBALOVÝ ŠTADIÓN *T.: 053/416 63 35*

*UMELÁ TRÁVA - Cenník prenájmu:*
*Hracia plocha 2 hod./1 zápas ..... 135 €*
*Hracia plocha s osvetlením 2 hod./1 zápas ..... 170 €*
*Hracia plocha k tréningovej jednotke 1 hod. ..... 70 €*
*Hracia plocha k tréningovej jednotke s osvetlením 1 hod. ..... 85 €*
*1/2 hracej plochy k tréningovej jednotke 1 hod. ..... 35 €*
*Podrobnejšie informácie u vedúceho futbalového štadióna.*
*Kontakt: Patrik Brezovaj - 0903 405 466.*

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. 5. | piatok | 13.00 | Finále Slovenského pohára žien |
| 2. 5. | sobota | 10.00, 12.15 | FK SNV - Kechnec, II. liga st. a ml. dorastu |
| 2. 5. | sobota | 16.30 | FK SNV - Giraltovce, III. liga dospelí |
| 3. 5. | nedeľa | 10.00, 12.00 | FK SNV - Vranov, I. liga starších žiakov U15 a U14 |
| 9. 5. | sobota | 16.30 | FK SNV - Lipany, III. liga dospelí |
| 10. 5. | nedeľa | 10.00, 11.30 | FK SNV - Trebišov, I. liga ml. žiakov U13 a U12 |
| 10. 5. | nedeľa | 13.00, 15.00 | FK SNV - Michalovce, I. liga žiačky / II. liga ženy |
| 16. 5. | sobota | 10.00, 12.15 | FK SNV - Lipany, II. liga st. a ml. dorastu |
| 17. 5. | nedeľa | 10.00, 11.30 | FK SNV - Lipany, I. liga mladších žiakov U13 a U12 |
| 23. 5. | sobota | 15.00 | FK SNV - Kysucký Lieskovec, II. liga ženy |
| 23. 5. | sobota | 17.00 | FK SNV - Sabinov, III. liga dospelí |
| 24. 5. | nedeľa | 10.00, 11.30 | FK SNV - Snina, I. liga mladších žiakov U13 a U12 |
| 24. 5. | nedeľa | 13.00 | FK SNV - Prešov, I. liga žiačky |
| 30. 5. | sobota | 10.00, 12.15 | FK SNV - Trebišov, II. liga st. a ml. dorastu |

## ZIMNÝ ŠTADIÓN *T.: 053/446 10 86*

**HOKEJBAL**
*utorok a nedeľa 18.00 - 19.30 h Direct Real*
*streda a piatok 18.00 - 19.30 h HC Osy ženy*
***V jarných a letných mesiacoch je možnosť prenajatia malej plochy na hokejbal. Cena - 1 h/10 €.***

# STRIEBORNÉ HC OSY

**Vo finále 1. hokejovej ligy žien proti sebe nastúpili družstvá Spišskej Novej Vsi a Petržalky. Po základnej časti Spišiačky skončili druhé a ich súperky štvrté, a tak finálová séria odštartovala na spišsko-novoveskom ľade.**

Petržalka pred play off posilnila káder a hlavne brankárka Tomčíková bola ich ústrednou postavou už v semifinále s Popradom. Prvý zápas v Spišskej Novej Vsi vyhrala Petržalka v predĺžení 2 : 1.

V nedeľňajšej odvete sa zopakoval scenár z predchádzajúceho dňa. Petržalka po góloch Novotnej viedla 2 : 0, Csiszérová znížila na 1 : 2 a sedem minút pred koncom Mikesková poslala zápas do predĺženia. Po piatich minútach predĺženia Celárová opäť zabezpečila Petržalke druhé víťazstvo.

Séria sa hrá na tri víťazné a rozhodnutie padlo v Petržalke. Pred rokom zažili opačnú situáciu, keď po dvoch zápasoch doma s Popradom viedli 2 : 0 na zápasy a nakoniec boj o titul prehrali. V domácich stretnutiach zverenkyne trénera Finduru jasne ukázali, že sú hokejovo vyspelejším družstvom. Doplatili na premieňanie gólových šancí.

**Finále I. hokejovej ligy žien (hralo sa na 3 víťazstvá):** HC Petržalka 2010 - HC Spišská Nová Ves 6 : 3 (2:0, 3:1, 1:2) - konečný výsledok série: 3 : 0, Petržalka získala titul. ***(pat)***

# BEH V RAJI

**30. 5. 2015, Stratená - Dobšinská Ľadová Jaskyňa**

Oblastná organizácia cestovného ruchu Slovenský raj a spoluorganizátori srdečne pozývajú na nové atraktívne bežecké podujatie.

Trasa preteku povedie po ceste v Slovenskom raji od Dobšinskej ľadovej jaskyne (pamiatka UNESCO) smerom na obec Stratená. Dva z desiatich kilometrov povedú atraktívnym prostredím Stratenského kaňonu. Podujatie sa uskutoční pri príležitosti otvorenia letnej turistickej sezóny 2015 v Slovenskom raji, s čím budú spojené bohaté sprievodné podujatia spoločenského, kultúrneho a športového charakteru.

**Prezentácia účastníkov:** 30. 5. 2015, 9.00 - 10.30, Dobšinská ľadová jaskyňa
**Spôsob a čas štartu:** hromadný, o 11.00, detské kategórie po hlavných pretekoch
**Registrácia účastníkov:** elektronicky na webe akcie, prihlásiť sa je možné aj v deň pretekov
**Štartovné:** 8 €
**Informácie:** tel.: +421 905 486 162 (Richard Macháň), +421 902 953 388 (Stanislav Holienčík), e-mail: info@starahoraren.sk, www.behvraji.sk

# ŠTVRTÉ MIESTO BASKETBALISTIEK

Basketbalová sezóna 2014/2015 pre dievčatá Spišskej Novej Vsi skončila a v konečnom poradí obsadili štvrté miesto, keď o držiteľkách bronzových medailí musel rozhodnúť až piaty zápas v Ružomberku. Ružomberok zdolal Spišskú Novú Ves 72 : 51.

*„Uhrať s Ružomberok dlhú sériu 3 : 2 nie je až také zlé. Naše súperky disponovali kvalitným kádrom. Doma sme ich dokázali dvakrát poraziť, čo svedčí aj o tom, že v závere sezóny sme mali dobrú formu. V piatom zápase rozhodla prvá štvrtina, kde sme dostali veľmi veľa bodov a zle bránili. Gratulujem súperkám k bronzu. Diváci si prišli v týchto zápasoch na svoje,"* uviedol tréner Rüconu Spišská Nová Ves **Dávid Demečko**.

*„Je nám to ľúto, že boj o bronz nevyšiel. Som trošku sklamaná, že sme takto bojovali v rozhodujúcom zápase. Asi to tak malo byť a bronz patrí lepším,"* dodala kapitánka Spišiačok **Regína Palušná**. ***(pat)***

# KOŠÁROVÁ – MAJSTERKA SLOVENSKA V ŠPORTOVEJ STREĽBE

10. a 11. 4. 2015 sa vo Svätom Petre uskutočnili Majstrovstvá Slovenska v športovej streľbe. Zišli sa tu vynikajúci strelci z celého Slovenska. Sily boli takmer vyrovnané. Pri veľkej konkurencii a pod veľkým psychickým tlakom sa našim **strelcom zo športovej streleckej triedy Základnej školy, Z. Nejedlého 2 v SNV** pod vedením ich učiteľky **PaedDr. Milady Petkovej**, podarilo získať viacero medailí v disciplíne vzduchová pištoľ. V kategórii dievčat do 14 rokov tú najcennejšiu **zlatú medailu** získala **Júlia Košárová**. Svojím výkonom sa jej podarilo poraziť minuloročnú víťazku a slovenskú rekordérku **Zuzanu Viktóriu Rušinovú**, ktorá tento krát skončila na **3. mieste**. Medailové umiestnenie získal aj **Michal Gabonai**, ktorý svojím výkonom obsadil **3. miesto. Družstvo** v zložení **Dominika Petková, Michal Gabonai, Júlia Košárová** získalo **2. miesto** a **družstvo** v zložení **Adam Majchrovič, Damián Rerko, Zuzana Viktória Rušinová** získalo **3. miesto**. Družstvo v zložení Xénia Hantáková, Nina Reľovská, Monika Vaňová získalo 6. miesto. V tomto roku sa však na Majstrovstvá Slovenskej republiky prebojovalo a získalo nomináciu až 11 žiakov tejto športovej triedy so zameraním na športovú streľbu, ktorí zvyšku Slovenska vyfúkli výborné umiestnenia. Úspešní boli aj v kategórii dievčat do 14 rokov: Lucia Petrufová na 4. m., Xénia Hantáková na 5. m., Nina Reľovská na 6. m., Monika Vaňová na 7. m. V kategórii chlapcov do 14 rokov získali Adam Majchrovič 7. m., Martin Koreň 9. m. V kategórii dievčat do 16 rokov získala Dominika Petková 5. miesto a v kategórii chlapcov do 16 rokov Damián Rerko 4. miesto. Na záver majstrovstiev prezident Slovenského streleckého zväzu udelil cenu prezidenta SSZ najúspešnejším výpravám. Tá naša obsadila pekné 3. miesto z celkového počtu 24 výprav, ktoré sa súťaže zúčastnili. S veľkým predsavzatím obsadiť aj na budúci rok takéto krásne umiestnenia sa naši strelci zo športovej streleckej triedy ZŠ Z. Nejedlého a Športovo streleckého klubu Rušňové depo SNV vrátili domov a ďalej tvrdo pracujú na ešte lepších výsledkoch. ***Ján Mlynárčik***

# ÚSPEŠNÝ ŠTART DO NOVEJ TRIATLONOVEJ SEZÓNY

Počas náročného víkendu 11. - 12. 4. 2015 bojovali triatlonisti klubu ŠK Iglovia o cenné body do Slovenského pohára, ale aj o umiestnenia na Majstrovstvách SR žiakov v akvatlone. V sobotu na akvatlonových pretekoch sa darilo vo všetkých kategóriách. Medaily, a nie len tie účastnícke, začali zbierať hneď v detských, kde **Jerguš Dunčko** si vyplával a vybehal 2. miesto a **Šimon Lorinc** si odniesol cenu hneď najvyššiu. Zber najcennejších trofejí pokračoval v žiackych kategóriách, ktoré bojovali aj o titul Majstra SR v akvatlone, s tesným rozdielom dobehla na druhej priečke **Nora Jenčušová** a hneď za ňou v závese tretia **Eliška Ivanovová**. Medzi staršími žiakmi sa na tretej priečke blysol **Juraj Dunčko**. Kategóriu dorastencov odštartovali spoločne v bazéne kúpeľov v Turčianskych Tepliciach, kde chlapci a dievčatá začali svoj boj o medaily. I keď po plaveckej 1 000-ke to vyzeralo veľmi tesne, rozhodol 5 km beh a suverénne do cieľa po zlato si dobehol **Juraj Hric** a z dievčat na druhom mieste **Ivana Dvorská**.

Aby sa deti nenudili, v nedeľu si boli zapretekať v Košiciach na Cassovia duatlone. Bazén vymenili za bicykel a trojkombinácia behu – bicykla – behu najviac sedela **Nore Jenčušovej**, ktorá svoju kategóriu vyhrala a hneď za ňou na druhej priečke dobehla **Eliška Ivanovová**. Silne kopcovitá trať „sadla" **Jurajovi Dunčkovi**, ktorý si dobehol po víťazstvo nasledovaný svojím klubovým kolegom **Edkom Frličkom** na tretej priečke. Staršie žiačky zastupovala **Pavlínka Dunčková**, ktorá nenašla premožiteľku a dobehla si po víťazstvo. Zrejme ju motivoval jej mladší brat Dominik, ktorý v detskej kategórii získal striebro. Medzi dorastenkami si svoju pozíciu upevnila **Iva Dvorská** z druhého miesta. ***Tím trénerov ŠK Iglovia***

# BEŽECKÁ LIGA OKRESU SP. NOVÁ VES

| Dátum | Názov preteku | Miesto |
|---|---|---|
| 9. 5. 2015 | Olcnavská osmička | Olcnava |
| 28. 5. 2015 | Beh na Medvediu hlavu | SNV Košiarny Briežok |
| 30. 5. 2015 | Beh v Raji | Stratená |

**Informácie:** Rudo Mikolaj – 0944 546 455,
e-mail: hutabeh@centrum.sk
Ing. Ondrej Majernik – 0907 929 889,
e-mail: prednosta@sn.vs.sk
Mgr. Tomáš Kamas – 0904 112 990,
e-mail: tomaskamas@centrum.sk
**Propozície a výsledky na internetovej stránke:**
**www.beh.sk**

# ZÁUJEM O VEREJNÉ KORČUĽOVANIE RASTIE

Verejné korčuľovanie získava medzi obyvateľmi mesta stále väčšiu popularitu. Čísla hovoria za všetko – v sezóne 2014/2015 sa na Zimnom štadióne v Spišskej Novej Vsi korčuľovalo **7 297 návštevníkov**. *„Záujem rastie z roka na rok. Oproti predošlej sezóne prejavilo záujem o verejné korčuľovanie o tisícšesťsto ľudí viac,“* hovorí vedúci zimného štadióna **Ing. Jozef Petruška**. Podľa neho sa v našom meste osvedčila aj minuloročná novinka, korčuľovanie počas jarných prázdnin. Tú však predchádzalo koncoročné korčuľovanie počas vianočných sviatkov, pri ktorom si zašportovalo 1 721 Spišskonovovešťanov.

O šport na ľade majú z roka na rok väčší záujem nielen dospelí, ale aj malí športovci. *„Prvou lastovičkou boli škôlkari, ktorí využívali pondelky. Dnes tieto deti vedia samostatne korčuľovať, bez cudzej pomoci a dozoru. To všetko vďaka pedagógom a snahám riaditeliek materských škôl,“* skonštatoval J. Petruška.

Športovej gramotnosti detí pomohol aj projekt Korčuľuje celé Slovensko, v rámci ktorého získali školy korčule. Zimný štadión zaznamenal záujem školákov najmä po novom roku. V pondelok, stredu a piatok začali vo väčšom korčuľovať žiaci našich základných škôl. *„Polovica školákov stála na korčuliach prvý raz. Vo februári a marci to už bolo približne pol stovky detí. Predpokladáme, že si obyvatelia mesta na verejné korčuľovanie zvykli a budú ho stále viac využívať,“* dodal vedúci Zimného štadióna v Spišskej Novej Vsi. ***(tom)***

## VYSOKÁ ŠKOLA ZDRAVOTNÍCTVA A SOCIÁLNEJ PRÁCE SV. ALŽBETY

**Palackého č. 1, 811 02 Bratislava**

Je tu možnosť študovať na detašovanom pracovisku v SPIŠSKEJ NOVEJ VSI - študijný odbor **SOCIÁLNA PRÁCA.** Všetky ďalšie informácie nájdete na **www.vssvalzbety.sk.** Informujte sa aj na tel. č. 0911 104 940.

**Prihlášky zasielajte na adresu:**
VŠZaSP sv. Alžbety, P. O. Box 104, 810 00 Bratislava

## KLUB SLOVENSKÝCH TURISTOV PRIELOM SPIŠSKÁ NOVÁ VES

**www.prielom.eu**

pod záštitou Mesta Spišská Nová Ves pozýva všetkých priateľov turistiky na

### 10. ROČNÍK PRECHODU HREBEŇOM A ROKLINOU PRIELOM HORNÁDU

**20. 6. 2015 (sobota)**

**Trasa č. 1** (náročná: 7 - 8 h): **Čingov - Tomášovský výhľad - Letanovský mlyn - Ihrík - Zelená hora - Hrdlo Hornádu - Kláštorská roklina (ústie) - Letanovský mlyn - Pod Tomášovským výhľadom - Biely potok - Lesnica** (ústie) **- Čingov.**
**Trasa č. 2** (stredná: 5 h): **Čingov - Tomášovský výhľad - Letanovský mlyn - Pod Tomášovským výhľadom - Biely potok** (ústie) **- Lesnica** (ústie) **- Čingov.**
**Trasa č. 3** (ľahká: 3 h): **Čingov - Tomášovský výhľad - Pod Tomášovským výhľadom - Biely potok - Lesnica** (ústie) **- Čingov.**
**Prezentácia:** od 7.45 do 9.45 h na Čingove (bufet - horné parkovisko)
**Odchod na trasy:** trasa č. 1 o 8.00 h; trasa č. 2 a 3 o 9.45 h, resp. individuálne
**Cieľ prechodu:** Čingov - Reštaurácia Ihla
**Účastnícky poplatok:** dospelí 1 €, študenti a deti do 15 rokov zdarma
Každý prezentovaný účastník obdrží pamätný zaliaty odznak prechodu a malé občerstvenie.
**Upozornenie:** Akcia sa uskutoční za každého počasia, výstroj účastníkov prispôsobiť podmienkam vysokohorskej turistiky (trasa č. 1 a č. 2). Za bezpečnosť detí do 15 rokov zodpovedajú rodičia alebo vedúci TOM. Tešíme sa na vašu účasť. ***Organizačný výbor***

## Očkovanie proti besnote

**Oznamujeme chovateľom psov a mačiek**, že **hromadné očkovanie** uvedených zvierat proti besnote sa uskutoční v nasledovných termínoch:

- **15. mája 2015 od 8.00 do 17.00 h.** vo Veterinárnej nemocnici Spišská Nová Ves, Duklianska 46 (pred sídl. Západ I).
- **16. mája 2015 od 8.00 do 10.00 h.** v Novoveskej Hute pred pohostinstvom.

Za očkovanie proti besnote bude účtovaný **poplatok vo výške 7 €. Upozorňujeme chovateľov, že očkovanie proti besnote**, nakoľko sa jedná o nebezpečnú nákazu so smrteľným priebehom, **je povinné**. Nesplnením si tejto povinnosti sa chovatelia vystavujú riziku postihu.

**Veterinárna klinika Spišská Nová Ves**
**053/446 26 23, 0905 506 126**

**Kresťanská Misia MARANATA** pracuje na Spiši už desať rokov. Z malej skupinky nadšencov vyrástla do jednej z najväčších misií na Slovensku a vysiela svojich misionárov nielen po celom Slovensku, ale aj do Čiech, Anglicka, Írska. Pri tejto príležitosti výročia vás pozývame na konferenciu:

### 10. výročie práce K. M. MARANATA na Spiši

**BUDOVA K. M. MARANATA**
**Duklianska 20, Spišská Nová Ves**
Tematické semináre 25. - 28. máj 2015 od 9.00 do 13.00
Večerné stretnutia 25. - 27. máj 2015 o 18.00

**ARÉNA POPRAD**
Večerné stretnutie 28. máj 2015 o 18.00
Seminár 29. máj 2015 od 9.00 do 13.00
Záverečný večer 29. máj 2015 o 18.00
**Viac na www.kmmaranata.sk**

# PROGRAM MATERSKÉHO CENTRA DIETKA

*„Láska matiek dokáže zmeniť svet, tak skúsme to spolu!“*

www.dietka.sk

***Prevádzka: Zdravotné stredisko - sídl. Mier, Šafárikovo nám. 3***
***Bližšie informácie o programe www.dietka.sk alebo na FB.***

### 82. A 83. STRETNUTIE PODPORNEJ SKUPINY DOJČIACICH MATIEK A TEHULIEK

***Pondelok 4. 5. a 18. 5. o 9.00 h***
*Skupina je otvorená aj pre nové maminy.*
***Prihlášku:*** *deň vopred na 0903 740 739.*
*Certifikovaná poradkyňa v dojčení*
*OZ Mamila Anna Oguráková*
***Poplatok:*** *2 €/osoba*

### ŠKOLA DOJČENIA PRE TEHULKY

*Pripravte sa vopred na dojčenie, ešte pred pôrodom. Skupinový kurz pre 4 - 5 tehuliek, možnosť individuálnej prípravy.*
***Termíny začiatku:***
*5. 5., 6. 5. a 7. 5. o 8.30 h*
*19. 5., 20. 5. a 21. 5. o 8.30 h*
***Prihlášku:*** *len na e-mail hankaogurcakova@gmail.com, v prihláške potrebné uviesť tel. kontakt. Prípravu vedie poradkyňa v dojčení OZ Mamila Anna Oguráková.*
***Poplatok:*** *skupinový kurz 7 €/osoba, individuálna príprava 15 €/osoba.*

### KURZ NOSENIA DETÍ A VIAZANIA BABYŠATIEK I. (základný kurz)

***Streda 6. 5. o 15.30 h***
*Ak ešte nemáte vlastnú babyšatku nevadí, požičiame, príp. poradíme pri výbere.*
***Prihlášku:*** *deň vopred, Mgr. B. Vajová - t. č. 0948 480 510 alebo barbora.vajova@gmail.com (ekodieta.sk)*
***Poplatok:*** *7 €/osoba.*

### KURZ ZDRAVÉ PREBAĽOVANIE

***Streda 13. 5. o 15.30 h***
*Kurz o zdravom spôsobe prebaľovania, o moderných látkových plienkach a doplnkoch na prebaľovanie.*
***Bližšie info a prihlášku:*** *deň vopred na t. č. 0948 480 510 alebo na barbora.vajova@gmail.com*
***Poplatok:*** *2,50 €/osoba.*

### JARNÁ PRECHÁDZKA NOSIACICH MAMIČIEK

***Piatok 11. 5. o 9.00 h***
***Bližšie info o mieste stretnutia a trase:*** *na t. č. 0948 480 510 alebo na barbora.vajova@gmail.com*
***Prihláška:*** *najneskôr deň vopred na vyššie uvedenom tel. čísle. V prípade nepriaznivého počasia sa stretneme v herni MC Dietka (v tom prípade poplatok 2 €).*

### KURZ VIAZANIA BABYŠATIEK II (pokročilý kurz)

***Streda 20. 5. o 15.30 h***
*Úväzy na bok a na chrbát pre väčšie bábätká (cca od 6 mes.) a batoľatá.*
***Prihlášku:*** *deň vopred, Mgr. B. Vajová - t. č. 0948 480 510 alebo barbora.vajova@gmail.com (ekodieta.sk)*
***Poplatok:*** *7 €/osoba.*

## PONUKA SLUŽIEB V HERNI MC DIETKA

### HERŇA + SEKÁČ DIETKA

***(nákup a predaj detského a tehotenského tovaru)***
***Utorky, štvrtky od 9.00 do 12.00 h***
***Poplatok za jednorazový vstup:*** *1,50 €/rodina.*
***OPATROVANIE DETÍ od 2 r.:*** *2,50 €/h*

### ANGLICKÝ KLUB pre deti vo veku od 2 r.

***Štvrtky o 16.30 h***
***Prihlášky a info:*** *majklimova@gmail.com, 0904 887 239.*

### KLUB „ŠKÔLOČKA“ pre deti vo veku od 2 r.

***Stredy od 8.00 do 12.00 h***
***Cieľ:*** *adaptácia detí a rodičov na škôlku*
***Poplatok:*** *5 €/dieťa/1 stretnutie*
***Informácie:*** *0904 887 239*

### JOGA PRE DETI

***Pondelok 11. 5. a 25. 5. o 16.15 h***
***Bližšie informácie a prihlášku:*** *deň vopred na t. č. 0949 604 723*
***Poplatok:*** *2,50 €/rodina*

### PORADENSTVO V DOJČENÍ

*Anna Oguráková, denne od 19.00 do 20.00 h na 0903 740 739, v príp. nemožného tel. spojenia zašlite sms.*

### MAĽOVANIE NA TVÁR

***Objednávky:*** *0904 887 239*
***Poplatok:*** *10 €/h*

### LOGOPEDICKÉ INDIVIDUÁLNE PORADENSTVO

*na základe tel. objednávky u logopedičky Mgr. Gvozdiakovej - 0918 301 332.*
***Poplatok:*** *9 €/h*

### PORADENSTVO V NOSENÍ DETÍ

*Mgr. Barbora Vajová - 0948 480 510, barbora.vajova@gmail.com*

# CVČ ADAM

PARTNER STVORENÝ PRE TEBA

### BIOLOGICKÁ OLYMPIÁDA

**14. 5. 2015**
**kategória D okresné kolo žiakov ZŠ a 8-r. gymnázií**
ZŠ Ing. O. Kožucha SNV od 8.00 hod.
**Informácie:** Mgr. Zuzana Hennelová

### VYBÍJANÁ DIEVČAT ZŠ

**5. 5. 2015**
**obvodné majstrovstvá žiačok ZŠ**
ZŠ Z. Nejedlého SNV od 8.00 hod.
**Informácie:** Mgr. Miloš Pitko

### MALÝ FUTBAL „DÔVERA CUP“

**6. 5. 2015**
**obvodné majstrovstvá žiakov ZŠ**
Futbalové ihrisko AC LB SNV od 8.00 hod.
**Informácie:** Mgr. Miloš Pitko

### MALÝ FUTBAL „DÔVERA CUP“

**7. 5. 2015**
**obvodné majstrovstvá žiačok ZŠ**
Futbalové ihrisko AC LB SNV od 8.00 hod.
**Informácie:** Mgr. Miloš Pitko

### SLÁVIK SLOVENSKA 2015

**13. 5. 2015**
**okresné kolo jubilejného 25. ročníka celoštátnej súťaže pre ZŠ okresu Sp. Nová Ves**
REDUTA, Koncertná sieň SNV od 9.00 hod.
**Informácie:** Bc. Katarína Štrauchová, Klaudia Bigošová

### NA BICYKLI BEZPEČNE

**20. 5. 2015**
**okresné kolo dopravnej súťaže pre žiakov ZŠ okresu v spolupráci s dopravným inšpektorátom Sp. Nová Ves**
Detské dopravné ihrisko SNV od 9.00 hod.
**Informácie:** Mgr. Zuzana Hennelová

### MALÝ FUTBAL „DÔVERA CUP“

**21. 5. 2015**
**krajské majstrovstvá žiakov ZŠ**
Futbalové ihrisko AC LB SNV od 8.00 hod.
**Informácie:** Mgr. Miloš Pitko

### OLYMPIÁDA MŠ 2015

**27. 5. 2015**
**súťaž v športovom trojboji pre deti MŠ mesta**
MŠ Komenského SNV od 9.30 hod.
**Informácie:** riaditeľstvo MŠ Komenského SNV

### JUNILIÁDA 2015

**31. 5. 2015**
**oslava DŇA DETÍ – program, súťažno-zábavné aktivity, občerstvenie**
Areál CVČ ADAM, Hutnícka ul., sídl. Západ I v SNV od 14.00 hod.

CVČ ADAM PONÚKA

### DOBRODRUŽNÝ LETNÝ TÁBOR

**1. - 6. 7. 2015, SKI CENTRUM MRAZNICA HNILČÍK**
**pre deti od 6 do 13 rokov**
www.scm.sk
**Zameranie:** športy - volejbal, futbal, plážový volejbal, tenis, florbal, streľba zo vzduchovky; turistika, tanec, spev, súťažné a zábavné aktivity, aktívny oddych, relaxácia
**Poplatok:** 100 €
**Cena zahŕňa:** ubytovanie v 2 – 3-posteľových izbách, strava 5 x denne, pitný režim, doprava zo SNV a späť, poistenie, pedagogický dozor, animátori, lekársky dozor, celodenný program
**Prihlášky si vyzdvihnite v CVČ ADAM, Hutnícka 18, Spišská Nová Ves. Vypísané prihlášky doručiť do CVČ ADAM hneď po vypísaní z dôvodu obmedzeného počtu účastníkov letného tábora. Poplatok je potrebné uhradiť najneskôr do 29. 5. 2015 alebo v dvoch splátkach (apríl 50 € + máj 50 €). Organizačné pokyny obdržíte po zaplatení.**
**E-mail:** cvc.adam.snv@azet.sk, **FB:** CVČ ADAM SNV
**Vedúci:** CVČ ADAM - Klaudia Bigošová - 0914 176 083 * Katarína Štrauchová - 0904 306 520 * Eva Fabianová - 0907 690 394 * Michal Buza * ZUŠ Poprad - Radoslava Jakubčáková - 0911 969 220

**Centrum voľného času Adam, Hutnícka 18, 052 01 Sp. Nová Ves, tel.: 053/442 37 58, e-mail: cvcsnv@azet.sk, cvc.adam.snv@azet.sk, www.cvc.snv.sk, fb: CVČ Adam SNV**

## VITAJTE MEDZI NAMI

*Teo Servátka*
*Ján Živoslav Holiga*
*Liliana Sopčáková*
*Zoja Pacanovská*
*Richard Palko*
*Trang Nhung Ngueh*
*Emma Wágnerová*
*Sofia Šoltísová*
*Ema Turčanová*
*Martin Korfant*
*Sofia Lizancová*
*Sára Petriková*
*Gabriela Hladtová*
*Matej Palička*
*Martin Valko*
*Adam Kopečný*
*Michal a Katarína Kačengoví*
*Juraj Berthóty*
*Adam Boroš*
*Zoe Habasová*
*Miroslava Čonková*
*Štefan Horváth*
*Adela Vincentyová*
*Jakub a Lukáš Sadvároví*
*Adam Kračko*

## VÝZNAMNÉ ŽIVOTNÉ JUBILEÁ V MARCI OSLÁVILI

***96 rokov***
*Adolfína Jasečková*
***93 rokov***
*MUDr. Vlastimil Fluss*
***92 rokov***
*Magdaléna Jankovičová*
*Ján Barilla*
***90 rokov***
*Jozef Valigura*
*Gabriela Bevilaqua*
*Helena Kožíková*
*Alžbeta Reichová*
*Aurélia Jindová*
***85 rokov***
*Ján Babič*
*Jozef Budz*
*Jozef Fuker*
*Mária Bačová*
*Anna Macejáková*
*Jozefína Jašková*
***80 rokov***
*Jozef Hovanec*
*Jozef Bukovinský*
*Anna Macalová*
*Mária Neuvirthová*
*Šarlota Košková*
*Mária Dvorská*
*Ivan Hudran*
*Ján Bobrík*
*Mária Stanková*
*Anna Drobná*
*Ing. Ondrej Fábry*
*Margita Lacová*
*Jozef Šmelko*
***75 rokov***
*Rudolf Biacovský*
*Alžbeta Dudinská*
*Anna Blahutová*
*Kristína Dobranská*
*Eva Sokoláková*
*Albina Hricová*
*Ing. Milan Tréger, CSc.*
*Jozef Dovala*
*Juliana Šefčíková*
*Irena Krajňáková*
*Alžbeta Krajčovičová*
*Mária Hrešková*
*Júlia Centková*
*Juliana Sanetriková*
*Anton Karabin*
*Melánia Mišendová*
*Melánia Kraková*
*František Vronč*
*Terézia Petríková*
***70 rokov***
*Štefan Hurňanský*
*Milan Fuker*
*Anna Hyrošová*
*Ján Tauber*
*Irena Vašková*
*Vilma Kafková*
*Anna Hulíková*
*Viliam Neupauer*
*Gabriela Šmelková*
*Dušan Tauber*
*Ing. Jozef Štofan*
*Galina Katreničová*
*Mária Okresová*
*Eliška Grofiková*
*Ing. Miroslava Rothová*
*Róbert Trebuna*
*Eva Kratochvílová*
*Pavol Kundra*
*Lýdia Lučivjanská*
*Róbert Ludányi*
*Michal Cap*
*Mária Cvengrošová*
*Anna Hamráčková*
*Elena Koňaková*
*Štefan Vojčík*

## V MARCI NÁS NAVŽDY OPUSTILI

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| *Žofia Špičuková* | *1924* | *Michal Verbovský* | *1932* | *Jozef Macala* | *1937* | *Anton Uharček* | *1947* | *Ladislav Jusko* | *1958* |
| *Ján Rusnačko* | *1925* | *Karol Hrebeňár* | *1933* | *Albína Merkovská* | *1937* | *Rudolf Kendera* | *1948* | *Pavol Kačír* | *1958* |
| *Mária Szigetiová* | *1926* | *Marta Majerčíková* | *1934* | *Emil Michnica* | *1939* | *Jaroslav Bančák* | *1952* | *Antónia Jendrichovská* | *1959* |
| *Justína Mikolajová* | *1927* | *Anna Bezáková* | *1934* | *Ing. Vladimír Matejovie* | *1941* | *Ing. Eva Čekelová* | *1952* | *Jaroslav Višňovský* | *1959* |
| *Štefan Pavlanský* | *1929* | *František Pavlanský* | *1934* | *Ján Počatko* | *1942* | *Ján Čuj* | *1954* | *Katarína Jánošíková* | *1962* |
| *Ľudovít Bocan* | *1931* | *Štefan Revay* | *1937* | *Marta Trepáčová* | *1942* | *Mária Staviarská* | *1954* | *Roman Mariančík* | *1975* |
| *Valéria Milčáková* | *1931* | *Ing. Michal Zavacký* | *1937* | *Ondrej Gabonay* | *1946* | *Katarína Kellnerová* | *1958* | *Michal Hanák* | *1978* |

## POĎAKOVANIA A SPOMIENKY

S hlbokým zármutkom v srdci vyslovujeme úprimné poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, susedom a známym, ktorí sa prišli rozlúčiť 6. 3. 2015 s mojim manželom, naším otcom, dedkom, bratom, švagrom a ujom **Ondrejom GABONAYOM**, ktorý nás opustil vo veku nedožitých 69 rokov.
Naše poďakovanie patrí Pohrebnej službe S. Badzíková, ZPOZ pri MsÚ v SNV a Rím.-kat. farskému úradu v SNV za dôstojnú rozlúčku.
S úctou manželka Magdaléna, deti Ján, Magdaléna a Dana s rodinami, sestra Milka so synom Jánom a ostatná smútiaca rodina.

*Utíchlo srdce, odišiel si a už nie si medzi nami, v našich srdciach navždy budeš s nami.*
S hlbokým zármutkom v srdci vyslovujeme úprimne poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, známym, kamarátom, susedom, kolektívu spolupracovníkov a študentom SOŠD, ktorí sa prišli 12. 3. 2015 rozlúčiť s naším synom, bratom, švagrom a ujom **Ing. Petrom PENCÁKOM**. Osobitne chceme poďakovať vdp. Petrovi Klubertovi za dôstojnú rozlúčku. Poďakovanie patrí aj Pohrebnej službe p. Bartoša a R. Finduru.
smútiaca rodina

Touto cestou chceme vyjadriť poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým, ktorí sa prišli 16. 3. 2015 rozlúčiť s mojou manželkou, našou mamkou, babkou a prababkou **Albínou MERKOVSKOU**, ktorá nás opustila vo veku 77 rokov.
Vyslovujeme poďakovanie tiež personálu Domu opatrovateľskej služby Katarínka v SNV za starostlivosť a opateru a Pohrebnej službe R. Findura za dôstojnú rozlúčku.
smútiaca rodina

*... Odišla si, už nie si s nami, ale v našich srdciach ostaneš navždy, mami.*
S veľkou bolesťou v srdci vyslovujeme úprimné poďakovanie za mnohé prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom, susedom a známym, ktorí sa 7. 4. 2015 prišli rozlúčiť s našou drahou mamkou, babkou, svokrou, sestrou a tetou **Annou BEZÁKOVOU**, ktorá nás opustila vo veku 80 rokov.
Zároveň ďakujeme primárovi OAaIM NsP v SNV MUDr. Š. Zelenému a celému zdravotnému kolektívu za starostlivosť, obetavý prístup a opateru našej mamky v jej posledných ťažkých dňoch života.
Za dôstojnú rozlúčku ďakujeme aj Rím.-kat. farskému úradu v SNV a Pohrebnej službe R. Findura.
S láskou, vďakou a úctou syn Miroslav s rodinou, dcéry Mária s rodinou, Dana s manželom a ostatná smútiaca rodina.

*Človek odchádza, ale všetko krásne, čo nám dal, ostáva v nás.*
Touto cestou vyslovujeme úprimné poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom, susedom, bývalým kolegom a známym, ktorí sa 17. 3. 2015 prišli rozlúčiť s mojim manželom, otcom, dedkom a pradedkom **Karolom HREBEŇÁROM**, ktorý nás opustil vo veku nedožitých 82 rokov.
Naše poďakovanie patrí MUDr. Škovranovej z chirurgického odd. NsP a sestričke p. Krempaskej z ADOSu pri Sp. katolíckej charite za ich ľudský prístup, ochotu a pomoc v posledných týždňoch jeho života.
S láskou a úctou smútiaca rodina.

Vyslovujeme úprimné poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom a známym, ktorí sa prišli 17. 3. 2015 rozlúčiť s naším milým manželom, otcom, dedkom, svokrom, švagrom, ujom **Emilom MICHNICOM**, ktorý nás opustil vo veku 75 rokov.
Zároveň ďakujeme Rím.-kat. farskému úradu v SNV a Pohrebnej službe R. Findura za dôstojnú rozlúčku.
S úctou a vďakou smútiaca rodina.

*Utíchlo srdce, odišla si nečakane, ale v našich srdciach navždy ostaneš s nami.*
Touto cestou úprimne ďakujeme za prejavy sústrasti všetkým príbuzným a známym, ktorí sa 18. marca 2015 prišli rozlúčiť s mojou manželkou, našou mamkou, babkou a prababkou **Martou MAJERČÍKOVOU**.
Vyslovujeme srdečné poďakovanie ZPOZ pri MsÚ v SNV a Pohrebnej službe R. Findura za dôstojnú rozlúčku s našou milovanou.
S úctou a vďakou manžel, syn a dcéry s rodinami a ostatná rodina.

Úprimne ďakujeme za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom, susedom a známym **Štefana GARČÁRA**, ktorý nás 3. 4. 2015 navždy opustil vo veku 68 rokov.
S úctou a láskou spomínajú manželka, dcéra a syn s rodinami.

Vyslovujeme úprimné poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom, spolupracovníkom, spolužiakom, susedom a známym, ktorí sa 9. 4. 2015 prišli rozlúčiť s mojím manželom, otcom a dedkom **Ladislavom KAPSDORFEROM**.
S úctou a láskou spomínajú manželka Božena, synovia Ladislav, Miroslav, Roman a Vladimír a celá rodina z Novoveskej Huty a Spišskej Novej Vsi.

Ďakujeme všetkým príbuzným, priateľom, susedom a známym, ktorí sa prišli 27. 3. 2015 rozlúčiť s mojím manželom, naším otcom a dedkom **Jaroslavom BANČÁKOM**.
Za dôstojnú rozlúčku ďakujeme dekanovi Grécko-kat. cirkvi J. Štefankovi a Pohrebnej službe S. Badzíková.
Poďakovanie patrí aj všetkým lekárom, ktorí ho liečili a zvlášť ďakujeme Mgr. M. Dirgovej a celému kolektívu II. odd. Domova dôchodcov v SNV za ľudský prístup, pomoc a starostlivú opateru.
manželka a dcéry

---

*Úsmev mala na perách, dobrotu v srdci, lásku v duši.*
Úprimne ďakujeme za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom, susedom a známym, ktorí sa 30. 3. 2015 prišli rozlúčiť s našou milovanou mamkou **Helenkou Žofiou ŠPIČUKOVOU**, ktorá nás opustila vo veku nedožitých 91 rokov.
Zároveň ďakujeme Seniorcentru sv. Alžbety v Rozhanovciach za starostlivosť o mamku v posledných mesiacoch jej života, ZPOZ pri MsÚ a Pohrebnej službe R. Findura za dôstojnú rozlúčku.
S úctou a vďakou synovia Ľubomír a Jaroslav.

---

Vyslovujeme úprimné poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom, susedom, spolupracovníkom a známym, ktorí sa 9. 4. 2015 prišli rozlúčiť s mojím milovaným manželom a otcom **Ing. Ľubomírom FECKOM**, ktorý nás navždy opustil vo veku 58 rokov.
Zároveň ďakujeme za dôstojnú rozlúčku Pohrebnej službe R. Findura, Rím.-kat. farskému úradu v SNV, ZPOZ pri MsÚ - PhDr. J. Lapšanskému, PhD. a Úradu práce, soc. vecí a rodiny SNV.
S úctou a vďakou manželka Renáta, dcéra Miroslava a syn Ľubomír.

---

*Utíchlo srdce, odišla si a niet Ťa medzi nami, v našich srdciach navždy budeš s nami.*
14. 3. 2015 sme si pripomenuli nedožité 46. narodeniny našej drahej **Renáty ŠIMŠALEKOVEJ**, rod. Bavalovej.
S láskou spomína otec František, mamka Oľga, brat Peter s rodinou, sestra Janka s rodinou a smútiace deti Ľubko, Matej a Katarína.

---

*Odišla nečakane a rýchlo.*
13. 3. 2015 uplynul rok, odkedy nás náhle opustila naša mamička, babička a prababička **Elena STANKOVÁ**.
V našich srdciach ostávaš stále.
S láskou spomínajú dcéry Jana, Alena s manželom, syn Ivan, vnúčatá Roman, Lenka s manželom, Monika, pravnúčatá Filip a Ivko.

---

24. 4. 2015 sme si pripomenuli 2. výročie úmrtia môjho manžela, nášho ocka a starkého **Jána TOMAJKU**.
S úctou a láskou spomínajú manželka a deti s rodinami.
Ďakujeme za tichú spomienku všetkým, ktorí ho poznali a nezabudli.

---

*Odišiel si, no v našich srdciach budeš žiť stále.*
25. 4. 2015 sme si pripomenuli 1. výročie, odkedy nás náhle opustil náš otec **Karol SZÉKELY**.
S láskou, úctou a vďakou spomínajú dcéry Otília a Silvia s rodinami.

---

*Chceli sme zostarnúť spolu, viesť životom naše deti, osud však rozhodol ináč.*
28. 4. 2008 nás navždy opustil **Vladimír PODOBEN**.
S láskou spomínajú manželka, deti, vnúčatá a ostatná rodina.

---

Drahá naša mamka a babička **Alžbeta Magdaléna STANISLAVOVÁ**.
Už dlhých 6 rokov sme bez Teba. S láskou, vďakou a úctou Ťa nosíme neustále v srdciach.
Tí, ktorí ste ju poznali, spomínajte s nami.
dcéry Iveta a Kamila s rodinami

---

*„Čas ubieha a nevráti, čo vzal! Len láska, úcta a spomienky v srdci nám navždy ostávajú."*
3. 5. 2015 uplynú 2 roky od úmrtia môjho manžela, otca, dedka, svokra a švagra **Ing. Michala GONDU**.
Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
manželka a synovia s rodinami

---

Vyslovujeme poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým, ktorí sa prišli 14. 4. 2015 rozlúčiť s pani **Libušou KORMANOVOU**, ktorá nás navždy opustila vo veku 85 rokov.
Ďakujeme za dôstojnú rozlúčku ZPOZ pri MsÚ v SNV a Pohrebnej službe R. Findura.
Zároveň ďakujeme lekárom a celému personálu neurologického odd. a odd. ARO NsP v SNV za pomoc a starostlivosť v posledných dňoch jej života.
smútiaca rodina

---

27. 3. 2015 uplynulo 33 rokov, odkedy nás navždy opustil náš ocko **Štefan REPKO** a 25. 5. 2015 uplynie 26 rokov od úmrtia našej mamky, babky, prababky **Heleny REPKOVEJ**.
Tí, ktorí ste ich poznali, mali radi a nezabudli, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S úctou a láskou spomínajú dcéry Anna, Erika a syn Alojz s rodinami.

---

*Odišiel si preč, nás to veľmi bolí. Opustil si tento svet proti svojej vôli. Čas sa však nevráti, to všetci dobre vieme, preto Ti do nebíčka tíško šepkáme: „Navždy Ťa milujeme."*
24. 4. 2015 uplynuli smutné 2 roky, kedy nás náhle opustil môj milovaný manžel, starostlivý ocko a dedko **Miroslav VALKOŠÁK**.
Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.
manželka Kajka a dcéry Romanka, Vaneska, Ladislava s rodinou a ostatná smútiaca rodina

---

*Stále je ťažko a smutno nám všetkým, už nič nie je také, aké bolo predtým. Mal si nás všetkých rád a chcel si s nami ešte žiť, ale prišla chvíľa, musel si nás opustiť.*
2. 5. 2015 si pripomíname 5. výročie, odkedy nás navždy opustil môj manžel, otec a dedko **Milan BUTVIN**.
Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomínajú manželka Gizela a dcéry Zuzana, Mária a Alena s rodinami.

---

*Ťažko je bez Teba, smutno je nám všetkým, už nič nie je také, aké bolo predtým.*
3. 5. 2015 uplynie 10 rokov od úmrtia môjho manžela **Emila VARTOVNÍKA**.
S úctou a láskou spomína manželka a ostatná smútiaca rodina.

---

*Čas plynie, ale spomienky ostávajú.*
3. 5. 2015 uplynie 10 rokov, odkedy nás opustil manžel, otec, dedko, brat a švagor **Milan KURTA**.
Kto ho mal rád, nech s láskou a úctou spomína s nami.
manželka, deti, vnučka a sestry s rodinami

---

*Milovali sme ťa pre radosť, múdrosť, úsmevy a lásku, ktoré si nám dával. Zostaneš hlboko a navždy v našich srdciach. Odišiel si tam, kde nie je utrpenie ani bolesť, ale večný pokoj. Veríme, že si stále v našej blízkosti.*
3. mája 2015 si pripomíname 3. výročie úmrtia nášho tatiho, dedka a priateľa **Janka KROHLÁKA**.
Tí, ktorí ste ho poznali, mali radi a nezabudli, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
Ďakujeme.

---

*Život je veľmi krutý, nevráti, čo nám vzal, zostali iba spomienky a v srdci veľký žiaľ.*
4. 5. 2015 si pripomenieme 10. výročie, odkedy nás navždy opustil môj manžel, otec, dedko **František RERKO**.
S láskou a úctou spomínajú manželka, syn, dcéra s manželom, vnúčatá a ostatná smútiaca rodina.

---

*Utíchlo srdce, utíchol hlas, mal si rád život a všetkých nás.*
4. 5. 2015 si pripomenieme 1. výročie úmrtia môjho manžela, otca, brata, starého a prastarého otca **Dušana BRZIAKA**.
Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku.
S úctou a láskou spomínajú manželka, dcéra a syn s rodinami.

---

*Odišiel ticho, nie je medzi nami, no v našich srdciach žije spomienkami.*
9. 5. 2015 si pripomenieme 20 rokov, odkedy nás opustil náš otec, brat, dedko, príbuzný a známy **Jozef NOVOTNÝ**.
Spomíname s láskou a úctou a ďakujeme za tichú spomienku.

## SPOMIENKY

9. 5. 2015 si pripomenieme 25. výročie úmrtia môjho manžela a otca **Rudolfa STAVIARSKÉHO**.
Tí, ktorí ste ho poznali a nezabudli, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
manželka Janka a deti Martina a Roman

*Ani čas nezahojil rany, ktoré nám ostali po Tvojom náhlom odchode...*
10. 5. 2015 uplynie 10 rokov, odkedy nečakane navždy od nás odišiel náš milovaný brat, ujo a synovec **Viliam SZÉKELY**.
Tí, ktorí ste ho poznali a mali radi, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
Ďakujeme.
sestry Milada a Dana s rodinami

*Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej spolu s nami tichú spomienku.*
13. 5. 2015 uplynie 19 rokov od úmrtia našej milovanej manželky, mamičky, starej mamy **Márie FABINIOVEJ**.
S láskou spomínajú manžel a dcéry s rodinami.

*Čas plynie, ale bolesť v našich srdciach ostáva.*
14. 5. 2015 uplynú 3 roky, odkedy nás opustil môj syn **Ing. Ján MELIORIS**.
S láskou spomínajú mamka, sestra, brat a ostatná rodina.
Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.

*Ťažko sa nám s Tebou lúčilo, ťažko je bez Teba byť, láska však smrťou nekončí, v našich srdciach budeš stále žiť.*
S bolesťou v srdci si spomíname na našu milovanú mamičku, manželku, dcéru, sestru, švagrinú, tetu a babku **Miloslavu BARBUŠČÁKOVÚ**, ktorá nás 17. 5. 2006 navždy opustila.
Ani čas nikdy nevymaže spomienky a neutíši bolesť tých, ktorí ju milovali.
S láskou smútiaca rodina.
Veľmi nám chýbaš.

*Sú chvíle, ktoré ťažko prežívame, sú okamihy, na ktoré denne spomíname.*
18. 5. 2015 uplynie 10 rokov od úmrtia môjho brata **Františka VALOVIČA**.
Tí, ktorí ste ho poznali, mali radi a nezabudli, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomína brat Peter s rodinou.

*Láska nezomiera, ľudia áno... Najviac mi dokážete lásku, keď ma necháte žiť vo vašich srdciach, mysliach a dobrých skutkoch.*
26. 5. 2015 si pripomenieme 5. výročie úmrtia **Radoslava KREMPASKÉHO**.
S úctou spomínajú rodičia, syn a manželka.

*Sú vety, ktoré už nepovieme, sú chvíle, na ktoré nezabudneme, sú okamihy, na ktoré spomíname.*
23. 5. 2015 si pripomíname 5. výročie úmrtia nášho otca **Jozefa HENNELA**.
Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu, prosíme, spolu s nami tichú spomienku.
dcéry Mária a Zuzana s rodinami

*Klesli ruky, ktoré pre nás pracovali, dotĺklo srdce, ktoré sme milovali, zhasli oči, utíchol hlas, mal rád život a všetkých nás.*
31. 5. 2015 si pripomenieme 1. výročie úmrtia môjho milovaného manžela, otca, dedka **Imricha TOMKU**.
S láskou a bolesťou v srdci spomínajú manželka Mária, dcéry Marcela a Tatiana s rodinami a ostatná smútiaca rodina.

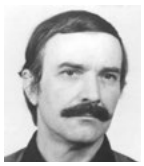
*Spite sladko, drahí rodičia.*
16. mája 2015 uplynie 20 rokov od úmrtia nášho ocka, dedka **Jozefa STEINERA** a 1. augusta 2015 uplynie 10 rokov od úmrtia našej mamky a babky **Anny STEINEROVEJ**.
Vy, ktorí ste ich poznali, venujte im s nami tichú spomienku.
Dodnes na nich s láskou spomínajú dcéry Mária, Helena a Janka s rodinami.

*Odišli ste, už nie ste medzi nami, ale v našich srdciach žijete spomienkami.*
Tento rok si pripomenieme 39. výročie úmrtia mojej mamky **Alžbety Zdenky VALOVIČOVEJ** a 31. výročie úmrtia môjho otca **Františka VALOVIČA**.
Tí, ktorí ste ich poznali, mali radi a nezabudli, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomína syn Peter s rodinou.

*Čas plynie, ale spomienky ostávajú.*
Tento rok si pripomenieme 30. výročie úmrtia rodičov a starých rodičov **Emílie a Emila KAVALECOVÝCH**.
Tí, ktorí ste ich poznali, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomínajú syn Vladimír s manželkou Gitkou, vnuci Miroslav a Marián s rodinami a vnuk Peter s rodinou.

*Prešli už roky, čo nie ste medzi nami, no v našich srdciach žijete spomienkami.*
17. 5. 2015 uplynie 10 rokov, odkedy nás opustila naša milovaná mamka, babka a prababka **Anna HANZELYOVÁ**. 27. 10. 2015 uplynie 18 rokov, odkedy nás navždy opustil milovaný otec, dedko a pradedko **Ondrej HANZELY** a 10. 1. 2015 uplynulo 10 rokov, odkedy nás opustila naša sestra **Irena PATORAJOVÁ**, rod. Hanzelyová.
Tí, ktorí ste ich poznali, venujte im s nami tichú spomienku.
S úctou a láskou smútiaca rodina.

**Jaroslav GULDAN**
* 21. 1. 1942 Bratislava
† 19. 5. 2013 Spišská Nová Ves
Milý Jaro, ocko, dedo! 19. 5. 2015 uplynú už dva roky nášho života bez Teba. Myslíme na Teba a spomíname na radostné a šťastné chvíle, ktoré sme s Tebou prežili. Predstavujeme si, čo by si nám povedal, čo poradil, ako pomohol, kam by sme sa spolu vybrali na výlet, do sveta. Alebo by sme sa len tak rozprávali… Máme Ťa veľmi radi. Chýbaš nám.
S láskou a úctou spomínajú manželka Emília, dcéry Bibiána, Patrícia, Jaroslava, zať Peter, vnúčatá Patrika, Adam, Marko a ostatná rodina.



*Je tomu už dlhých päť liet, odkedy opustil si nás, aj tento svet. Deň za dňom sa pomerne rýchlo míňajú, spomienky na Teba v nás však stále ostávajú. Tvoja láska nás všetkých bude v srdciach stále hriať, rovnako ako každého, kto Ťa mal tiež úprimne rád.*
22. 5. 2015 uplynie päť rokov, odkedy nás opustil náš milujúci a starostlivý manžel, ocko, dedko a príbuzný **Ján SLEJZÁK**.
S láskou v srdci spomínajú manželka Emília, syn Marián s manželkou, dcéry Slávka, Lucia, vnúčatá a ostatná rodina.

*Od života pre seba nič si nežiadal, všetko len pre svoje deti a rodinu, svoje zlaté srdce celé si nám dal, večný kľud nech dá Boh Ti za odmenu.*
29. 5. 2015 si s bolesťou v srdci pripomíname 3. výročie, odkedy nás opustil môj manžel, náš drahý otecko, krstný a svokor **Jozef PASTVA**.
Prosíme všetkých, ktorí ste ho poznali, mali radi a nezabudli, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomínajú manželka Anna, synovia Lukáš s manželkou Petrou, Jozef a dcéra Stanislava.

**POHOTOVOSTNÉ SLUŽBY**

***SPRÁVCOVSKÁ FIRMA, s. r. o.***
***POLYTOP SNV, s. r. o.*** *- voda a kúrenie:* ***0905 215 732***
***BRANTNER NOVA, s. r. o., SNV***
*oprava verejného osvetlenia:* ***053/416 62 22***
***EMKOBEL, a. s., SNV*** *tepelné hospodárstvo mesta*
*dispečing:* ***0917 949 656****, e-mail: tu@emkobel.sk*

***BYTOVÉ DRUŽSTVO SNV***
***výťahy • voda, ÚK • elektro***
*dispečing:* ***053/416 65 04***
*mob.:* ***0905 499 881***
***plynové zariadenia***
*nepárne týždne:* ***0905 534 800***
*párne týždne:* ***0905 241 080***

## čajovňa Alchýmka
Letná 63, SNV

**1. 5.** (piatok) **o 19.00 h - Žiarislav koncert a hovory. O pôvode sviatku Máje - Turíce - Rusadlá.** O obrade májov ako stromu života, voľbách turičných kráľov a význame pôvodných sviatkov v kruhu roka. **Vstupné: 4 €.**

**10. 5.** (nedeľa) **o 17.00 h** - O tom, že nie je káva ako káva a o nových trendoch v príprave kávy porozpráva banskobystrický **barista Lukáš Kubíny**. Prezentáciu spojí s ochutnávkou výberových káv od malých juhoamerických a afrických pestovateľov.

**28. 5.** (štvrtok) **o 19.00 h - Alessander Baricco: Tisícdeväťsto.** Poetický príbeh chlapca - siroty, ktorú našli na palube prepychového zaoceánskeho parníka. Sprevádza ho zvláštny osud: pokiaľ žije, nesmie opustiť loď. Stane sa legendárnym klaviristom. Hru dramaticky stvárni **Ján Pramuk.** Dobrovoľné vstupné.

**Základná organizácia č. 13 Slovenského zväzu zdravotne postihnutých**

Levočská ul. č. 14, Spišská Nová Ves
pozýva svojich členov na

**posedenie pri príležitosti**

# DŇA MATIEK

**16. 5. 2015 (sobota) o 16.00 h**

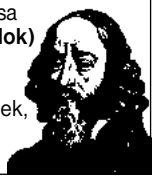
**v Reštaurácii Paríž, Zimná ul. 85, Sp. Nová Ves**

**Poplatok:** členovia 10 €, nečlenovia 11 €.

Tešíme sa na vás.

## KLUB DÔCHODCOV KOMENSKÝ

pozýva pedagogických pracovníkov, dôchodcov na stretnutie, ktoré sa uskutoční **18. 5. 2015 (pondelok) o 10.00 h** v Klube dôchodcov na Levočskej ul. v SNV. Program pri príležitosti Dňa matiek, vystúpia deti MŠ Slovenská ul. Tešíme sa na vás.



**Klub dôchodcov Lipa,
Ul. J. Fabiniho č. 7,
Spišská Nová Ves**

**1. - 8. 5. 2015**
**Účasť na podujatiach mesta**

**15. 5. 2015**
**Varenie a ochutnávka múčnych jedál**

**22. 5. 2015**
**Návšteva ZOO**
zraz pri Madarase o 14.00 h

**24. 5. 2015**
**Spoločenské posedenie pri príležitosti Dňa matiek** o 15.00 h v Reštaurácii Paríž - Flek, Zimná ulica. Prihlásiť sa do 22. 5. 2015. Poplatok 10 €.

**13. 5. 2015**
**Vychádzka na Poráč - Brodok.**
Opekanie z vlastných zdrojov.
Odchod z AS o 9.00 h.

## EMKOBEL, a. s., Spišská Nová Ves

# HARMONOGRAM ODSTÁVOK

## TEPELNÝCH ZARIADENÍ V LETNOM OBDOBÍ 2015

| NÁZOV TEPELNÉHO ZARIADENIA | TERMÍN ODSTÁVKY |
|---|---|
| TARČA 2 Dubová | 1. - 5. 6. 2015 |
| TARČA 3 Topoľová | 1. - 5. 6. 2015 |
| VÝCHOD 1 - Fr. Kráľa | 8. - 12. 6. 2015 |
| VÝCHOD 2 - Slovenská | 8. - 12. 6. 2015 |
| J. FABINIHO | 15. - 19. 6. 2015 |
| LEVOČSKÁ | 15. - 19. 6. 2015 |
| ZÁPAD 1 Strojnícka | 22. - 26. 6. 2015 |
| ZÁPAD 2 Duklianska | 22. - 26. 6. 2015 |
| RÁZUSOVA | 29. 6. - 3. 7. 2015 |
| ZÁPAD 3 Kolárska | 29. 6. - 3. 7. 2015 |
| MIER 1 Komenského | 6. - 10. 7. 2015 |

| NÁZOV TEPELNÉHO ZARIADENIA | TERMÍN ODSTÁVKY |
|---|---|
| MIER 4 Štúrovo nábrežie | 6. - 10. 7. 2015 |
| MIER 5 Tr. 1. mája 20 | 13. - 17. 7. 2015 |
| MIER 6 J. Wolkera 26 | 13. - 17. 7. 2015 |
| PANORÁMA | 20. - 24. 7. 2015 |
| HVIEZDOSLAVOVA | 20. - 24. 7. 2015 |
| MESTSKÝ ÚRAD | 27. - 31. 7. 2015 |

Z dôvodu rekonštrukcie elektrických rozvádzačov a výmeny časti vonkajších rozvodov odstávka od dodávky teplej vody bude oznámená dodatočne na týchto tepelných zariadeniach: HURBANOVA, MIER 2 - J. Wolkera 9, BANÍCKA, MIER 3 - Tr. 1. mája 37, E. M. ŠOLTÉSOVEJ, TARČA 1 - Agátová.

***Ing. Marián Bubeník***
***vedúci technického útvaru***

## Rozpis pohotovostných služieb lekární

**1. - 3. 5. 2015**
TESCO, Medza 15, tel.: 053/417 68 84

**4. - 17. 5. 2015**
Dr. Max, OD Kaufland, Duklianska 3336/19, tel.: 0901 961 073

**18. - 24. 5. 2015**
Harmónia, Zimná 55, tel.: 053/441 16 37

**25. - 31. 5. 2015**
Dr. Max, OD Kaufland, Duklianska 3336/19, tel.: 0901 961 073

**Pohotovostná služba je do 20.00 hod., v sobotu, v nedeľu a sviatok od 8.00 do 20.00 hod.**

## KLUB ZDRAVIA

v Spišskej Novej Vsi
vás pozýva na ďalší cyklus prednášok a posedenie pri ochutnávke zdravých jedál

**5. 5. 2015**
**Zdravé varenie v praxi**
**Ing. Mária Bebková**

**19. 5. 2015**
**Životný štýl a krvný tlak**
**Jaromír Novota**

**KDE:** Školská 22 (pri daňovom úrade)
**KEDY:** 17.30 h
**KONTAKT:** 0908 994 818
**Vstup voľný.**

**Mestská organizácia Jednoty dôchodcov na Slovensku v Spišskej Novej Vsi**
pozýva svojich členov na tieto aktivity

**13. 5. 2015 (streda)**
**Turistická vychádzka Poráč - Šikľavý vodopád - Olcnava**
Odchod z AS o 7.00 h - Poráč

**14. 5. 2015 (štvrtok)**
v Reštaurácii Tatra o 16.00 h
**Spoločenské posedenie pri príležitosti „Dňa matiek"**
**Poplatok:** 8 €, prihlásiť sa do 12. 5. 2015 v KD na Levočskej ul.

**20. 5. 2015 (streda)**
**Výstup na Šíp,** túra patrí medzi náročné na kondíciu.
Odchod vlakom do Kráľovan o 7.11 h.

**30. 5. 2015 (sobota)**
**Stretnutie čitateľov časopisu „Krásy Slovenska" a vyznávačov turistiky na Poľane (Detva)**
Už prihlásení účastníci zaplatiť **poplatok** 10 € **do 19. 5. 2015.**
Odchod z parkoviska za DK 30. 5. 2015 o 5.00 h.

•••

**Prosíme členov Mestskej organizácie JDS v SNV, ktorí ešte neuhradili členský príspevok na rok 2015 vo výške 3 €, aby tak urobili do konca mája 2015. V prípade neuhradenia príspevku im členstvo v MO JDS zanikne (Stanovy Jednoty dôchodcov na Slovensku).**

ULIČKA OBCHODU A SLUŽIEB
ZIMNÁ 45

MODRANSKÁ KERAMIKA
NUMIZMATIKA
SERAFÍN ČAJE
tel. 0918 431 019

Brašnárstvo GABI
tel. 0903 010 279

KOMÔRKA
miesto plné zdravia
tel. 0948 068 786

tel. 0910 813 002
ČSOB Poisťovňa

KRAJČÍRSTVO
OPRAVA ODEVOV
tel. 0908 327 265

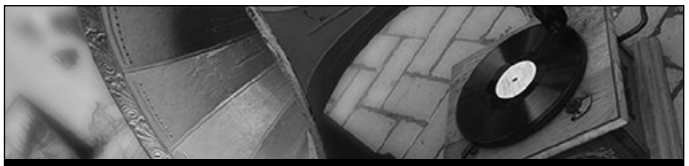
REKLAMNÁ AGENTÚRA
kompletné reklamné služby
LAGUNA TOUR
CESTOVNÁ AGENTÚRA
tel. 0903 860 238, 0903 616 185

SpišRun
tel. 0903 139 145 ... všetko pre beh a chôdzu

Obchodný voľný priestor 55 m²
tel. 0918 431 019

FARBY-LAKY ĎENDEL
tel. 0918 431 019

Kancelárske zariadené priestory 25 m²
tel. 0918 431 019



Spišská burza starožitností a kuriozít 2015
25. 4. * 23. 5. * 27. 6. * 25. 7. * 22. 8. * 26. 9. * 24. 10.

**Príďte predať, kúpiť alebo vymeniť starožitnosti, zberateľské predmety a predmety minulých čias.**

od 8.00 do 15.00 h na starom trhovisku oproti OC Sintra
+421 53 42 98 110 / +421 910 149 926
e-mail: spisskaburza@szm.sk

doučovanie
AIM angličtina nemčina
Individuálne konverzačné hodiny prispôsobíme Tvojim schopnostiam a požiadavkám. Doučíme gramatiku. Sme tu pre rozvoj Tvojho osobného rastu a jazykových schopností.
0902 105 904 - AJ
0904 481 885 - NJ

A ako sa dohovoríš Ty?
www.iluminata.sk
Letná 31, Sp. Nová Ves
0911 747 639

**Mesto Spišská Nová Ves**
**formou obchodnej verejnej súťaže ponúka na odkúpenie budovu**

**Hviezdoslavova č. 48, súp. č. 481,**
**vybudovanú na parcele KN-C 1721/2,**
**s garážou a príslušnými pozemkami.**
**Celková cena nehnuteľnosti je**
**113 527,00 €.**

Uzávierka súťaže je
**14. 5. 2015 o 13.00 hod.,**
súťažné podmienky
sú uverejnené na úradnej tabuli
a na internetovej stránke mesta Sp. Nová Ves:
**www.spisskanovaves.eu**
***PhDr. Ján Volný, PhD., primátor mesta***

**Občianske združenie Spiša „Sme iní, nie horší" a Remeselná dielňa**
vás pozývajú na

**REMESELNÝ TÝŽDEŇ**

**PROGRAM: 4. 5. – 7. 5. 2015** – Domov sociálnych služieb Spišský Štvrtok – práca s drevom – výroba drevenej girlandy • **11. 5. – 15. 5. 2015** – Domov sociálnych služieb „Náš dom" – práca s farbami – maľovanie na sklo • **18. 5. – 22. 5. 2015** – Centrum sociálnych služieb Batizovce – práca s papierom – darčekové tašky
**Miesto:** Galéria netradičných umení pri Remeselnej dielni na Letnej 49 (v bráne medzi TIC a Nostalgie)
**Čas:** 10.00 – 14.30 h
Pozývame všetkých záujemcov, ktorí sa chcú naučiť ďalším výtvarným technikám pod vedením klientov z DSS a ich ergoterapeutov.

VYUŽITE JARNÉ ZĽAVY V MESIACI MÁJ

**ČISTENIE PERIA**
**VÝROBA PAPLÓNOV**
**A VANKÚŠOV NA POČKANIE**
**pri tržnici v Spišskej Novej Vsi.**
Otváracie hodiny: **denne od 9.00 do 18.00 h**
Mobil: **0908 078 042**
Dovoz a odvoz zákaziek zdarma.

**HUDOBNÉ SOBOTNÉ VEČERY leto 2015**

09.05.2015 Q - plus
16.05.2015 3násť ciest
23.05.2015 Ľudová hudba z PORÁČA
30.05.2015 Dimenzion
06.06.2015 3násť ciest
13.06.2015 Ľudová hudba z PORÁČA
20.06.2015 3násť ciest
27.06.2015 Čerešničky
04.07.2015 Dimenzion

www.poracpark.sk

**Pozývame vás do novootvorenej predajne**

**FARBY LAKY**
**na Nábrežnej ul. č. 521, Smižany**
**(bývalé potraviny COOP Jednota)**

**PONÚKAME:**
rôzne druhy farieb a lakov,
maliarske a murárske potreby,
ochranné pomôcky, stavebnú chémiu,
čistiace prostriedky a ďalší sortiment.

**OTVÁRACIA DOBA:**
Pondelok – piatok od 8.00 do 17.00 h
Sobota od 8.00 do 12.00 h

O vašu spokojnosť sa radi postaráme.

PRIESTORY
V CENTRE SPIŠSKEJ NOVEJ VSI
NA PRENÁJOM

90 m²
+
spoločné
priestory

Ing. O. Kožucha 16, kontakt: 0903 907 145

Vaše deti ▪ Naša kreativita ▪ Ich úsmev

ENJOY
sports

Zdravý vývin v dobe sociálnych sietí
Voľnočasové pohybové aktivity za každého počasia!

Flexibilita permanentiek:

40€
6 vstupov

70€
12 vstupov

vstup=2 hodiny

Prvý vstup ZDARMA
Vhodné pre deti od 6 rokov

VIAC INFO: 0911 048 467, www.facebook.com/enjoyslovakia

Možnosť PREPLATENIA KURZOV Úradom práce
OPATROVATEĽSKÝ KURZ
Denná, večerná a diaľková forma (4-dňový kurz + prax)
Certifikát v SJ/NJ/AJ/TLJ PRIHLÁSTE SA TERAZ cena od 119€
Kniha NEMČINY pre opatrovateľky + CD ZDARMA!
Práca v Rakúsku, Nemecku, Anglicku
www.bmagency.sk, www.opatrovatelskykurz.sk
BM AGENCY, 0915 / 863 666, 0910 / 385 238

1.ROČNÍK
SPIŠSKÉ
HANDMADE TRHY
23.5.2015
10:00-19:00
HOTEL ČINGOV
VSTUP ZDARMA
KONTAKT: 0948 004 046
Spišské Handmade Trhy

Pozývame vás do novootvorenej predajne
FASHION SECOND HAND
na **Zimnej 75** - vedľa **Spoelu,**
kde si môžete vybrať z ponuky dámskeho, pánskeho a detského sortimentu, obuvi, kabeliek, doplnkov či hračiek. Nájdete nás na **Facebooku > Fashion second hand SNV,**
kde informujeme o akciách.

## PREDÁM / PRENAJMEM

■ Dám do prenájmu prerobenú garsónku v centre SNV. T.: 0948 022 277, 0911 530 825.

■ Dám do prenájmu 1-izb. zariadený byt v SNV na sídl. Mier. T.: 0907 435 093.

■ Prenajmem 1-izb. byt na sídl. Tarča, Brezová ulica. T.: 0917 262 382.

■ Predám atypický 2-izb. byt v centre mesta so samostatným kúrením. Potrebné vidieť. RK nevolať! T.: 0917 572 455, volajte po 17.00 h.

■ Predám 3-izb. slnečný, čiastočne prerobený (plastové okná, podlahy, vstavaná skriňa) byt na sídl. Západ II, Smižany. Cena dohodou. T.: 0904 306 520.

■ Predám 3-izb. byt na sídl. Mier, bez balkóna. Potrebná rekonštrukcia. Cena 43 tis. €, prip. dohoda. Nie cez RK. T.: 0907 959 490.

■ Ponúkam do prenájmu zrekonštruovaný 3-izb. byt s balkónom na sídl. Mier. Byt je zariadený, slnečný v zateplenej bytovke. Rozloha 76 m². Cena dohodou. T.: 0911 457 913.

■ Predám 3-izb. byt v centre mesta. Cena dohodou. T.: 0905 839 197.

■ Predám 4-izb. slnečný byt na sídl. Mier, 7. posch. pod letiskom. Cena dohodou. Prosím, RK nevolať. T.: 0904 804 503.

■ Predám prízemný, podpivničený 4-izb. rodinný dom v lokalite Kozí vrch v SNV na pozemku o výmere 515 m². Informácie na tel. č.: 053/446 35 41, volať po 19.00 hod.

■ Predám 4-izb. byt na sídl. Mier - 84 m². Voľný od 1. 8. 2015. Cena dohodou. T.: 0903 758 165.

■ Predám dvojgeneračný rodinný dom so samostatnými vchodmi v blízkosti centra v SNV, Kukučínova 33 (za zimným štadiónom), veľká záhrada, studňa. Pozemok 720 m², v tichej lokalite. Cena 170 tis. €. Informácie na t. č.: 0915 524 044. Len vážnym záujemcom, nie RK.

■ Predám murovanú chatu na Košiarnom briežku. Veľký pozemok - spojené 2 parcely, voda, ústredné kúrenie, celoročné využitie. Cena dohodou. Informácie: 0903 612 755.

■ Predám chatu 2-apartmánovú v Slovenskom raji - Košiarny briežok. T.: 0905 509 938.

■ Predám nadštandardnú garáž v centre mesta, montážna jama, elektrika. RK nevolať! Cena dohodou po obhliadke. T.: 0907 307 168.

■ Predám alebo prenajmem garáž pri židovskom cintoríne. Elektrika, pivnica, montážna jama. Informácie: 0910 358 744.

■ Predáme garáž na sídl. „nová" Tarča o rozlohe 18 m². Cena dohodou! Možnosť dať do prenájmu. T.: 0911 172 471.

■ Predám záhradku v lokalite Modrý vrch, cca 980 m² s chatkou - izba + kuchyňa, dreváreň, WC, nová elektrika 220 + 380 W, je oplotená, slúži na relax, iba ovocné stromy, príjazd autom až na záhradku, možnosť výstavby rodinného domu. Cena dohodou. RK, prosím, nevolať! T.: 0907 307 168.

■ Predám záhradku v záhradkárskej osade Brusník za garážami židovského cintorína s drevenou chatkou o rozlohe 450 m². T.: 0911 354 490.

■ **Predám záhradku s chatkou a skleníkom vo výbornom stave v oblasti Brusník. Pripravená na výsadbu. Rozmer 297 m². Cena 6 000 €. Dohoda možná. T.: 0902 205 847.**

■ Prenajmem záhradku na Blaumonte. Prvý rok zadarmo. Ďalší dohodou za symbolické nájomné. T.: 0905 270 703.

■ Predám alebo dám do užívania permakultúrne obhospodarovanú záhradu, bez používania chémie za sídl. Mier. T.: 0905 634 543.

■ Predáme záhradu so záhradnou chatkou v lokalite Červený jarok. T.: 0903 261 962.

■ Dám do prenájmu záhradku v osade Brusník pri židovskom cintoríne. Zn. Poríľovaná. T.: 053/446 26 44, volať od 18.00 do 21.00 h.

■ Výhodne predám len vážnemu záujemcovi krásny rovinatý pozemok na rekreačnú chatu s výhľadom na Spišský hrad o rozlohe 1 010 m² v lokalite Hnilčík - Bindt. Cena za 1 m²/9,90 €. T.: 0944 967 760.

■ Predám pozemok v chatovej oblasti Pod Tepličkou.

T.: 0917 853 942.

■ **PREDAJ posledných STAVEBNÝCH POZEMKOV na IBV Malé pole nad Ferčekovcami s vybudovanými inžinierskymi sieťami. Cena za 1 m² je 45 €.**
**Viac na www.malepole.sk, T.: 0902 205 847.**

■ **PRENAJMEM OBCHODNÝ PRIESTOR pri Madarase, prízemie s výkladom. Výmera: 100 m² prízemie + 30 m² poschodie. Cena: 10 €/m² za mesiac + energie + DPH. T.: 0903 665 663.**

■ **Si kozmetička alebo vizážistka a hľadáš nové priestory na podnikanie? PONÚKAME MODERNÉ PRIESTORY v centre mesta. Najlepšia ponuka v SNV. T.: 0918 635 305.**

■ Predám multifunkčné zariadenie OKI MC 352 za 99 €. V cene sú aj všetky tonery. T.: 0911 747 639.

■ Lacno predám secondhand značkové zachovalé oblečenie pre deti: 6 r. chlapec a 8 r. dievča. Možnosť nezáväznej obhliadky v centre na Letnej ulici počas pracovnej doby. T.: 0908 237 943.

■ Predám dievčenské veľmi málo nosené oblečenie, obuv (veľkosť 1 – 3 r. + 3 – 6 r.). Zn.: H &M, C &A, F &F. Minimálny odber 5 ks, odber osobný! SNV. T.: 0907 468 206.

■ Predám drevenú čalúnenú sedaciu súpravu hnedej farby. Rohová lavica (zabudovaný úložný priestor), rozkladací stôl + 2 stoličky. Používaná, ale veľmi zachovalá a plne funkčná. Foto k dispozícii. Cena 150 €. T.: 0918 292 751.

■ Predám športový kočiar zn. Baby design Sprint modrej farby, výborný stav - ľahko skladateľný, veľký úložný priestor, strieška, nánožník, popruhy, sklápateľná opierka. Predné kolieska nastaviteľné s/bez rotácie. Foto k dispozícii. Cena 50 € + dohoda. T.: 0918 292 751.

■ Predám kvalitnú autosedačku zn. Nania čiernej farby, perfektný stav, pre deti od 9 do 36 kg. Anatomicky tvarované sedadlo, bezpečnostné pásy, polohovateľná opierka hlavy a poťah, ktorý je možné prať. Foto k dispozícii. Cena 35 € + dohoda. T.: 0918 292 751.

■ Predám klietku pre veľkého papagája z kovovej mriežky, zelenej farby, na kolieskach. Otvárateľná zhora aj zboku. Súčasťou dve misky s držiakmi. Rozmery: 50 x 50 cm, výška 158 cm. Foto k dispozícii. Cena 60 € + dohoda. T.: 0918 292 751.

■ Predám preparovanú hlavu mladého diviačika na drevenej podložke. Cena dohodou. T.: 0904 772 143.

■ Predám kozičku, okotená, veľmi dobrá dojka. Súrne. T.: 0907 245 695, volať po 18.00 h.

## KÚPIM / PRÁCA

■ Kúpim 2-izb. byt na E. M. Šoltésovej. T.: 0904 458 919.

■ Postarám sa o vaše detičky u mňa doma. Som mamička na MD. T.: 0904 380 033.

■ **Hotel Čingov Slovenský raj príjme do svojho tímu pomocného kuchára alebo kuchárku. Bližšie informácie: hotelcingov@hotelcingov.sk, 0915 103 054.**

## RÔZNE

■ **NEFUNGUJE POČÍTAČ? Štrajkuje internet a je práve nedeľa? Profesionálny servis PC a kancelárskej techniky u vás doma 24 h/7dní v týždni za fajn ceny. Inštalácia Windows! Opravy notebookov, výmena displejov! Inštalácia a nastavenie WiFi. Možnosť obnovenia vašich stratených dát! Nastavenie internetového pripojenia. SERVISNÁ PREHLIADKA U VÁS ZA 1 €! Volajte: 0904 318 235. Poradenstvo zdarma! E-mail: doktorpc@outlook.com, www.fixnet.eu**

■ **Ponúkame vám NATOČENIE SVADBY, STUŽKOVEJ, ŽIVOTNÉHO JUBILEA VO FULL HD KVALITE. CENA 200 € - zahŕňa 300 až 400 fotografií. FB / Alfavideo, viac info na 0944 684 303.**

■ **ÚČTOVNÍCTVO, DPH, MZDY, DAŇOVÉ PRIZNANIA. T.: 053/442 59 15, 0905 936 156. Info: www.danemzdy.sk, slavka.snv@gmail.com**

■ **PODIATERCENTRUM * PEDIKÚRA MEDICIÁLNA - poskytovaná profesionálnym podologickým prístrojom * PEDIKÚRA MOKRÁ * vyšetrenie na Podoskope (diagnostika ortopedických vád nôh) * ŠPONOVANIE ZARASTAJÚCICH NECHTOV * výroba individuálnych korektorov * NECHTOVÁ PROTETIKA (náhrada necht. platničky) * ODSTRÁNENIE bradavíc, kurích ôk, onychomykózy, kožnej mykózy * NECHTOVÝ DIZAJN * MANIKÚRA, DEPILÁCIA * výroba termoplastických vložiek do topánok zn. SCHEIN na mieru (diabetes, normálna, spoločenská aj športová obuv). Adresa: Zimná 50 (vo dvore medzi Slovenskou sporiteľňou a Papiernictvom Domino), SNV. T.: 0902 891 534.**

■ **STAVEBNÉ PRÁCE všetkého druhu, rekonštrukcie bytových jadier, rodinných domov, zatepľovanie fasád, výstavba rodinných domov na kľúč, lacný stavebný materiál - dovoz SNV ZDARMA. T.: Ľubomír Jurčík - 0903 221 722.**

■ **Kuchynské štúdio S-STYLE ponúka: kuchynské linky - moderné lakované dvierka, klasické, rustikálne * nábytok vlastnej výroby - vstavané skrine * interiérový nábytok na mieru. Realizáciu od návrhu po montáž * 3D návrh zdarma. Ďalej ponúka kuchynské spotrebiče * drezy * batérie * kuchynské doplnky * príborníky * závesný program * výsuvné koše * úchytky * led pásik * vešiaky a mnoho praktických vecí do domácnosti. Najnižšie ceny v okolí. Zimná 91, SNV.**

■ **WWW.SERVIS-KANAL.SK ČISTENIE KANALIZÁCIE, KAMEROVÝ MONITORING POTRUBÍ. Pohotovosť - T.: 0914 153 003 - denne aj sviatky.**

■ **OPRAVY PODLÁH, s. r. o. Ponúkame: Liate EPOXIDOVÉ podlahy * Brúsenie drevených podláh * Potery * Nivelačné hmoty * Prestavby bytových jadier * Stavebná činnosť. www.opravy-podlah.sk * info@opravy-podlah.sk T.: 0905 188 813, 0948 535 256.**

■ **ZALOŽÍME S. R. O. ZA VÁS. Kompletné založenie s. r. o., zmeny v s. r. o., založenie živnosti, zápis dopravcov do OR SR, predaj READY MADE, s. r. o., prenájom sídla spoločnosti, likvidácia spoločností, zlúčenie spoločností, atď. TIMID, s. r. o., Štefánikovo nám. 5 (prízemie za Tatra bankou), SNV. T.: 0948 249 495, www.spolocnostisro.sk**

■ **MONTÁŽ všetkých druhov STREŠNÝCH KRYTÍN za rozumnú cenu ponúkajú klampiari a tesári z Jamníka. Kvalita, rýchlosť práce a spokojnosť zákazníka zaručená. T.: 0905 539 419 – Tomáš Jančík.**

■ **LINGVISTA - to sú najkvalitnejšie lingvistické služby v okrese: * PREKLADY (úradné aj neúradné) * VÝUČBA cudzích jazykov * TLMOČNÍCKE služby * DOUČOVANIE žiakov zo všetkých školských predmetov * testovacie centrum britského certifikátu City & Guilds. Duklianska 1 (oproti Hotelu Metropol). T.: 0915 964 533, lingvista@lingvista.sk**

■ **STAVEBNÉ PRÁCE - REGEC PETER. Prestavba bytového jadra na kľúč od 2 700 €, sociálne kúpeľne, zatepľovanie, všetky stavebné práce, montáž teplovzdušných krbov. Rezanie otvorov do panelu do hrúbky 20 cm. Zľavy pri kúpe materiálu až do 20 %. T.: 0903 373 486.**

■ **CUDZÍ JAZYK jednoducho, prirodzene, bez dopravných nákladov. www.humboldt.sk. Nezáväzné stretnutie a ukážku štúdia si môžete dohodnúť na tel. č.: 0903 100 508.**

■ **KOZMETICKÉ ŠTÚDIO Marilyn (Hutnícka 10, SNV, 0905 388 917): Dermaroller * Mikrodermabrázia * Kavitačný peeling * Kozmetický ultrazvuk* Chemický píling* Líčenie* Aplikácia trsov* Parafín* Depilácie* Darčekové poukážky* Akcie.**

■ **ÚČTOVNÍCTVO | DAŇOVÉ PRIZNANIA | MZDY | ZALOŽENIE A ZMENY S. R. O. | EKONOMICKÉ SLUŽBY | PORADENSTVO * EcoUnit, s. r. o., Moravská 4, Spišská Nová Ves * T.: 0915 344 868, 0915 941 557 * E-mail: kontakt@uctaren.eu * www.uctaren.eu**

■ **VLASTIMIL BRATEK - BRATEX BUILDINGS - kompletná rekonštrukcia bytov, rodinných domov (exteriér, interiér). Záruka minimálne 5 rokov. T.: 0905 310 411.**

■ **Vykonávame PRESTAVBY KÚPEĽNÍ (bytové jadrá), rekonštrukcie bytov a domov, všetky vodárenské práce (výmena batérií, WC, radiátorov, preplach. potrubia), rezanie do panelu - búranie panelov, montáž pláv. podláh, sadrokartónu. T.: 0903 277 634.**

■ **Máj je lásky čas, pôsobí na vás. Užívajte si to spolu a na upratovanie pozývajte nás. Upratovacie práce, čistenie kobercov, postelí, sedačiek. PROFESIONÁLNY UPRATOVACÍ SERVIS, 053/444 01 19, 0903 100 508, 0903 661 891.**

■ **MÁTE BOLESTI CHRBTA, krčnej chrbtice alebo ste celkovo unavený a nevyspatý? Urobte niečo pre svoje zdravie! Vymeňte svoj matrac za nový! Najväčší výber zdravotných ortopedických matracov MATERASSO nájdete v spálňovom štúdiu POSTELE - MATRACE na Letnej 55 (budova Adam – podlahy). Otvorené: pon - pia: 9.00 - 12.00 * 13.00 - 17.00 h. T.: 0908 237 943.**

■ **Žite zdravo a chutne. Príďte sa pozrieť do ZDRAVÝCH POTRAVÍN PÚPAVA v Smižanoch na námestí. Najlepšie ceny BIO a zdravých potravín v našom regióne. www.potravinypupava.sk**

■ **JABĽČKÁREŇ VITALITA, Odborárov 18 - predaj slovenských jabĺk * 100 % štiav jablko-cvikla, jablko-rakytník * sušené jablká * med * lekváre s medom * predaj sudového vína. T.: 0917 255 687.**

■ **OČNÁ OPTIKA BLIR – OPTIK (na Ul. odborárov 18) si pre vás pripravila novú kolekciu polarizačných slnečných okuliarov. Ponúkame odborné poradenstvo a kvalitné služby za rozumné ceny. Tešíme sa na vás.**

■ **„Ste zlatý". SLUŽBY PRE DOMÁCNOSŤ * čistenie kobercov, sedačiek, pomníkov * sťahovanie * 100 % mikrovlnná likvidácia húb, plesní, červotočov * mikrovlnné sušenie muriva. Viac: www.spisskanovaves.eu/Inzercia/Katalóg firiem. T.: 0904 865 262.**

■ **HĹBKOVÉ ČISTENIE A TEPOVANIE všetkých druhov matracov, postelí, kobercov a iných čalúnených nábytkov v 2 fázach. 1. Čistenie do hĺbky niekoľkých cm na sucho. 2. Čistenie na mokro špeciálnym čistiacim prostriedkom. T.: 0949 353 731.**

■ **DOVOLENKA V TORNALI vhodná pre rodiny s deťmi. Ubytovanie v areáli kúpaliska. T.: 0903 612 174.**

■ **Nová samoobslužná predajňa „HÁČIK" s ponukou háčkovacích, pletacích priadzí a plste otvorená už od 8. 6. na Zimnej 65 (v bráne Alkon), SNV. Pri nákupe darček. Otvorené od 9.00 do 17.30 h.**

■ **Pozývame vás na KREATÍVNE KURZY v Hobby Kreatív, Zimná 65, so začiatkom o 17.15 h * 13. 5. - Prívesky zo živice * 20. 5. – Šitá taška z papiera * 22. 5. Vrstvený obrázok „Vintage" * 29. 5. - Scrapbooking - spomienkový box (s foto). Info a prihlášky: 0918 994 867, www.hobby-kreativ.sk**

Spišská Nová Ves
NONSTOP
m TAXI
0902 67 37 37
www.mtaxi.sk

Objav nové možnosti s vodičákom od ACE

ACE autoškola
ACE autoškola Eugen Celec
Vodičáky na malé aj veľké motorky a osobné auto. Plus kondičné jazdy a doškoľovacie kurzy.
Ing. Kožucha 10 (futbalový štadión - administratívna budova), Spišská Nová Ves mobil1: 0903 610 880, mobil2: 0905 766 222, www.ace1.sk

KOMÔRKA
miesto plné zdravia
bez lepku
bez mlieka
bez vajec
bez cukru
Bio
Vegan
Raw
Ponúka...
BIO potraviny
z ekologického hospodárstva
Čaje - mnoho druhov
Oleje 100% za studena lisované
Proteíny zo semien
Doplnky výživy
Kúry - detox a revitalizácia
PREVAŠE ZDRAVIE
... a rada Vám poradí pri:
• prevencii chorôb
• poruchách trávenia
• očiste a prekyslení organizmu
• obezite a rôznych diétach
Nájdete nás:
Zimná 45 (ulička obchodu a služieb)
Spišská Nová Ves
Otvorené: Po - Pia 8.30 - 17.00
So 8.30 - 11.30
Kontakt: tel. 0948 068 786
facebook.com/komorka.snv
komorka.snv@gmail.com

ESTETICKÁ A LASEROVÁ MEDICÍNA
Letná 49, Spišská Nová Ves, nad reštauráciou NOSTALGIE
tel.: 0949 605 425
MEDI CENTER s.r.o.
DERMATO KOZMETIKA
LASEROVÁ FOTOEPILÁCIA
ESTETICKÁ MEDICÍNA
FOTOREJUVENIZÁCIA
PIGMENTOVÉ ŠKVRNY
CIEVKY, ROSACEA
VRÁSKY, JAZVY, AKNÉ
FACELIFTING
LIECBA CELULITÍDY
FORMOVANIE POSTAVY
WWW.MEDICENTER.SK

OC Madaras www.ocmadaras.sk
SHOPPING CENTER
MADARAS
SPIŠSKÁ NOVÁ VES
NAJVÄČŠIE NÁKUPNÉ A ZÁBAVNÉ CENTRUM NA SPIŠI
Jeden víkend detskej zábavy nestačí
30. - 31. 5.2015
(sobota a nedeľa)
7. 6.2015
od 15:00 hod. (nedeľa)
Majster "N"

SIMPLY CLEVER

ŠKODA

# ZÍSKA SI VÁS AJ VAŠU RODINU

Kombinovaná spotreba a emisie $CO_2$ automobilov Fabia: 3,4 – 4,8 l/100 km, 88 – 110 g/km. Ilustračné foto.

## Nová ŠKODA Fabia Combi

Zoznámte sa s najpriestrannejším vozidlom vo svojej triede. Nová ŠKODA Fabia Combi vám a vašej rodine poskytne maximálny priestor za minimálny príplatok, najnovšie technológie, úsporné motory a dynamický dizajn. Navyše so 4-ročnou zárukou a s možnosťou výhodného Financovania na jednotku.
**www.skoda-auto.sk**

Váš autorizovaný predajca vozidiel ŠKODA:

**AUTOVES s.r.o.**
Duklianska 55
052 01 Spišská Nová Ves

**Mobil: 0903 645 111**
Tel.: 053 4425 253
predaj.skoda@autoves.sk

Autoves

**Autoves, s.r.o. ✓ Duklianska 55 ✓ Spišská Nová Ves**
**0911 645 111 ✓ 0911 414 454**

Dobrý ✓ servis
Servis Garancia Kvalita

cena od 15€
KONTROLA GEOMETRIE

cena od 8€
VÝMENA KOLIES

✓ RENAULT ✓ ŠKODA ✓ TOYOTA ✓ PEUGEOT ✓ VOLVO ✓ FORD ✓ MITSUBISHI ✓ MERCEDES
✓ AUDI ✓ NISSAN ✓ SEAT ✓ KIA ✓ CITROËN ✓ HYUNDAI ✓ MAZDA ✓ HONDA ✓ FIAT ✓ VOLKSWAGEN